

cecotec

GRANDHEAT 2300 BUILT-IN BLACK/ WHITE

Microondas encastrable /

Built-in microwave



Manual de instrucciones
Instruction manual
Manuel d'instructions
Bedienungsanleitung
Manuale di istruzioni
Manual de instruções
Instrukcja obsługi
Návod k použití

Instrucciones de seguridad	3
Safety instructions	7
Instructions de sécurité	12
Sicherheitshinweise	17
Istruzioni di sicurezza	22
Instruções de segurança	26
Instrukcje bezpieczeństwa	31
Bezpečnostní pokyny	36

ÍNDICE

1. Piezas y componentes	41
2. Antes de usar	41
3. Instalación	42
4. Funcionamiento	42
5. Limpieza y mantenimiento	51
6. Especificaciones técnicas	52
7. Reciclaje de electrodomésticos	53
8. Garantía y SAT	53

INDEX

1. Parts and components	54
2. Before use	54
3. Installation	55
4. Operation	55
5. Cleaning and maintenance	63
6. Technical specifications	64
7. Disposal of old electrical appliances	64
8. Technical support and warranty	65

SOMMAIRE

1. Pièces et composants	66
2. Avant utilisation	66
3. Installation	67
4. Fonctionnement	67
5. Nettoyage et entretien	77
6. Spécifications techniques	78
7. Recyclage des électroménagers	78
8. Garantie et SAV	79

INHALT

1. Teile und Komponenten	80
2. Vor dem Gebrauch	80
3. Installation	81
4. Bedienung	81
5. Reinigung und Wartung	91
6. Technische Spezifikationen	92
7. Entsorgung von alten Elektrogeräten	92
8. Garantie und Kundendienst	93

INDICE

1. Parti e componenti	94
2. Prima dell'uso	94
3. Installazione	95
4. Funzionamento	95
5. Pulizia e manutenzione	104
6. Specifiche tecniche	105
7. Riciclaggio di elettrodomestici	105
8. Garanzia e SAT	106

ÍNDICE

1. Peças e componentes	107
2. Antes de usar	107
3. Instalação	108
4. Funcionamento	108
5. Limpeza e manutenção	117
6. Especificações técnicas	118
7. Reciclagem de eletrodomésticos	118
8. Garantia e SAT	119

SPIS TREŚCI

1. Części i komponenty	120
2. Przed uruchomieniem	120
3. Instalacja	121
4. Obsługa urządzenia	121
5. Czyszczenie i konserwacja	130
6. Dane techniczne	131
7. Recykling sprzętu	131
8. Gwarancja i Pomoc Techniczna	132

OBSAH

1. Části a složení	133
2. Před použitím	133
3. Instalace	134
4. Fungování	134
5. Čištění a údržba	143
6. Technické specifikace	144
7. Recyklace elektrospotřebičů	144
8. Záruka a technický servis	144

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

Lea las siguientes instrucciones atentamente antes de usar el producto. Guarde este manual para referencias futuras o nuevos usuarios.

Asegúrese de que el voltaje de red coincida con el voltaje especificado en la etiqueta de clasificación del producto y de que el enchufe tenga toma de tierra.

El dispositivo debe tener conexión a tierra.

Este dispositivo está equipado con un cable y un enchufe con conexión a tierra. Debe conectarse a una toma de pared correctamente instalada y conectada a tierra. En caso de descarga eléctrica, la conexión a tierra reduce el riesgo para las personas.

No lo utilice en el exterior.

Este producto está diseñado exclusivamente para uso doméstico. Está diseñado específicamente para calentar, cocinar o secar alimentos. No está diseñado para uso industrial o de laboratorio.

Utilice este aparato para los fines que aparecen descritos en este manual. No caliente productos químicos ni vapores corrosivos en este dispositivo; no está diseñado para uso industrial ni de laboratorio.

En caso de que las juntas estén dañadas, no utilice el producto hasta que no se haya reparado.

No ponga en funcionamiento el dispositivo en vacío.

No intente utilizar el dispositivo con la puerta abierta para evitar el riesgo de exponerse a energía perniciosa por irradiación de microondas.

No utilice el dispositivo si su cable o enchufe están dañados, o si no funciona correctamente. En caso de que el dispositivo no funcione correctamente, contacte con el Servicio de Asistencia

Técnica.

Utilice utensilios aptos para su uso en el microondas. Asegúrese de que los utensilios no toquen el interior de las paredes del dispositivo durante el funcionamiento.

No utilice el interior del microondas para almacenaje.

No intente freír alimentos en el dispositivo.

Para reducir el riesgo de incendio:

No cocine la comida de más.

Retire los precintos de alambre de las bolsas de papel o de plástico antes de colocar las bolsas en el microondas.

No coloque el dispositivo en lugares donde se genere calor o humedad, ni cerca de materiales inflamables.

No caliente líquidos ni alimentos en recipientes sellados.

No ponga el dispositivo en funcionamiento sin que el plato giratorio, el soporte y el eje estén instalados correctamente.

No utilice el interior para almacenaje. No guarde papeles, utensilios de cocinar ni alimentos en el interior cuando el dispositivo no esté en uso.

En caso de producirse humo o fuego en el interior, mantenga cerrada la puerta del electrodoméstico, apáguelo y desconéctelo de la toma de corriente.

No coloque comida ni utensilios calientes o congelados en el plato giratorio para evitar que se rompa.

Tras su uso, el recipiente empleado podría estar muy caliente.

Utilice guantes para evitar quemaduras y otros daños.



Todas las partes del dispositivo alcanzarán temperaturas altas durante y después del funcionamiento, incluida la puerta y la parte superior del microondas. Recuerde utilizar guantes u otro tipo de protección.

Para evitar que el plato giratorio se dañe:

Deje que se enfríe antes de limpiarlo.

No coloque alimentos o utensilios calientes sobre el plato giratorio.

No coloque alimentos o utensilios congelados sobre el plato giratorio.

Cualquier servicio de mantenimiento o reparación que conlleve la retirada de alguna de las tapas o la exposición a los cables, deberá llevarse a cabo siempre por una persona cualificada para ello.

Supervise a los niños para asegurarse de que no jueguen con el producto. Puede ser utilizado por niños mayores de 8 años siempre y cuando estén supervisados en todo momento.

Este producto puede ser usado por personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, o con falta de experiencia y conocimiento si están supervisados o han recibido instrucción concerniente al uso del aparato de una forma segura y entienden los riesgos que este implica.

Supervise a los niños para asegurarse de que no jueguen con el producto. Es necesario dar una supervisión estricta si el producto está siendo usado por o cerca de niños.

Este producto es un equipo ISM Grupo 2 Clase B. La definición de Grupo 2 contiene todo equipo ISM (Industrial, Científico y Médico) en el que se genere y/o utilice energía de radiofrecuencia en forma de radiación electromagnética para el tratamiento material, y todo equipo de electroerosión. El equipo de Clase B es un tipo de equipamiento adecuado para su uso en establecimiento domésticos y en establecimientos directamente conectados con una red de suministro eléctrico de bajo voltaje que abastezca a edificios utilizados con fines domésticos.

Es importante emplear materiales y recipientes compatibles

para ser usados de forma segura en microondas. En la siguiente tabla puede ver qué materiales son aptos y cuáles no:

Materiales aptos para microondas

Material del recipiente	Grill	Combi	Microondas	Advertencia
Cerámica resistente al calor	Sí	Sí	Sí	Nunca utilice cerámica decorada con vidrio o ribetes.
Plástico resistente al calor.	Sí	No	Sí	Nunca lo caliente en modo microondas de forma prolongada.
Cristal resistente al calor	Sí	Sí	Sí	
Plástico film	Sí	No	No	No lo utilice para cocinar carne, las altas temperaturas podrían dañarlo.
Grill	No	Sí	Sí	

Recipiente de metal	No	No	No	Las radiaciones del microondas no atraviesan el metal.
Lacado	No	No	No	Poco resistente al calor.
Bambú o papel.	No	No	No	Poco resistente al calor.

Lo ideal es utilizar utensilios hechos de material transparente dentro del microondas. Esto permite calentar los alimentos de forma óptima ya que la energía pasa a través de ellos.

El microondas no puede penetrar el metal, por lo que no deben utilizarse platos de metal o utensilios con bordes metálicos.

No use productos de papel reciclado cuando cocine en el microondas, pueden contener fragmentos de metal que podrían causar chispas y/o incendio.

Se recomienda el uso de platos redondos u ovalados y no de los cuadrados, ya que los alimentos de las esquinas suelen cocinarse de más.

SAFETY INSTRUCTIONS

Read these instructions thoroughly before using the appliance. Keep this instruction manual for future reference or new users. Make sure that the mains voltage matches the voltage stated on the rating label of the appliance and that the outlet is grounded.

This appliance must be grounded.

This device is equipped with a cord having a grounding wire with a grounding plug. It must be plugged into a wall receptacle that is properly installed and grounded. In the event of an electrical short circuit, grounding reduces risk of electric shock to people. Do not operate outdoors.

This appliance is intended for domestic use only. It is specifically designed to heat, cook or dry food. It is not designed for industrial or laboratory use.

Use this appliance only for intended purposes as described in this manual. Do not use corrosive chemicals or vapours in this appliance, it is not designed for industrial or laboratory use.

If the door or door seals are damaged, the product must not be operated until it has been repaired.

Do not operate the device when empty.

Do not attempt to operate the device with the door open since open door operation can result in harmful exposure to microwave energy.

Do not operate this appliance if it has a damaged cord or plug or if it is not operating properly. In case the device does not operate correctly, please contact our Technical Support Service.

Only use utensils that are suitable for microwaves. Make sure utensils do not touch the interior walls during operation.

Do not use the microwave cavity for storage purposes.

Do not attempt to deep-fry in this device.

In order to reduce fire risk:

Do not overcook food.

Remove wire twist-ties from paper or plastic bags before placing them inside the microwave.

Do not place the device where heat, moisture, or high humidity are generated, or near combustible materials.

Do not heat liquids or other foods in sealed containers.

Do not operate the device without the glass tray, roller support and shaft in their proper positions.

Do not use the cavity for storage purposes. Do not leave paper products, cooking utensils or food in the cavity when not in use.

In case of smoke or fire inside the device, keep the door closed, turn the product off and disconnect it from the power supply.

In order to prevent the glass tray from breaking, do not place hot foods, hot utensils, frozen foods or frozen utensils on it.

After operating, the container is likely to be very hot. Use gloves in order to avoid burns and injuries.



All parts of the device will be very hot during and after operation, including door and top part of the microwave. Remember to use gloves or any other type of protection.

To prevent the glass tray from breaking:

Let the glass tray cool down before cleaning.

Do not place hot foods or utensils on the cold glass tray.

Do not place frozen foods or utensils on the hot glass tray.

Technical service and reparations that involve cover removals or exposure to cables must always be carried out by a competent, professional and qualified person.

Supervise young children to make sure that they do not play with the appliance. It can be used by children over 8 if they are continually supervised.

This appliance is not intended to be used by persons with reduced physical, sensory, or mental capabilities, or lack of experience or knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning the use of the appliance in a safe way by a person responsible for their safety, and understand the hazards involved.

Supervise young children to make sure that they do not play with the appliance. Close supervision is necessary when the

appliance is being used by or near children.

This product is a Group 2 Class B ISM equipment. The definition of Group 2 which contains all ISM (Industrial, Scientific and Medical) equipment in which radio-frequency energy is intentionally generated and/or used in the form of electromagnetic radiation for the treatment of material, and spark erosion equipment. Class B equipment is suitable for domestic use and in establishments directly connected to a low voltage power supply network, which supplies buildings used for domestic purpose.

It is important to use materials and containers which are suitable and safe for cooking in the microwave. The table below shows which materials are suitable and which are not:

Suitable materials for microwave use

Material of the container	Grill	Combi	Microwave	Warning
Heat-resistant ceramics	Yes	Yes	Yes	Never use ceramics which are decorated with metal rim or glazed.

Heat-resistant plastic	Yes	No	Yes	Cannot be used for long time with microwave cooking.
Heat-resistant glass	Yes	Yes	Yes	
Plastic film	Yes	No	No	It should not be used when cooking meat, high temperature might damage the film.
Grill	No	Yes	Yes	
Metal container	No	No	No	Microwave cannot cook through metal.
Lacquer	No	No	No	Poor heat-resistance.
Bamboo wood and paper	No	No	No	Poor heat-resistance.

The ideal material for a microwave utensil is transparent to microwave. This allows heating food as energy passes through it.

Microwaves cannot penetrate metal, so metal utensils or

dishes with metallic trim should not be used.

Do not use recycled paper products when microwave cooking, as they may contain small metal fragments which may cause sparks and/or fires.

Round or oval dishes rather than square or oblong ones are recommended, as food in corners tends to overcook.

INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ

Veillez lire les instructions suivantes avec attention avant d'utiliser l'appareil. Gardez bien ce manuel pour de futures références ou pour tout nouvel utilisateur.

Assurez-vous que le voltage du réseau coïncide avec le voltage spécifié sur l'étiquette de classification de l'appareil et que la prise possède une connexion à terre.

L'appareil doit posséder une connexion à terre.

Cet appareil possède un câble et une prise avec connexion à terre. Il doit être branché sur une prise murale bien installée et connectée à terre. En cas de décharge électrique, la connexion à terre réduit le risque pour les personnes.

Ne l'utilisez pas en extérieurs.

Cet appareil a été conçu pour un usage exclusivement domestique. Il a été spécifiquement conçu pour réchauffer, cuire ou sécher les aliments. Ne l'utilisez pas à des fins industrielles ou de laboratoire.

Utilisez cet appareil uniquement pour les fins décrites dans ce manuel. Ne réchauffez pas de produits chimiques ni vapeurs corrosives dans cet appareil, il n'a pas été conçu pour une utilisation industrielle ni en laboratoire.

Si les joints sont abîmés, n'utilisez pas l'appareil. Ne l'utilisez pas jusqu'à ce qu'il soit réparé.

Ne mettez pas l'appareil en fonctionnement à vide.

N'essayez pas d'utiliser l'appareil avec la porte ouverte pour éviter le risque d'exposition à l'énergie pernicieuse par irradiation des micro-ondes.

N'utilisez pas l'appareil si son câble ou sa prise sont abîmés ou s'il ne fonctionne pas correctement. Au cas où l'appareil ne fonctionne pas correctement, veuillez contacter le Service d'Assistance Technique de Cecotec.

Utilisez d'ustensiles qui soient compatibles avec le micro-ondes. Assurez-vous que les ustensiles ne touchent pas l'intérieur des parois de l'appareil pendant le fonctionnement. N'utilisez pas l'intérieur du micro-ondes comme espace de stockage.

N'utilisez pas l'appareil pour faire frire les aliments.

Pour réduire les risques d'incendies :

Ne cuisinez pas trop les aliments.

Retirez les emballages métalliques des sacs en papier ou en plastique avant de les introduire dans le micro-ondes.

Ne placez pas l'appareil près des sources de chaleur, dans des endroits avec des niveaux d'humidité élevés ou près de matériaux inflammables.

Ne réchauffez pas de liquides ni d'aliments dans des récipients scellés.

Ne connectez pas l'appareil sans avoir mis le plateau tournant, le support et l'axe.

N'utilisez pas l'intérieur du micro-ondes comme espace de stockage. Ne gardez pas de papiers, d'ustensiles de cuisine ni d'aliments à l'intérieur lorsqu'il n'est pas en fonctionnement.

Si de la fumée ou du feu apparaissent à l'intérieur, maintenez la porte de l'appareil fermée, éteignez-le et débranchez-le de la prise de courant.

Ne placez pas de la nourriture ou d'ustensiles chauds ou

surgelés sur le plateau tournant pour éviter qu'il se casse. Après son utilisation, le récipient utilisé pourrait être très chaud. Utilisez des gants pour éviter des brûlures et autres dommages.

Toutes les parties du micro-ondes atteindront des températures très élevées pendant et après son fonctionnement. Utilisez des gants ou autre type de protection.

Pour ne pas abîmer le plateau tournant :



Laissez-le refroidir avant de le nettoyer.

Ne placez pas d'aliments ou d'ustensiles chauds sur le plateau tournant.

Ne placez pas d'aliments ou d'ustensiles congelés sur le plateau tournant.

Tout service d'entretien ou de réparation qui implique le démontage d'un de ses couvercles ou l'exposition aux câbles, devra être réalisé par une personne qualifiée.

Surveillez les enfants pour vous assurer qu'ils ne jouent pas avec le produit. Il peut être utilisé par des enfants de plus de 8 ans s'ils sont surveillés à tout moment.

Cet appareil peut être utilisé par des personnes aux capacités physiques, mentales ou sensorielles réduites, ou sans expérience ni connaissances si elles sont surveillées et/ou ont reçu les informations nécessaires à sa correcte utilisation et qu'elles ont bien compris les risques qu'il implique.

Surveillez les enfants pour vous assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil. Une surveillance stricte est nécessaire si le produit est utilisé par ou à côté des enfants.

Ce produit est une équipe ISM Groupe 2 Classe B. La définition de Groupe 2 comprend tous les équipements ISM (Industriels, Scientifiques et Médicaux) dans lesquels l'énergie de

radiofréquences sous forme de rayonnement électromagnétique est générée et/ou utilisée pour le traitement des matériaux, ainsi que tous les équipements d'électroérosion. Les équipements de classe B sont un type d'équipement adapté à une utilisation domestique et dans des établissements directement connectés à un réseau d'alimentation électrique de basse tension qui alimente aux bâtiments utilisés à des fins domestiques.

Il est important d'utiliser des matériaux et récipients compatibles pour une utilisation sécurisée du micro-ondes. Dans le tableau suivant, vous pourrez observer quels sont les matériaux qui conviennent et ceux qui ne conviennent pas :

Matériaux qui conviennent pour le micro-ondes

Matériau du récipient	Gril	Combi	Micro-ondes	Avertissement :
Céramique résistante à la chaleur	Oui	Oui	Oui	N'utilisez pas de la céramique décorée avec du verre.
Plastique résistant à la chaleur	Oui	Non	Oui	Ne le réchauffez jamais pendant de longues périodes.

Verre résistant à la chaleur	Oui	Oui	Oui	
Film étirable	Oui	Non	Non	Ne l'utilisez pas pour cuisiner de la viande, les hautes températures pourraient l'abîmer.
Gril	Non	Oui	Oui	
Récipient métallique	Non	Non	Non	Les radiations du micro-ondes ne traversent pas le métal.
Laqué	Non	Non	Non	Peu résistants à la chaleur
Bambou ou papier	Non	Non	Non	Peu résistants à la chaleur

Il est recommandé d'utiliser d'ustensiles conçus avec du matériau transparent. Cela permet de réchauffer les aliments de manière optimale car l'énergie passe au travers d'eux.

N'utilisez pas d'assiettes en métal ni d'ustensiles avec des bords métalliques.

N'utilisez pas de produits en papier recyclé lorsque vous préparez des aliments avec le micro-ondes. Ces produits pourraient contenir de petites pièces métalliques qui pourraient provoquer des étincelles et/ou un incendie.

Il est recommandé d'utiliser des assiettes rondes ou ovales et non carrées, les aliments dans les coins ont tendance à trop cuire.

SICHERHEITSHINWEISE

Lesen Sie die folgenden Hinweise aufmerksam durch, bevor Sie das Produkt verwenden. Bewahren Sie die Bedienungsanleitung zum Nachschlagen oder für künftige Benutzer gut auf.

Vergewissern Sie sich, dass die Netzspannung, mit der auf dem Typenschild des Gerätes angegebenen Spannung übereinstimmt und dass die Steckdose geerdet ist.

Das Gerät muss geerdet sein.

Dieses Gerät ist mit einem Kabel und einem geerdeten Stecker ausgestattet. Es muss an eine ordnungsgemäß installierte und geerdete Steckdose angeschlossen werden. Im Falle eines Stromschlags verringert die Erdung mehr Risiko, für die Personen.

Verwenden Sie das Gerät nicht im Freien.

Dieses Produkt ist nur zur Nutzung in privaten Haushalt bestimmt. Er ist speziell konzipiert für Lebensmittel zu Erhitzen, Kochen oder Trocknen. Es ist nicht für den Einsatz in Industrielle gebiete und Laboratorien vorgesehen.

Verwenden Sie dieses Gerät für die in diesem Handbuch beschriebenen Zwecke. Erhitzen Sie keine Chemikalien oder zerfressende Dämpfe in diesem Gerät; es ist nicht für den Einsatz in Industrie und Labor geeignet.

Wenn die Dichtungen beschädigt sind, verwenden Sie das Produkt nicht, bevor es repariert wurde.

Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn es leer ist.

Versuchen Sie nicht, das Gerät bei geöffneter Tür zu verwenden, um das Risiko der Exposition gegenüber schädlicher Energie durch Mikrowellenstrahlung zu vermeiden.

Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn das Kabel oder der Stecker beschädigt ist oder wenn es nicht richtig funktioniert. Falls das gerät nicht korrekt funktioniert, kontaktieren Sie mit

unseren Technische Kundendienst von Cecotec.

Verwenden Sie mikrowellengeeignete Utensilien. Achten Sie darauf, dass Utensilien während des Betriebes die Innenwände des Gerätes nicht berühren.

Verwenden Sie das Innere der Mikrowelle nicht zur Lagerung.

Versuchen Sie nicht, Lebensmittel in das Gerät zu braten.

Um die Brandgefahr zu verringern:

Kochen Sie das Essen nicht zu lange.

Entfernen Sie Drahtplomben von Papier oder Plastikbeuteln, bevor Sie die Beutel in die Mikrowelle geben.

Stellen Sie das Gerät nicht an Orten auf, an denen Hitze oder Feuchtigkeit erzeugt wird, oder in der Nähe von brennbaren Materialien.

Wärmen Sie keine Flüssigkeit oder Lebensmittel oder kochende Flüssigkeiten.

Betreiben Sie das Gerät nicht, ohne dass der Drehteller, die Halterung und die Welle korrekt installiert sind.

Verwenden Sie das Innere nicht für Sachen aufzubewahren.

Bewahren Sie keine Papiere, Kochgeschirr oder Lebensmittel auf, wenn das Gerät nicht in Gebrauch ist.

Wenn im Inneren Rauch oder Feuer entsteht, halten Sie die Gerätetür geschlossen, schalten Sie das Gerät aus und ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose.

Stellen Sie keine heißen oder gefrorenen Lebensmittel oder Utensilien auf den Drehteller, damit es nicht zerbricht.

Nach dem Gebrauch könnte der verwendete Behälter sehr heiß sein. Benutzen Sie Handschuhe um Verbrennungen zu vermeiden.



Alle Teile des Geräts werden während und nach dem Betrieb hohe Temperaturen erreichen, auch die Tür und die Oberseite der Mikrowelle. Denken Sie daran, Handschuhe oder einen

anderen Schutz zu verwenden.

Um zu verhindern, dass der Drehteller beschädigt wird:

Lassen Sie es abkühlen, bevor Sie es reinigen.

Stellen Sie keine Lebensmittel direkt oder heiße Utensilien auf den Drehteller.

Stellen Sie keine Lebensmittel direkt oder tiefgefrorenen Utensilien auf den Drehteller.

Alle Wartungs- oder Reparaturarbeiten, die das Entfernen von Abdeckungen oder das Aussetzen von Kabeln beinhalten, müssen immer von einer qualifizierten Person durchgeführt werden.

Kinder sollten beaufsichtigt werden, damit sie nicht mit dem Gerät spielen. Es kann von Kindern über 8 Jahren benutzt werden, solange sie jederzeit beaufsichtigt werden.

Dieses Produkt kann von Personen mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mit mangelnder Erfahrung und Kenntnissen verwendet werden, wenn sie in der sicheren Verwendung des Geräts beaufsichtigt oder unterwiesen werden und die damit verbundenen Risiken verstehen.

Beaufsichtigen Sie kleine Kinder, um sicher zu stellen, dass sie nicht mit dem Gerät spielen. Eine besondere genaue und konsequente Beaufsichtigung ist geboten, wenn das Gerät in der Nähe von Kindern verwendet wird.

Dieses Produkt ist eine Ausrüstung der ISM-Gruppe 2 Klasse B. Die Definition der Gruppe 2 umfasst alle ISM-Geräte (Industrial, Scientific and Medical Band), in denen Hochfrequenzenergie in Form von elektromagnetischer Strahlung erzeugt und/oder zur Materialbehandlung verwendet wird, sowie alle EDM-Geräte. Geräte der Klasse B sind eine Art von Geräten, die für den Einsatz in häuslichen Einrichtungen und in Einrichtungen geeignet sind,

die direkt an ein Niederspannungs-Stromversorgungsnetz angeschlossen sind, das Gebäude versorgt, die für häusliche Zwecke genutzt werden.

Es ist wichtig, kompatible Materialien und Behälter für den sicheren Mikrowelleneinsatz zu verwenden. In der folgenden Tabelle können Sie sehen, welche Materialien geeignet sind und welche nicht:

Geeignete Materialien für Mikrowelle

Material des Behälters	Grill	Combi	Mikrowelle	Hinweis
Hitzebeständiges Keramik	Ja	Ja	Ja	Verwenden Sie es niemals mit verzierte Keramiken.
Hitzebeständiges Plastik	Ja	Nein	Ja	Erwärmen Sie es nie über längere Zeit im Mikrowellenmodus.
Hitzebeständiges Glas	Ja	Ja	Ja	
Plastikfolie	Ja	Nein	Nein	Verwenden Sie es nicht für Fleisch zu Kochen, die hohen Temperaturen könnten dies beschädigen.
Grill	Nein	Ja	Ja	
Metallbehälter	Nein	Nein	Nein	Mikrowellenstrahlung durchdringt kein Metall.

Lackiert	Nein	Nein	Nein	Nicht sehr hitzebeständig.
Bambus oder Papier.	Nein	Nein	Nein	Nicht sehr hitzebeständig.

Ideal ist die Verwendung von Kochgeschirr aus transparentem Material im Inneren der Mikrowelle. Dies erlaubt uns das Essen Aufwärmen auf einer perfektes Art uns weise da die Energie geht durch die Lebensmittel

Die Mikrowelle kann kein Metall durchdringen, verwenden Sie also keine Metallplatten oder Utensilien mit Metallkanten.

Verwenden Sie beim Kochen in der Mikrowelle keine Recycling-Papierprodukte, sie können Metallfragmente enthalten, die Funken und/oder Feuer verursachen könnten.

Es wird empfohlen, runde oder ovale Teller zu verwenden und nicht die eckigen, da die Speisen in den Ecken meist verkocht sind.

ISTRUZIONI DI SICUREZZA

Leggere attentamente le seguenti istruzioni prima di usare il prodotto. Conservare questo manuale per riferimenti futuri o nuovi utenti.

Verificare che la tensione di rete coincida con quella specificata nell'etichetta di classificazione del prodotto e che la presa elettrica sia di terra.

Il dispositivo deve essere collegato ad una presa di terra.

Il microonde è dotato di cavo e presa di corrente di terra. Deve essere collegato a una presa da parete correttamente installata e collegata a terra. In caso di scarica elettrica, la connessione a terra ridurrà il rischio verso le persone.

Non utilizzare in esterni.

Questo prodotto è stato progettato esclusivamente per uso domestico. È stato disegnato specificamente per riscaldare, cucinare o disidratare alimenti. Non è adatto per uso industriale o da laboratorio.

Utilizzare questo apparato ai fini descritti in questo manuale. Non riscaldare prodotti chimici né vapori corrosivi in questo dispositivo; non è progettato per usi industriali né di laboratorio. Nel caso in cui le giunture siano danneggiate, non utilizzare il prodotto fino a che venga riparato.

Non mettere in funzione il dispositivo a vuoto.

Non cercare di utilizzare il dispositivo con lo sportello aperto per evitare il rischio di esporsi a energia dannosa per irradiazione da microonde.

Non utilizzare il dispositivo se il suo cavo o presa sono danneggiati o se non funziona correttamente. Qualora il dispositivo non funzionasse correttamente, contattare il servizio di Assistenza Tecnica.

Utilizzare utensili adatti al microonde. Verificare che gli utensili

non tocchino l'interno delle pareti del dispositivo durante il funzionamento.

Non utilizzare l'interno del microonde per la conservazione.

Non cercare di friggere alimenti nel microonde.

Per ridurre il rischio di incendio:



Non cucinare troppo il cibo.

Ritirare le pellicole dai sacchetti di carta o di plastica prima di collocare i sacchetti nel microonde.

Non collocare il prodotto vicino a fonti di calore, umidità o materiali infiammabili.

Non scaldare liquidi né alimenti in recipienti sigillati.

Non mettere in funzionamento il dispositivo con il piatto girevole, il supporto e l'asse non installato correttamente.

Non utilizzare l'interno del microonde per conservare alimenti.

Non riporre carta, utensili da cucina né alimenti dentro il microonde quando il dispositivo non è in uso.

In caso di fumo o fiamme all'interno, mantenere chiuso lo sportello dell'elettrodomestico, spegnerlo e scollegarlo dalla presa della corrente.

Non collocare cibo né utensili caldi o congelati sul piatto girevole per evitare che si rompa.

Dopo ogni uso, il recipiente impiegato potrebbe essere molto caldo. Utilizzare guanti per evitare scottature e altri danni.

Tutte le parti del dispositivo raggiungeranno temperature alte durante e dopo il funzionamento compreso lo sportello e la parte superiore del microonde. Utilizzare guanti o altri tipi di protezione.

Per evitare che il piatto girevole si danneggi:

Lasciare raffreddare prima di procedere con la pulizia.

Non collocare alimenti o utensili caldi sopra il piatto girevole.

Non collocare alimenti o utensili congelati sopra il piatto girevole.

Qualsiasi servizio di manutenzione o riparazione che comporta il ritiro di uno dei coperchi o l'esposizione a cavi, dovrà essere effettuato da personale qualificato.

Sorvegliare i bambini per assicurarsi che non giochino con il prodotto. Questo elettrodomestico può essere utilizzato da bambini a partire dagli 8 anni sotto la sorveglianza continua di un adulto.

Questo prodotto può essere usato da persone con capacità fisiche, sensoriali o mentali limitate, o con mancanza di esperienza e conoscenza solo sotto sorveglianza o avendo ricevuto istruzioni riguardanti l'uso dell'apparato in modo sicuro e comprendono i rischi che lo stesso implica.

Sorvegliare i bambini per assicurarsi che non giochino con il prodotto. È necessario sorvegliare rigidamente nel caso in cui il prodotto venga utilizzato da o vicino a bambini.

Questo prodotto è un sistema ISM Gruppo 2 Classe B. La definizione di Gruppo 2 contiene tutto il sistema ISM (Industriale, Scientifico e Medico) nel quale si genera e/o utilizza energia di radiofrequenza sotto forma di radiazione elettromagnetica per il trattamento materiale e tutto il sistema di elettroerosione. Il sistema di Classe B è un tipo di gruppo adeguato in strutture domestiche o direttamente collegate alla corrente elettrica a basso voltaggio per il rifornimento di stabilimenti a fini domestici.

È importante utilizzare materiali e recipienti compatibili a microonde per essere utilizzati in modo sicuro. La seguente tabella mostra quali sono i materiali adatti e non:

Materiali adatti a microonde

Materiale del recipiente	Grill	Combi	Microonde	Avvertenza
Ceramica resistente al calore	Sì	Sì	Sì	Non utilizzare ceramica decorata con vetro o bordi.
Plastica resistente al calore.	Sì	No	Sì	Evitare di scaldare eccessivamente in modalità microonde.
Vetro resistente al calore	Sì	Sì	Sì	
Pellicola trasparente	Sì	No	No	Non utilizzare per cucinare carne, le alte temperature potrebbero danneggiarlo.
Grill	No	Sì	Sì	
Recipiente in metallo	No	No	No	Le radiazioni del microonde non oltrepassano il metallo.
Laccato	No	No	No	Poco resistente al calore.

Bambù o carta.	No	No	No	Poco resistente al calore.
----------------	----	----	----	----------------------------

È consigliabile usare utensili fabbricati in materiale trasparente all'interno del microonde. Tale uso permette riscaldare gli alimenti in modo ottimale poichè l'energia passa attraverso gli stessi.

Il microonde non può trapassare il metallo, di conseguenza non devono essere usati piatti in metallo o utensili con bordi metallici.

Non usare prodotti di carta riciclata quando si cucina al microonde, possono contenere frammenti di metallo che potrebbero provocare scintille e/o incendio.

Si consiglia l'uso di piatti rotondi od ovali ma non quadrati, dato che gli alimenti negli angoli di solito si cucinano di più.

INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA

Leia as seguintes instruções atentamente antes de usar o produto. Guarde este manual para referências futuras ou novos usuários.

Certifique-se de que a tensão de rede coincide com a tensão especificada na etiqueta de classificação do produto e de que a tomada tenha ligação à terra.

O dispositivo deve ter ligação à terra.

Este micro-ondas está equipado com um cabo e uma ficha com ligação à terra. Deve ser ligado a uma tomada de parede devidamente instalada e ligada à terra. Em caso de choque elétrico, a ligação à terra reduz o risco para as pessoas.

Não o utilize em exteriores.

Este produto está desenhado exclusivamente para uso doméstico. É concebido especificamente para aquecer, cozinhar

ou secar alimentos. Não é concebido para utilização industrial ou em laboratório.

Utilize este aparelho para fins que aparecem descritos neste manual. Não aqueça produtos químicos nem vapores corrosivos neste dispositivo; não está desenhado para uso industrial nem de laboratório.

Em caso de que as juntas estejam danificadas, não utilize o produto até que não seja reparado.

Não ponha a funcionar enquanto estiver vazio.

Não tente utilizar o dispositivo com a porta aberta para evitar o risco de que se exponha à energia prejudicial pela irradiação de micro-ondas.

Não utilize se o cabo ou a tomada estiverem danificados ou se não funcionam corretamente. Caso o dispositivo não funcione corretamente, contacte o Serviço de Assistência Técnica.

Utilize utensílios aptos para ser usados no micro-ondas. Certifique-se de que os utensílios não toquem no interior das paredes do produto durante o funcionamento.

Não utilize o interior do micro-ondas para armazenar.

Não tente fritar alimentos no dispositivo.

Para reduzir o risco de incêndio:

Não cozinhe a comida demasiado.

Retire os atilhos de arame dos sacos de papel ou de plástico antes de colocá-los no micro-ondas.

Não coloque o dispositivo em sítios onde seja gerado calor ou humidade, ou perto de materiais inflamáveis.

Não aqueça líquidos nem alimentos em recipientes selados.

Não ponha o dispositivo em funcionamento sem que o prato giratório, o suporte e o eixo estejam corretamente instalados.

Não utilize o interior do micro-ondas para armazenar. Não guarde papéis, utensílios de cozinha ou alimentos no interior quando o dispositivo não estiver a ser utilizado.

Em caso de que se produza fumo ou fogo no interior, mantenha fechada a porta do eletrodoméstico, desligue e desconecte da corrente elétrica.

Não coloque comida nem utensílios quentes ou congelados no prato giratório para evitar que se parta.

Depois do seu uso, o recipiente usado pode estar muito quente. Utilize luvas para evitar queimaduras e outros danos.



Todas as partes do dispositivo atingirão temperaturas elevadas durante e após o seu funcionamento, incluindo a porta e a parte superior do micro-ondas. Utilize luvas ou outro tipo de proteção.

Para evitar que o prato giratório se danifique:

Deixe-o arrefecer antes de o limpar.

Não coloque alimentos ou utensílios quentes no prato giratório.

Não coloque alimentos ou utensílios congelados no prato giratório.

Qualquer trabalho de manutenção ou reparação que envolva a remoção de qualquer das tampas ou a exposição aos cabos, deve ser sempre efetuado por uma pessoa qualificada.

Supervisione as crianças de que não brinquem com o produto.

Pode ser utilizado por crianças com mais de 8 anos de idade, desde que sejam sempre sob supervisão.

Este produto pode ser usado por pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas, ou com falta de experiência e conhecimento se estão supervisionados ou tenham recebido instruções concernentes ao uso do aparelho de uma forma segura e entendem os riscos que este implica.

Supervisione as crianças de que não brinquem com o produto.

É necessário dar supervisão estrita se o produto estiver a ser usado perto ou por crianças.

Este produto é um equipamento ISM Classe B do Grupo 2. A definição de Grupo 2 contém todos os equipamentos ISM (Industrial, Científico e Médico) nos quais é gerada e/ou utilizada energia de radiofrequência sob a forma de radiação eletromagnética para o tratamento material, e todos os equipamentos de eletroerosão. O equipamento de classe B é um tipo de equipamento adequado para utilização em estabelecimentos domésticos e estabelecimentos diretamente ligados a uma rede de fornecimento de eletricidade de baixa tensão que abastece edifícios utilizados para fins domésticos.

É importante usar materiais e recipientes compatíveis para serem usados de forma segura no micro-ondas. Na seguinte tabela pode ver quais são os materiais adequados e quais não:

Materiais aptos para micro-ondas

Material do recipiente	Grill	Combi	Micro-ondas	Advertência
Cerâmica resistente ao calor	Sim	Sim	Sim	Nunca utilize cerâmica decorada com vidro ou arestas.
Plástico resistente ao calor.	Sim	Não	Sim	Nunca aqueça no modo micro-ondas durante muito tempo.

Vidro resistente ao calor	Sim	Sim	Sim	
Película de plástico	Sim	Não	Não	Não o utilize para cozinhar carne, as altas temperatura podem danificá-lo.
Grill	Não	Sim	Sim	
Recipiente de metal	Não	Não	Não	As radiações do micro-ondas não passam através do metal.
Lacado	Não	Não	Não	Plástico resistente ao calor.
Bambu ou papel.	Não	Não	Não	Plástico resistente ao calor.

O ideal é utilizar utensílios feitos de material transparente dentro do micro-ondas. Isto permite que os alimentos sejam aquecidos de forma ótima à medida que a energia passa através deles.

O micro-ondas não pode penetrar o metal, pelo que não deve utilizar pratos de metal ou utensílios com bordas metálicas.

Não use produtos de papel reciclado quando cozinhar no micro-ondas, podem conter fragmentos de metal que poderiam causar faiscar e/ou fogo.

É recomendável o uso de pratos redondos ou ovais e não quadrados já que os alimentos das esquinas costumam ficar demasiado cozinhados.

INSTRUKCJE BEZPIECZEŃSTWA

Przed uruchomieniem urządzenia przeczytaj uważnie poniższą instrukcję. Zachowaj tę instrukcję na potrzeby późniejszych konsultacji i dla nowych użytkowników.

Upewnij się, że napięcie sieciowe odpowiada napięciu podanemu na tabliczce znamionowej produktu i że wtyczka jest uziemiona.

Urządzenie musi być uziemione.

Ta kuchenka mikrofalowa jest wyposażona we wtyczkę z uziemieniem i przewód. Musi być podłączony do prawidłowo zainstalowanego i uziemionego gniazdka ściennego. W przypadku porażenia prądem uziemienie zmniejsza ryzyko wypadku wśród ludzi.

Nie używaj produktu na zewnątrz.

Ten produkt został stworzony użytku w domu Jest specjalnie zaprojektowany do podgrzewania, gotowania lub suszenia żywności. Nie jest przeznaczony do użytku przemysłowego ani laboratoryjnego.

Używaj tego urządzenia do celów opisanych w tej instrukcji obsługi. Nie podgrzewaj chemikaliów ani żrących oparów w tym urządzeniu; Nie jest przeznaczony do użytku przemysłowego ani laboratoryjnego.

W przypadku uszkodzenia uszczelki nie należy używać

produktu, dopóki nie zostanie naprawiony.

Nie uruchamiaj ekspresu, kiedy zbiornik na wodę jest pusty.

Nie próbuj używać urządzenia z otwartymi drzwiami, aby uniknąć ryzyka narażenia na szkodliwą energię przez promieniowanie mikrofalowe.

Nie używaj urządzenia, jeśli jego kabel lub wtyczka są uszkodzone lub jeśli nie działa prawidłowo. Jeśli urządzenie nie działa prawidłowo, skontaktuj się z pomocą techniczną.

Używaj wyposażenia przystosowanego do mikrofalówki. Upewnij się, że przybory kuchenne nie dotykają wnętrza ścian urządzenia podczas pracy.

Nie wkładaj do mikrofalówki żadnych obiektów celem ich przechowania.

Nie używaj mikrofalówki do smażenia.

Aby zminimalizować ryzyko pojawienia się ognia wewnątrz mikrofalówki, należy podjąć następujące środki ostrożności:

Nie rozgotowywuj jedzenia.

Zwracaj uwagę, czy plastikowe i papierowe opakowania wkładane do mikrofalówki nie zawierają metalowych elementów.

Nie umieszczaj urządzenia w miejscach, w których wytwarzane jest ciepło lub wilgoć, ani w pobliżu materiałów łatwopalnych.

Nie podgrzewaj płynów i innych produktów żywnościowych w zamkniętych pojemnikach.

Nie obsługuj urządzenia bez poprawnie zamontowanego talerza obrotowego, wspornika i wału.

Nie używaj wnętrza do przechowywania. Nie przechowuj papierów, przyborów kuchennych ani żywności w pomieszczeniu, gdy urządzenie nie jest używane.

Jeśli zauważysz dym lub ogień we wnętrzu mikrofalówki, nie otwieraj jej drzwiczek. Wyłącz urządzenie i rozłącz z prądu.

Nie stawiaj zamrożonych ani gorących obiektów na talerzu

obrotowym, gdyż może się zniszczyć.

Naczynie wyciągane z mikrofalówki po jej użyciu może być bardzo gorące. Użyj rękawic ochronnych przy jego wyciąganiu, aby uniknąć poparzeń.

Wszystkie części urządzenia osiągną wysoką temperaturę podczas i po pracy, w tym drzwiczki i górna część kuchenki mikrofalowej. Pamiętaj, aby używać rękawiczek lub innej ochrony.

Aby zapobiec uszkodzeniu gramofonu:



Przed czyszczeniem ostygnij.

Nie stawiaj gorącego jedzenia ani przyborów kuchennych na talerzu obrotowym.

Nie stawiaj mrożonek ani przyborów kuchennych na talerzu obrotowym.

Wszelkie czynności konserwacyjne lub naprawcze, które wymagają zdjęcia osłon lub narażenia na działanie kabli, muszą być zawsze wykonywane przez wykwalifikowaną osobę.

Nadzoruj dzieci, aby upewnić się, że nie bawią się produktem. Mogą z niego korzystać dzieci w wieku powyżej 8 lat, o ile są pod stałym nadzorem.

Z urządzenia mogą korzystać osoby z niepełnosprawnością ruchową lub umysłową, oraz osoby bez doświadczenia z podobnym sprzętem w obecności osoby odpowiedzialnej i świadomej zagrożeń wynikających z nieprawidłowego użycia urządzenia lub jeśli uprzednio zostały dokładnie poinstruowane w zakresie obsługi maszyny.

Nadzoruj dzieci, aby upewnić się, że nie bawią się produktem. Zachowaj szczególną czujność, gdy z urządzenia korzystają dzieci lub gdy jest używane w ich pobliżu.

Ten produkt jest urządzeniem ISM z grupy 2, klasy B.

Definicja grupy 2 obejmuje wszystkie urządzenia ISM (ang. *Industry, Science, Medicine*), które generują lub wykorzystują energię o częstotliwości radiowej w formie promieniowania elektromagnetycznego do obróbki materiału oraz wszystkie urządzenia do obróbki elektroerozyjnej (EDM). Urządzenia Klasy B są odpowiednie do użytku w gospodarstwach domowych i pomieszczeniach podłączonych bezpośrednio do sieci niskiego napięcia zaopatrującej budynki wykorzystywane w celach mieszkaniowych w energię elektryczną.

należy używać materiałów i naczyń odpowiednich do bezpiecznego używania w kuchenkach mikrofalowych. W tabelce poniżej możesz zobaczyć, jakie rodzaje materiałów są przystosowane do kuchenek mikrofalowych.

Materiały bezpieczne dla mikrofal

Materiał naczynia	Grill	Kombinacja	Mikrofalówka	Uwaga
Ceramika żaroodporna	Tak	Tak	Tak	Nie używaj ceramiki dekorowanej szkłem ani lamówką.
Plastik żaroodporny	Tak	Nie	Tak	Nigdy nie podgrzewaj go w trybie mikrofal przez długi czas.

Sztko żaroodporne	Tak	Tak	Tak	
Plastikowa folia spożywcza	Tak	Nie	Nie	Nie używaj jej do gotowania mięsa. Wysokie temperatury mogą ją stopić.
Grill	Nie	Tak	Tak	
Metalowe naczynie	Nie	Nie	Nie	Mikrofale nie przechodzą przez metal.
Lakierowana	Nie	Nie	Nie	Nieodporne na wysokie temperatury.
Bambus i papier	Nie	Nie	Nie	Nieodporne na wysokie temperatury.

Idealnym rozwiązaniem jest stosowanie w kuchence mikrofalowej przyborów wykonanych z przezroczystego materiału. Umożliwia to optymalne podgrzewanie żywności, gdy energia przez nią przepływa.

Mikrofale nie przenikają przez metal, dlatego nie powinno się używać metalowych naczyń ani narzędzi.

Nie wkładaj do kuchenki mikrofalowej opakowań z papieru makulaturowego, gdyż może on zawierać metalowe elementy, które powodują zaproszenie ognia.

Zaleca się stosowanie okrągłych lub owalnych talerzy, a nie kwadratowych, ponieważ takie potrawy są często rozgotowane.

BEZPEČNOSTNÍ POKYNY

Před použitím přístroje si pozorně přečtěte následující bezpečnostní pokyny. Uchovejte tento manuál pro pozdější použití nebo pro nové uživatele.

Ujistěte se, že elektrická síť má stejné napětí jako je uvedené na etiketě produktu snižuje riziko pro osoby.

Přístroj by měl být uzemněn.

Tato mikrovlnná trouba je vybavena uzemněným kabelem. Měla by se připojit do řádně instalované uzemněné elektrické zásuvky. V případě elektrického výboje, uzemnění redukuje možnost, že by k takovéto události mohlo dojít.

Nepoužívejte venku.

Tento produkt je vhodný výlučně pro domácí využití. Je navržena speciálně pro ohřev, vaření a sušení potravin. Není navržena pro průmyslové nebo laboratorní použití.

Používejte tento přístroj pouze k činnostem popsaným v tomto manuálu. Neohřívejte v tomto přístroji chemické produkty ani korozivní páry. Není určen k průmyslovým ani laboratorním účelům.

Pokud dojde k poškození spojů, přístroj nepoužívejte, dokud nebude opraven.

Přístroj nezapínejte na prázdko.

Nesnažte se používat přístroj s otevřenými dvířky, abyste se vyhnuli nebezpečí vystavení se škodlivému mikrovlnnému záření.

Nepoužívejte přístroj, pokud má kabel nebo zásuvku poškozenou, nebo pokud nefungují správně. V případě zjištění nesprávného fungování přístroje kontaktujte oficiální Asistenční technický servis Cecotec.

Používejte nástroje vhodné pro použití v mikrovlnných troubách. Ujistěte se, že se ohřívané části nedotýkají vnitřního

pláště trouby během zapnutí.

Nepoužívejte vnitřní prostor trouby pro úschovu věcí.

Nepokoušejte se v mikrovlnné troubě smažit potraviny.

Abyste snížili riziko požáru:

Nevařte jídlo příliš dlouho.

Odstraňte plastové nebo papírové obaly před tím, než jídlo vložíte do trouby.

Nepoužívejte přístroj v blízkosti zdrojů tepla, místech s vysokou vlhkostí ani v blízkosti hořlavých látek.

Neohřívejte tekutiny ani potraviny v uzavřených nádobách.

Nepoužívejte přístroj bez toho, aby otočný talíř, jeho podpora a osa byly správně instalovány.

Nepoužívejte vnitřní prostor trouby pro úschovu věcí.

Neuchovávejte papíry, nástroje k vaření ani potraviny uvnitř trouby, pokud přístroj nepoužíváte.

V případě, že uvidíte vevnitř trouby kouř nebo plameny, nechejte dvířka zavřená, troubu vypněte a odpojte.

Nepokládejte horké jídlo ani nástroje, případně zmrzlé jídlo na otočný talíř, abyste zabránili jeho prasknutí.

Při použití je možné, že trouba a ohřívané jídlo budou velmi teplé. Používejte rukavice, abyste se vyhnuli popálení a jiným zraněním.



všechny části přístroje během nebo po ukončení fungování dosáhnou velmi vysokých teplot, a to včetně dvířek a horní části mikrovlnné trouby. Nezapomeňte používat rukavice nebo jiný typ ochrany.

Abyste předešli poškození otočného talíře:

Nechejte ho úplně vychladnout, než ho začnete čistit.

Nepokládejte horké jídlo ani nástroje na otočný talíř.

Nepokládejte zmrzlé jídlo na otočný talíř.

Jakákoli oprava nebo údržba, která zahrnuje odstranění některé

krycí desky nebo manipulaci s kabely, by měla být provedena kvalifikovaným personálem.

Dohlížejte na děti, abyste se ujistili, že si s přístrojem nehrají. Je možné, aby přístroj používaly děti starší 8 let, a to pokud budou pod neustálým dohledem.

Tento produkt může být používán osobami s mentálním, fyzickým nebo sensorickým omezením, nebo osobami, kterým chybí zkušenost nebo znalost, pokud jsou pod dohledem nebo jim bylo vysvětleno bezpečné fungování přístroje a rozumí nebezpečím, které z tohoto používání plynou.

Dohlížejte na děti, abyste se ujistili, že si s přístrojem nehrají. Je naprosto nezbytné na přístroj dohlížet, pokud je používán v blízkosti dětí nebo přímo dětmi.

Tento produkt je zařízení třídy B skupiny ISM 2. Definice skupiny 2 obsahuje všechna zařízení ISM (průmyslová, vědecká a lékařská), ve kterých je generována a / nebo používána vysokofrekvenční energie ve formě elektromagnetického záření a / nebo použita pro zpracování materiálu, a veškerá EDM zařízení. Zařízení třídy B je typ zařízení vhodný pro použití v domácích zařízeních a v zařízeních přímo připojených k elektrické síti nízkého napětí, která zásobuje budovy používané pro domácí účely.

Je nezbytné používat materiály a nádoby, které jsou bezpečné pro použití v mikrovlnných troubách. V následující tabulce je možné vidět, které materiály jsou vhodné a které ne:

Materiály vhodné do mikrovlnné trouby

Materiál nádoby	Gril	Combi	Mikrovlnná trouba	Upozornění
Žárovzdorná keramika	Ano	Ano	Ano	Nikdy nepoužívejte malovanou keramiku se sklem nebo okrajem.
Žárovzdorné plasty.	Ano	Ne	Ano	Nikdy je neohřívejte v mikrovlnné troubě po delší dobu.
Varné sklo	Ano	Ano	Ano	
Plastová folie	Ano	Ne	Ne	Nepoužívejte k přípravě masa, vysoké teploty by ho mohly poškodit.
Gril	Ne	Ano	Ano	
Kovová nádoba	Ne	Ne	Ne	Mikrovlnné záření neprochází kovem.
Lakovaná nádoba	Ne	Ne	Ne	Málo žárovzdorné plasty.

Bambus nebo papír.	Ne	Ne	Ne	Málo žáruvzdorné plasty.
-----------------------	----	----	----	--------------------------------

Ideální je používat nádoby z transparentního materiálu uvnitř mikrovlnné trouby. Toto umožní, aby se potraviny nejlépe ohřály a aby jimi mohla energie projít.

Vlnění nemůže proniknout do kovu, proto není možné používat kovové talíře nebo nástroje na vaření.

Nepoužívejte produkty z recyklovaného papíru, pokud vaříte v mikrovlnné troubě, je možné, že obsahují kovové částice, které by mohly způsobit výboj a/nebo požár.

Doporučuje se používání kulatých nebo oválných talířů, ne čtvercových, protože potraviny se v rozích ohřívají rychleji.

1. PIEZAS Y COMPONENTES

Fig. 1

1. Sistema de bloqueo de la puerta
2. Ventana de control
3. Eje giratorio
4. Aro giratorio
5. Plato giratorio de cristal
6. Panel de control
7. Magnetron (no retirar la tapa de mica que lo protege)
8. Parrilla

Panel de control

Fig. 2.

Potencia microondas

Modo Grill/Combi

Hora/Tiempo de cocción

Descongelar

Pausa/Cancelar

Instant/Inicio

- Tiempo/- Peso

+ Tiempo/+ Peso/Cocinado automático

2. ANTES DE USAR

Saque el producto de la caja. En caso de que el microondas lleve un plástico protector, quíteselo antes de empezar a utilizarlo. Asegúrese de que el producto no presenta ningún daño, y en caso de detectar alguno, notifíquelo inmediatamente al Servicio de Asistencia Técnica.

Coloque el producto en un lugar plano, estable y seco, lejos de cualquier material corrosivo, calor o humedad como por ejemplo agua o quemadores de gas.

Con el fin de evitar descargas eléctricas, el microondas se debe instalar de tal manera que el enchufe sea accesible y que garantice una toma de tierra efectiva en caso de fuga de corriente.

La puerta del microondas debe estar cerrada para poder funcionar.

En caso de detectar restos de productos de la fabricación en el interior del producto o en las resistencias, mantenga abierta la puerta del microondas para asegurar buena ventilación. Es recomendable calentar un vaso de agua varias veces a alta temperatura.

Advertencia: No retire la cubierta de la placa de mica.

3. INSTALACIÓN

Este dispositivo es un microondas encastrable, por lo tanto, se deben seguir las siguientes instrucciones a la hora de instalarlo.

Instale el dispositivo lejos de televisiones, radios o antenas para evitar interferencias.

El dispositivo se debe colocar de forma que el enchufe quede accesible.

Instale los pies de soporte con los tornillos de rosca. Fig. 3.

Instale el panel de conducción de aire. Fig. 4.

Instale el soporte. Fig. 5.

Introduzca el microondas en el hueco y fíjelo con los tornillos para madera. Fig. 6.

Detalles del armario o hueco:

Cavidad: (L) 560 mm*(A) 443 mm*(P) 550 mm;

Entrada: (L)≥272 mm*(W)≥72 mm

Orificio de escape: (L) ≥560 mm*(W)≥50 mm

Profundidad neta: ≥550 mm

Grosor aproximado de la placa: 18-20 mm.

Fije el marco decorativo al soporte. Fig. 7.

Asegúrese de que todas las piezas están instaladas correctamente. Fig. 8.

Flujo de aire en el armario o hueco

Fig. 9.

4. FUNCIONAMIENTO

Conecte el dispositivo a la toma de corriente. Una vez conectado, la luz LED parpadeará 3 veces y aparecerán 2 puntos ":" en la pantalla. Introduzca la función de cocción y el tiempo deseado.

Tiempo/Peso/Cocinado automático

Utilice estos 2 botones para aumentar o disminuir tanto el tiempo de cocción como el peso de los alimentos, o para seleccionar el menú de Cocinado automático.

Pausa/Cancelar

Antes de poner en funcionamiento el microondas: pulse el botón una vez para restablecer los ajustes y volver al estado inicial.

Durante el funcionamiento: pulse el botón una vez para interrumpir el funcionamiento o púlselo dos veces para cancelar el programa seleccionado.

Alarma de final de cocción

Una vez finalizado el programa de cocción preseleccionado, aparecerá a palabra "End" en la pantalla y el microondas emitirá 3 pitidos. Pulse en botón Pausa/Cancelar para parar la alarma.

Ajuste de la hora y el temporizador

Pulse el botón de Hora/Tiempo de cocción para configurar la hora actual o para programar temporizador.

Ejemplo: configurar la hora a las 12:30.		
	Pasos	Pantalla
1	Tras encenderse, la pantalla mostrará 2 puntos parpadeando.	:
2	Pulse una vez el botón de Hora/Tiempo de cocción.	00:00
3	Utilice los botones + y - de Tiempo/Peso/Cocinado automático para configurar la hora exacta.	12:00
4	Pulse una vez el botón de Hora/Tiempo de cocción.	12:00
5	Utilice los botones + y - de Tiempo/Peso/Cocinado automático para configurar los minutos exactos.	12:30
6	Pulse el botón de Hora/Tiempo de cocción una vez para confirmar los ajustes o espere 5 segundos para que el dispositivo los guarde automáticamente.	

Cocinar con el microondas

Utilice esta función para cocinar o para calentar alimentos.

Pulse el botón de Potencia microondas y seleccione entre las opciones:

Potencia alta	100 % potencia microondas. Perfecto para cocinar de forma rápida y eficiente.
Potencia media-alta	80 % potencia microondas. Perfecto para cocinar a una velocidad medio-alta.
Potencia media	60 % potencia microondas. Perfecto para cocinar al vapor.
Potencia medio-baja	40 % potencia microondas. Perfecto para descongelar alimentos.
Potencia baja	20 % potencia microondas. Perfecto para mantener alimentos calientes.

La función microondas es programable hasta 60 minutos.

Se recomienda dar la vuelta o remover los alimentos al menos una vez durante el proceso.

Pulse el botón Instant/Inicio una vez para reanudar el funcionamiento.

En caso de retirar la comida antes de la hora preseleccionada, asegúrese de pulsar el botón Pausa/Cancelar una vez para cancelar el programa y evitar que el electrodoméstico se ponga en funcionamiento vacío y de forma automática al cerrar la puerta.

Tras funcionar a máxima potencia durante un determinado tiempo, el microondas bajará la potencia de forma automática con el fin de alargar la vida útil del electrodoméstico.

Advertencia: no utilice la rejilla cuando utilice el modo microondas.

Ejemplo: Ejemplo: cocinar a 80 % de potencia durante 10 minutos.		
	Pasos	Pantalla
1	Tras encenderse, la pantalla mostrará 2 puntos parpadeando.	:
2	Pulse el botón de Potencia microondas de forma consecutiva hasta seleccionar la potencia deseada.	80 P
3	Utilice los botones + y - de Tiempo/Peso/Cocinado automático para seleccionar el tiempo de cocción.	10:00
4	Pulse el botón Instant/Inicio para poner el microondas en funcionamiento. La pantalla LED mostrará la cuenta atrás.	

Modo Grill/Combi

Pulse este botón para seleccionar la función de grill o combinada. La pantalla LED mostrará 2 modos, seleccione:

G (Grill)	Durante esta función sólo se activarán las resistencias. Perfecto para cocinar salchichas, cerdo, alitas de pollo...
C.1	Combina 30 % función microondas y 70 % función grill.
C.2	Combina 55 % función microondas y 45 % función grill.

Advertencia: al funcionar en modo grill o combi, es posible que todas las piezas del aparato, la rejilla y los recipientes utilizados alcancen temperaturas muy altas. Tenga mucho cuidado al retirar elementos de dentro. Utilice manoplas o guantes para evitar quemaduras.

Ejemplo: cocinar al grill a 80 % de potencia durante 10 minutos.		
	Pasos	Pantalla
1	Tras encenderse, la pantalla mostrará 2 puntos parpadeando.	:
2	Pulse el botón Grill/Combi para seleccionar el modo grill.	C.2
3	Utilice los botones + y - de Tiempo/Peso/Cocinado automático para seleccionar el tiempo de cocción.	10:00
4	Pulse el botón Instant/Inicio para poner el microondas en funcionamiento.	

Descongelar

Función diseñada para descongelar diferentes tipos de alimentos. Pulse el botón Descongelar una vez para seleccionar el modo de descongelación.

d.1	Perfecto para descongelar carne (0,1 kg-2 kg).
d.2	Perfecto para descongelar pollo/pavo (0,2 kg-3 kg).
d.3	Perfecto para descongelar pescado/marisco (0,1 kg-0,9 kg).

ESPAÑOL

Se recomienda voltear los alimentos durante el proceso de descongelación con el fin de obtener un resultado uniforme.

Por lo general, el proceso de descongelación necesitará más tiempo que el de cocción.

Una vez el alimento se pueda cortar con un cuchillo, el proceso de descongelación se puede dar por terminado.

Las radiaciones de microondas atraviesan alrededor de 4 cm de la mayoría de los alimentos.

Los alimentos descongelados se deberán consumir lo antes posible. No se recomienda volver a meterlos en nevera ni congelador.

Ejemplo: descongelar 0.4 kg de pollo.		
	Pasos	Pantalla
1	Tras encenderse, la pantalla mostrará 2 puntos parpadeando.	:
2	Pulse el botón Descongelar para seleccionar el tipo de alimento.	d.2
3	Utilice los botones + y - de Tiempo/Peso/Cocinado automático para seleccionar el tiempo de cocción.	0.4
4	Pulse el botón Instant/Inicio para poner el microondas en funcionamiento.	
5	A mitad del proceso de descongelación sonará una alarma con el fin de recordarle darle la vuelta a los alimentos. Dele la vuelta, cierre la puerta del microondas y pulse el botón Instant/Inicio de nuevo para reanudar el proceso de descongelación.	

Modo de Cocinado automático

El microondas cuenta con 8 programas predeterminados, seleccione el más apropiado en función del tipo de alimento y su peso. Pulse el botón de Cocinado automático una vez, la pantalla mostrará los diferentes programas. Escoja entre:

Pantalla	Tipo	Plato
A.1	Palomitas de maíz	Perfecto para cocinar 85 g de palomitas.
A.2	Palomitas de maíz	Perfecto para cocinar 100 g de palomitas.
A.3	Pizza	Perfecto para cocinar una porción de 0,15 kg de pizza.
A.4	Líquidos	Perfecto para calentar 250 ml de líquido. El líquido deberá estar entre 5 °C y 10 °C. No cierre el recipiente.
A.5	Líquidos	Perfecto para calentar 500 ml de líquido. El líquido deberá estar entre 5 °C y 10 °C. No cierre el recipiente.
A.6	Patata	Perfecto para cocinar dados de patatas (5 mm x 5 mm). Peso máximo de 0,45 kg. Coloque los dados en una bandeja o recipiente amplio y cúbralo para evitar la evaporación de agua.
A.7	Patata	Perfecto para cocinar dados de patatas (5 mm x 5 mm). Peso máximo de 0,65 kg. Coloque los dados en una bandeja o recipiente amplio y cúbralo para evitar la evaporación de agua.
A.8	Pescado	Perfecto para cocinar 0,45 kg de pescado al vapor.

*Estos datos son aproximados y dependen de múltiples factores.

Aviso:

Los alimentos deben estar a una temperatura de entre 20 °C y 25 °C antes de cocinarlos. Al estar más caliente o más frío, el proceso de cocción requerirá más o menos tiempo.

La temperatura, el peso y las formas de los alimentos influirán en gran medida en el proceso de cocción. Ajuste el tiempo para obtener los mejores resultados.

Ejemplo: cocinar 0,45 kg de pescado al vapor.		
	Pasos	Pantalla
1	Tras encenderse, la pantalla mostrará 2 puntos parpadeando.	:
2	Pulse el botón de Cocinado automático para seleccionar el modo cocción	A.8
3	Pulse el botón Instant/Inicio para poner el microondas en funcionamiento. La pantalla mostrará la cuenta atrás.	

Inicio automático

Esta función permite configurar un programa de cocción determinado a una hora concreta. Así, a la hora preestablecida, el programa se pondrá en funcionamiento de forma automática. Para activar esta función:

Configure el temporizador.

Configure el programa de cocción.

Ejemplo: ahora son las 12:30 y quiere programar el microondas a potencia 100, durante 9 minutos y 30 segundos a las 14:20.		
	Pasos	Pantalla
1	Tras encenderse, la pantalla mostrará 2 puntos parpadeando.	:
1.1	Pulse una vez el botón de Hora/Tiempo de cocción.	00:00
1.2	Utilice los botones + y - de Tiempo/Peso/Cocinado automático para configurar la hora exacta.	12:00
1.3	Pulse el botón de Hora/Tiempo de cocción para confirmar la hora.	12:00

1.4	Utilice los botones + y - de Tiempo/Peso/Cocinado automático para configurar los minutos exactos.	12:30
1.5	Pulse el botón de Hora/ Tiempo de cocción para confirmar la hora configurada o espere 5 segundos, el microondas lo hará de forma automática.	12:30
2	Seleccione el programa y el tiempo de cocción.	
2.1	Seleccione la potencia pulsando el botón de Potencia microondas.	100 P
2.2	Utilice los botones + y - de Tiempo/Peso/Cocinado automático para seleccionar el tiempo de cocción.	9.30
2.3	Mantenga pulsado el botón de Hora/Tiempo de cocción para volver al reloj. (3 segundos aprox.)	
3	Repita los paso 1.2, 1.3, 1.4 para configurar la hora de inicio.	
4	Pulse el botón de Hora/ Tiempo de cocción para confirmar los ajustes de temporizador configurados. El programa se ha activado. El microondas se pondrá en marcha a las 14.20.	
5	Pulse el botón de Hora/ Tiempo de cocción para comprobar la hora de inicio configurada.	

Cocción por secuencias múltiples

Algunas recetas requieren de varios pasos para conseguir el mejor resultado. Esta función te

permite personalizar y combinar los procesos de cocción.

Ejemplo: cocinar alimentos a potencia 100, durante 3 minutos y luego grill durante 9 minutos.
Este es un proceso de cocinado de 2 secuencias.

	Pasos	Pantalla
1	Seleccione el modo microondas durante 3 minutos.	
1.1	Pulse el botón de Potencia microondas para seleccionar el nivel de potencia deseado.	100 P
1.2	Utilice los botones + y - de Tiempo/Peso/Cocinado automático para seleccionar el tiempo de cocción.	3:00
2	Función grill durante 9 minutos.	
2.1	Pulse el botón Grill/Combi para seleccionar el modo grill.	G
2.2	Utilice los botones + y - de Tiempo/Peso/Cocinado automático para seleccionar el tiempo de cocción.	9:00
3	Pulse el botón Instant/Inicio para poner el microondas en funcionamiento.	

Una vez finalice la función microondas, la función grill se activará de forma automática.

Cada operación permite un máximo de 4 secuencias. Si se requiere de más, repita los pasos enumerados anteriormente.

Función de bloqueo de seguridad para niños

Sistema de seguridad que permite bloquear el panel de control con el fin de prevenir que los niños utilicen el electrodoméstico sin supervisión o por accidente.

Activar bloqueo: mantenga pulsado el botón Pausa/Cancelar durante 3 segundos.

Desactivar bloqueo: mantenga pulsado el botón Pausa/Cancelar durante 3 segundos.

Consejos

Colocación de los alimentos: ponga las partes más gruesas de los alimentos hacia el borde del plato giratorio. Trate de evitar el solapamiento de alimentos.

Vigile el tiempo de cocción: comience por cocinar los alimentos durante el mínimo tiempo posible y añada más tiempo según sea necesario. Calentar los alimentos en exceso puede suponer la aparición de humo u ocasionar que se queme.

Si aparece humo, apague y desconecte el dispositivo, y mantenga la puerta cerrada para apagar las llamas si las hubiera.

Cubra los alimentos mientras se cocinan: al tapar los alimentos se evitan salpicaduras y se cocinan de forma más uniforme.

Dé la vuelta o remueva los alimentos 1 vez durante el proceso de cocción.

Respete el tiempo de precalentamiento: no exceda el tiempo especificado en la etiqueta de cada alimento.

Los huevos con cáscara o huevos cocidos no deben calentarse en el microondas, podrían explotar incluso después de haber sido cocinados.

Perfore ligeramente alimentos con piel dura como patatas, calabazas, manzanas o castañas antes de cocinarlas.

Después de cocinar, deje los alimentos dentro del microondas unos minutos para que se cocinen por completo y para que se enfríen de manera gradual.

El color y la textura de los alimentos indican cuándo están bien cocinados:

Cuando sale vapor de forma uniforme de los alimentos, no solo de los bordes.

Cuando las piezas de ave se pueden mover y no están rígidas.

Cuando no hay rastro de sangre en piezas de carne o aves.

Cuando las piezas de pescado están opacas y se pueden cortar con un tenedor.

Al utilizar un plato específico para dorar o recipientes de autocalentamiento, coloque siempre un aislante térmico como un plato de porcelana debajo, así evitará que el plato giratorio se dañe.

Al cocinar alimentos con alto contenido en grasa, no deje que el papel film entre en contacto con los alimentos para evitar que se derritan.

5. LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

Tanto el dispositivo como los restos de comida deben limpiarse periódicamente.

Desconecte el cable de la toma de corriente antes de iniciar la limpieza. No sumerja el producto en agua ni en ningún otro tipo de líquido durante la limpieza.

La falta de mantenimiento y limpieza del producto puede deteriorar la superficie y afectar a la vida útil.

No utilice detergentes fuertes, sustancias abrasivas ni cepillos metálicos para limpiar el dispositivo.

No retire la placa de mica.

Tras el uso prolongado del producto pueden aparecer olores fuertes en su interior. Para deshacerse de estos olores siga los pasos que se enumeran a continuación:

Coloque un vaso con varias rodajas de limón en el interior del microondas y caliéntelo a alta

ESPAÑOL

potencia durante 2 o 3 minutos.

Coloque un vaso de té rojo en el interior del microondas y caliéntelo 2 o 3 minutos a alta potencia.

Coloque cáscaras de naranja en el interior del microondas y caliéntelas a alta potencia durante 1 minuto.

Utilice un paño suave y húmedo para limpiar las juntas, la puerta, las paredes interiores y el plato giratorio.

Instrucciones de seguridad para mantenimiento

Durante el mantenimiento, es posible que las piezas enumeradas a continuación se tengan que retirar, exponiendo a la persona a 250 V.

Magnetrón

Transformador de alta tensión

Condensador de alta tensión

Diodo de alta tensión

Fusibles de alta tensión

Las siguientes situaciones pueden dar lugar a una excesiva e indebida exposición a microondas durante el mantenimiento.

Mala instalación del magnetrón;

Mal ajuste de los cierres de la puerta, la bisagra de la puerta o puerta mal cerrada;

Mal montaje del soporte del panel de control;

La puerta, el sellado de la puerta o el cerramiento están dañados.

Todos los trabajos de mantenimiento y/o reparación deben ser realizados por personal técnico cualificado.

6. ESPECIFICACIONES TÉCNICAS

01385 GrandHeat 2300 Built-In Black

01386 GrandHeat 2300 Built-In White

Potencia microondas: 800 W

Frecuencia: 2450 MHz

230-240 V AC, 50 Hz

Capacidad: 23 L

Fabricado en China | Diseñado en España

7. RECICLAJE DE ELECTRODOMÉSTICOS



La directiva europea 2012/19/UE sobre Residuos de Aparatos Eléctricos y Electrónicos (RAEE) especifica que los electrodomésticos no deben ser reciclados con el resto de los desperdicios municipales. Dichos electrodomésticos han de ser desechados de forma separada, para optimizar la recuperación y reciclaje de materiales y, de esta manera, reducir el impacto que puedan tener en la salud humana y el medioambiente.

El símbolo del contenedor tachado le recuerda su obligación de desechar este producto de forma correcta.

Para obtener información detallada acerca de la forma más adecuada de desechar sus electrodomésticos y/o las correspondientes baterías, el consumidor deberá contactar con las autoridades locales.

8. GARANTÍA Y SAT

Este producto tiene una garantía de 2 años desde la fecha de compra, siempre y cuando se conserve y envíe la factura de compra, el producto esté en perfecto estado físico y se le dé un uso adecuado tal y como se indica en este manual de instrucciones.

La garantía no cubrirá:

Si el producto ha sido usado fuera de su capacidad o utilidad, maltratado, golpeado, expuesto a la humedad, sumergido en algún líquido o sustancia corrosiva, así como cualquier otra falta atribuible al consumidor.

Si el producto ha sido desarmado, modificado o reparado por personas no autorizadas por el SAT oficial de Cecotec.

Si la incidencia ha sido originada por el desgaste normal de las piezas debido al uso.

El servicio de garantía cubre todos los defectos de fabricación durante 2 años en base a la legislación vigente, excepto piezas consumibles. En caso de mal uso por parte del usuario el servicio de garantía no se hará responsable de la reparación.

Si en alguna ocasión detecta una incidencia con el producto o tiene alguna consulta, póngase en contacto con el Servicio de Asistencia Técnica oficial de Cecotec a través del número de teléfono +34 96 321 07 28.

1. PARTS AND COMPONENTS

Fig. 1

1. Door safety lock system
2. View window
3. Rotating axis
4. Rotating ring
5. Glass tray
6. Control panel
7. Magnetron (do not remove the waveguide that covers it)
8. Grill rack

Control panel

Fig. 2.

Microwave power

Grill/Combi mode

Clock/Cooking time

Defrost

Pause/Cancel

Instant/Start

- Time/- Weight

+ Time/+ Weight/Auto cooking

2. BEFORE USE

Take the product out of the box. If the microwave has a protective film, tear it off before starting operation. Check carefully if there is any damage, and if there is, immediately notify the Technical Support Service.

The product must be placed on a flat, stable and dry place and kept away from corrosive materials, heat and humidity, such as gas burners or water.

The product must be placed in such way that the plug is accessible and must ensure an effective grounding in case of leakage in order to avoid electric shocks.

The microwave door must be closed in order to operate.

In case there is any manufacturing rests in the microwave cavity or on the heating elements, leave the microwave open to ensure good ventilation. In such case, it is recommended to heat a glass of water at high power for several times.

Warning: Do not try to remove the waveguide cover.

3. INSTALLATION

This device is a cabinet or built-in microwave; therefore, the following instructions must be followed when installing it.

The device must be installed far from the TV, Radio or antenna as picture disturbance, or noise may occur.

The appliance must be positioned so that the plug is accessible.

Install the feet with self-lock screws. Fig. 3.

Install the top air guide. Fig. 4.

Install the holder. Fig. 5.

Introduce the microwave in the cabinet and fix it with wood screws. Fig. 6.

Cabinet details:

Cavity: (L) 560 mm*(H) 443 mm*(D) 550 mm;

Intake: (L)≥272 mm*(W)≥72 mm

Exhaust port: (L) ≥560 mm*(W)≥50 mm

Net depth≥550 mm

Approx. plate thickness: 18 and 20 mm.

Secure the ornamental frame to the holders. Fig. 7.

Make sure all pieces are properly installed. Fig. 8.

Cabinet air flow chart

Fig. 9.

4. OPERATION

Plug the device to a power supply. The LED light indicator will flash 3 times and the display will show ".". Enter the cooking menu and the cooking time.

Time/Weight/Auto cooking button

Use these 2 buttons to increase or decrease cooking time, weight or set the Auto cooking menu.

Pause/Cancel button

While configuring settings before operating the device or at the initial stage, press this button once to cancel input programs and to return to the initial stage.

During the cooking process, press this button once to stop operation, or press twice to cancel the cooking program.

ESPAÑOL

End-of-cooking alarm

When a preset cooking program or cycle has finished, the display will show "End" and the device will beep 3 times. Press the Pause/Cancel to stop the beeps.

Setting the clock

Press the Clock/Cooking time button to set the current or preset cooking time.

Example: Setting time at 12:30.		
	Steps	Display
1	After powering up, the colon flashes.	:
2	Press the Clock/Cooking time button once.	00:00
3	Use the + and – Time/Weight/ Auto cooking buttons to set the exact hour.	12:00
4	Press the Clock/Cooking time button once.	12:00
5	Use the + and – Time/Weight/ Auto cooking buttons to set the exact minutes.	12:30
6	Press the Clock/Cooking time button once again to confirm the selected time or wait for 5 seconds for the device to save settings automatically.	

Microwave cooking

Use this function to cook or heat food.

Press the Microwave power button and select:

High power	100% microwave power. Perfect for fast and efficient cooking.
Medium-high power	80% microwave power. Perfect for cooking on a medium-high speed.
Medium power	60% microwave power. Perfect for steaming food.

Medium-low power	40% microwave power. Perfect for defrosting food.
Low power	20% microwave power. Perfect for keeping food warm.

Microwave functions can be set up to 60 minutes.

It is recommended to turn or stir food at least once during the process. Press Instant/Start button once to resume operation.

If food is removed before the pre-set time, make sure you press Pause/Cancel once in order to stop operation and avoid the microwave from operating automatically and empty when closed.

When operating at maximum power, the device will automatically lower the power after a certain time in order to lengthen the appliance's lifespan.

Warning: Do not use the grill rack during microwave cooking.

Example: Cooking at 80 % of power for 10 minutes.		
	Steps	Display
1	After powering up, the colon flashes.	:
2	Select the desired microwave power by pressing the Microwave power button consecutively.	80 P
3	Use the + and – Time/Weight/ Auto cooking buttons to set the cooking time.	10:00
4	Press Instant/Start button once to start operation. LED display will show the count down.	

Grill/Combi mode

Press this button once in order to select grill or combination function. The LED display panel will show 2 modes:

G (Grill)	During this function, only heating elements operate. Perfect for cooking sausages, pork, chicken wings...
-----------	---

ESPAÑOL

C.1	Combines 30 % microwave operation and 70 % grill operation.
C.2	Combines 55 % microwave operation and 45 % grill operation.

Warning: When running the Grill/Combi function, all the parts of the device, the rack and the cooking containers, may become very hot. Use caution when removing any item from the inside. Use potholders or oven mitts to prevent burns.

Example: Grilling food with C2 menu for 10 minutes.		
	Steps	Display
1	After powering up, the colon flashes.	:
2	Press the Grill/Combi button to select grill mode.	C.2
3	Use the + and – Time/Weight/ Auto cooking buttons to set the cooking time.	10:00
4	Press the Instant/Start button once to start operation.	

Defrost

Function designed to defrost different types of food. Press Defrost button once in order to select the desired defrost mode.

d.1	Perfect for defrosting meat (0.1 kg-2.0 kg).
d.2	Perfect for defrosting poultry (0.2 kg-3.0 kg).
d.3	Perfect for defrosting seafood (0.1 kg-0.9 kg).

It is highly recommended to turn over food during operation in order to obtain uniform effect. Usually defrosting will need longer time than cooking food.

If the food can be cut by knife, the defrosting process can be considered completed.

Microwave radiation penetrates around 4 cm into most foodstuff.

Defrosted food should be consumed as soon as possible. It is not recommended to put the foodstuff back into the fridge/freezer.

Example: Defrosting 0.4 kg poultry.		
	Steps	Display
1	After powering up, the colon flashes.	:

2	Press the Defrost button to set the type of food.	d.2
3	Use the + and – Time/Weight/ Auto cooking buttons to set the cooking time.	0.4
4	Press the Instant/Start button once to start operation.	
5	Halfway through the defrosting process, an alarm will sound in order to remember you to turn over the food. Turn over food, close the door and press Instant/ Start button again to resume the defrosting process.	

Auto cooking mode

The microwave has 8 default programs, select the appropriate one according to the food type and weight. Press the Auto cook mode button once, the display panel will show different programs. Choose between:

Display	Kind	Dish
A.1	Popcorn	Perfect for cooking 85 g of popcorn.
A.2	Popcorn	Perfect for cooking 100 g of popcorn.
A.3	Pizza	Perfect for heating a 0.15 kg pizza slice.
A.4	Liquids	Perfect for heating a 250-ml liquid cup. The liquid temperature must be about 5 °C-10 °C. Do not seal the liquid container.
A.5	Liquids	Perfect for heating a 500-ml liquid cup. The liquid temperature must be about 5 °C-10 °C. Do not seal the liquid container.

A.6	Potato	Perfect for cooking potato cubes (5 mm height and width). Maximum weight of about 0.45 kg. Place potatoes on a large tray or container and cover it with a thin film to prevent water loss.
A.7	Potato	Perfect for cooking potato cubes (5 mm height and width). Maximum weight of about 0.65 kg. Place potatoes on a large tray or container and cover it with a thin film to prevent water loss.
A.8	Fish	Perfect for steaming 0.45 kg of fish.

*These data are approximate and depend on many factors.

Note:

Food must be at 20-25 °C before being cooked. Higher or lower food temperature before cooking will require increasing or decreasing cooking time.

Food's temperature, weight and shape will strongly influence the microwave effect on the cooking process. Adjust time in order to obtain the best result.

Example: Steaming 0.45 kg of fish.		
	Steps	Display
1	After powering up, the colon flashes.	:
2	Use the Auto cook mode button and the + and - buttons to select a cooking mode.	A.8
3	Press the Instant/Start button once to start operation. The display will show the count down.	

Automatic start

This function allows programming a cooking program at a specific time. This way, the desired

cooking program will start at the set time. To activate this mode:

Set timer.

Set cooking program.

Example: Now it is 12:30 and you want to program the microwave at 100 P, for 9 minutes and 30 seconds at 14:20.		
	Steps	Display
1	After powering up, the colon flashes.	:
1.1	Press the Clock/Cooking time button once.	00:00
1.2	Use the + and – Time/Weight/ Auto cooking buttons to set the hour.	12:00
1.3	Press the Clock/Cooking time button to confirm the hours.	12:00
1.4	Use the + and – Time/Weight/ Auto cooking buttons to set the minutes.	12:30
1.5	Press the Clock/Cooking time button to confirm selected time or wait for 5 seconds and time will be automatically saved.	12:30
2	Set cooking program and time.	
2.1	Select power by pressing the Microwave power button.	100 P
2.2	Use the + and – Time/Weight/ Auto cooking buttons to set the cooking time.	9.30
2.3	Hold down the Clock/Cooking time button to return to clock.	
3	Repeat steps of 1.2, 1.3, 1.4 to set the starting time. Approx. 3 seconds.	

4	Press the Clock/Cooking time button to confirm delayed cooking program. Now the program has been activated. Operation will start at 14.20.	
5	Press the Clock/Cooking time button to check the preset starting time.	

Multi-sequence cooking

In order to obtain the best result, some recipes may require several steps. This function allows you to customise and combine the cooking processes.

Example: Cooking food at 100 P, for 3 minutes, then grilling for 9 minutes. This is a 2-sequence setting.		
	Steps	Display
1	Select the microwave mode for 3 minutes.	
1.1	Press the Microwave power button to select the power level.	100 P
1.2	Use the + and – Time/Weight/ Auto cooking buttons to set the cooking time.	3:00
2	Grill function for 9 minutes.	
2.1	Press Grill/Combi button to select grill mode.	G
2.2	Use the + and – Time/Weight/ Auto cooking buttons to set the cooking time.	9:00
3	Press Instant/Start button once to start operation.	

When the Microwave function is finished, grilling function will operate automatically.

Maximum 4 sequences can be set at a time. If more sequences are required, repeat the above steps.

Child lock function

Security system that blocks the control panel to ensure that small children do not use the appliance without supervision or by accident.

Activate lock: Hold Pause/Cancel button for 3 seconds.

Cancel lock: Hold Pause/Cancel button for 3 seconds.

Tips

Food arrangement: Place the thickest food parts towards the edge of the glass tray. If possible, do not overlap food.

Watch cooking time: Cook for the shortest amount of time at first and add more minutes in case it is necessary. Over-cooking may result in smoke and burns.

If smoke is emitted, switch off or unplug the appliance and keep the door closed in order to stifle any flames.

Cover food while cooking: Covering the food you are going to cook avoids spattering and allows a more even cooking.

Flip or stir food once during the cooking process.

Respect pre-heating time: Pre-heating time specified on the food's label must not be exceeded.

Eggs in their shell and whole hard-boiled eggs should not be heated in microwave ovens since they may explode even after microwave heating has ended.

Pierce foods with heavy skins such as potatoes, whole squashes, apples and chestnuts before cooking.

After cooking, leave food in the microwave for a few minutes, this allows it to complete its cooking cycle and to cool down in a gradual manner.

Colour and hardness of food indicate if food is well cooked:

Steam coming out from all parts of food, not just the edge.

Joints of poultry can be moved easily.

Pork or poultry shows no signs of blood.

Fish is opaque and can be sliced easily with a fork.

When using a browning dish or self-heating container, always place a heat-resistant insulator such as a porcelain plate under it to prevent damage to the glass tray and rotating ring.

When cooking food with high fat content, do not allow the plastic wrap to come into contact with food as it may melt.

5. CLEANING AND MAINTENANCE

The device, as well as food rests, must be cleaned and removed regularly.

Unplug the cable from the power supply before starting the cleaning. Do not immerse the product in water or any other fluid during cleaning.

The lack of maintenance and cleaning of the product may cause a deterioration on its surface and affect its lifespan.

Do not use strong detergents, powder abrasives or metal brushes to clean the device.

Do not remove the mica plate.

When the microwave has been used for a long time, some strong odours may arise from inside.

ESPAÑOL

In order to get rid of them, follow one of the steps below:

Place several lemon slices in a cup and heat them at high power for 2 or 3 minutes.

Place a cup of red tea inside the microwaves and heat it at high power for 2 or 3 minutes.

Place orange peels inside the microwaves and heat it at high power for 1 minute.

Use a dampened soft cloth to clean enclosures, door, interior walls and the glass tray.

Servicing safeguards

During servicing, the below listed parts are liable to be removed and give access to potentials above 250 V.

Magnetron

High-voltage transformer

High-voltage capacitor

High-voltage diode

High-voltage fuse

The following conditions may cause undue microwave exposure during servicing:

Improper fitting of magnetron;

Improper matching of door interlock, door hinge and door;

Improper fitting of switch support;

Door, door seal or enclosure damaged.

All maintenance tasks must be strictly carried out by qualified technical personnel.

6. TECHNICAL SPECIFICATIONS

01385 GrandHeat 2300 Built-In Black

01386 GrandHeat 2300 Built-In White

Microwave power: 800 W

Frequency: 2450 MHz

230-240 V AC, 50 Hz

Capacity: 23L

Made in China | Designed in Spain

7. DISPOSAL OF OLD ELECTRICAL APPLIANCES



The European directive 2012/19/EU on Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE), specifies that old household electrical appliances must not be disposed of with the normal unsorted municipal waste. Old appliances must be collected separately, in order to optimise the recovery and recycling

of the materials they contain and reduce the impact on human health and the environment. The crossed out "wheeled bin" symbol on the product reminds you of your obligation to dispose of the appliance correctly.

Consumers must contact their local authorities or retailer for information concerning the correct disposal of old appliances and/or their batteries.

8. TECHNICAL SUPPORT AND WARRANTY

This product is under warranty for 2 years from the date of purchase, as long as the proof of purchase is submitted, the product is in perfect physical condition, and it has been given proper use, as explained in this instruction manual.

The warranty will not cover the following situations:

The product has been used for purposes other than those intended for it, misused, beaten, exposed to moisture, immersed in liquid or corrosive substances, as well as any other fault attributable to the customer.

The product has been disassembled, modified, or repaired by persons, not authorised by the official Technical Support Service of Cecotec.

Faults deriving from the normal wear and tear of its parts, due to use.

The warranty service covers every manufacturing defects of your appliance for 2 years, based on current legislation, except consumable parts. In the event of misuse, the warranty will not apply.

If at any moment you detect any problem with your product or have any doubt, do not hesitate to contact Cecotec Technical Support Service at +34 963 210 728.

1. PIÈCES ET COMPOSANTS

Img. 1

1. Système de blocage de la porte
2. Fenêtre de contrôle
3. Axe giratoire
4. Anneau giratoire
5. Plateau tournant en verre
6. Panneau de contrôle
7. Magnétron (ne pas enlever la plaque en mica qui le protège)
8. Gril

Panneau de contrôle

Img. 2.

Puissance micro-ondes

Mode Gril/Combi

Heure/Temps de cuisson

Décongeler

Pause/Annuler

Instant/Démarrage

- Temps/- Poids

+ Temps/+ Poids/Cuisson automatique

2. AVANT UTILISATION

Sortez l'appareil de sa boîte. Si le micro-ondes possède un plastique protecteur, veuillez l'enlever avant d'utiliser le produit. Inspectez l'appareil pour vérifier qu'il n'y ait aucun dommage visible. Si vous observez un dommage visible, contactez immédiatement le Service d'Assistance Technique de Cecotec.

Placez le produit sur une surface plate, stable et sèche, loin de tout type d'élément corrosif, de la chaleur ou de l'humidité.

Afin d'éviter des décharges électriques, le micro-ondes doit être installé de manière à ce que la prise soit accessible, garantissant une prise de terre efficace en cas de fuite de courant.

La porte du micro-ondes doit être fermée pour qu'il puisse fonctionner.

Si vous détectez des restes de produits provenant de la fabrication à l'intérieur de l'appareil ou au niveau des résistances, maintenez la porte ouverte pour assurer une bonne ventilation. Il est recommandé de réchauffer un verre d'eau plusieurs fois à haute température.

Avertissement : n'enlevez pas la pièce qui recouvre la plaque en mica.

3. INSTALLATION

Ce micro-ondes est encastrable, cependant vous devez suivre les instructions suivantes pour mener à terme son installation.

Installez l'appareil loin des télévisions, des radios ou des antennes pour qu'il n'y ait pas d'interférences.

L'appareil doit être placé de manière à ce que la fiche soit accessible.

Installez les pieds de support avec les vis filetées. Img. 3.

Installez le panneau de conduction d'air. Img. 4.

Installez le support. Img. 5.

Encastrez le micro-ondes et fixez-le avec les vis pour bois. Img. 6.

Détails de l'armoire ou de la niche du mobilier :

Cavité : (LONGUEUR) 560 mm* (LARGEUR) 443 mm*(PROFONDEUR) 550 mm

Entrée : (L)≥272 mm*(W)≥72 mm

Orifice de sortie : (L) ≥560 mm*(W)≥50 mm

Profondeur nette : ≥550 mm

Épaisseur approximative de la plaque : 18-20 mm

Fixez l'encadrement décoratif au support. Img. 7.

Assurez-vous que toutes les parties du produit sont correctement installées. Img. 8.

Flux d'air dans l'armoire ou dans la niche du meuble de cuisine.

Img. 9.

4. FONCTIONNEMENT

Branchez l'appareil sur une prise de courant. Lorsqu'il soit branché sur la prise de courant, la lumière LED clignotera 3 fois et 2 points s'afficheront sur l'écran « : ». Introduisez la fonction de cuisson et le temps souhaités.

Poids/Temps/Cuisson automatique

Utilisez ces deux boutons pour augmenter ou diminuer le temps de cuisson ou le poids des aliments, ainsi que pour sélectionner le menu « Cuisson automatique » :

Pause/Annuler

Avant de démarrer le micro-ondes : appuyez une fois sur le bouton pour rétablir les réglages et revenir à l'état initial.

Pendant le fonctionnement : appuyez une fois sur le bouton pour arrêter le fonctionnement, ou

FRANÇAIS

appuyez deux fois pour annuler le programme sélectionné.

Alarme de fin de cuisson

Une fois le programme de cuisson présélectionné terminé, l'écran affichera le mot « End » et le micro-ondes bipera 3 fois. Appuyez sur le bouton Pause/Annuler pour arrêter l'alarme.

Réglage de l'heure et de la minuterie

Appuyez sur le bouton Heure/Temps de cuisson pour configurer l'heure actuelle ou pour programmer la minuterie.

Exemple : configurer l'heure à 12h30.		
	Étapes	Écran
1	Une fois le micro-ondes allumé, l'écran affichera 2 points clignotants.	:
2	Appuyez sur le bouton Heure/Temps de cuisson une fois.	00:00
3	Utilisez les boutons « + » et « - » de Temps/Poids/Cuisson automatique pour configurer l'heure exacte.	12:00
4	Appuyez sur le bouton Heure/Temps de cuisson une fois.	12:00
5	Utilisez les boutons « + » et « - » de Temps/Poids/Cuisson automatique pour configurer les minutes exactes.	12:30
6	Appuyez sur le bouton de Heure/Temps de cuisson une fois pour confirmer les réglages ou attendez 5 secondes pour que l'appareil les enregistre automatiquement.	

Cuisiner avec le micro-ondes

Utilisez cette fonction pour cuisiner ou chauffer les aliments.

Appuyez sur le bouton de Puissance micro-ondes et choisissez entre les options :

Puissance élevée	Puissance à 100 %. Parfait pour cuisiner rapidement et efficacement.
Puissance moyenne-élevée	Puissance à 80 %. Parfait pour cuisiner à une vitesse moyenne-élevée.
Puissance moyenne	Puissance à 60 %. Parfait pour cuisiner à la vapeur.
Puissance moyenne-basse	Puissance à 40 %. Parfait pour décongeler les aliments.
Puissance basse	Puissance à 40 %. Parfait pour maintenir les aliments chauds.

La fonction micro-ondes peut être programmé jusqu'à 60 minutes.

Il est recommandé de tourner ou remuer les aliments au moins une fois pendant le processus de cuisson. Appuyez une fois sur le bouton Instant/Start pour reprendre le fonctionnement.

Si vous souhaitez sortir la nourriture avant que le temps écoule, assurez-vous d'appuyer une fois sur le bouton Pause/Annuler pour annuler le programme et éviter que l'électroménager fonctionne à vide après fermer la porte.

Le micro-ondes diminue la puissance de cuisson automatiquement après avoir utilisé la puissance élevée depuis un certain temps, afin de prolonger sa vie utile.

Avertissement : n'utilisez pas la grille lorsque vous utilisez le mode micro-ondes.

Exemple : cuisiner avec la puissance à 80 % pendant 10 minutes.		
	Étapes	Écran
1	Une fois le micro-ondes allumé, l'écran affichera 2 points clignotants.	:
2	Appuyez consécutivement sur le bouton Puissance jusqu'à sélectionner la puissance souhaitée.	80 P
3	Utilisez les boutons « + » et « - » de Temps/Poids/Cuisson automatique pour établir le temps de cuisson.	10:00
4	Appuyez sur le bouton Instant/Démarrage pour mettre en marche le micro-ondes. L'écran LED affichera le compte à rebours.	

FRANÇAIS

Mode Gril/Combi

Appuyez sur ce bouton pour sélectionner la fonction Gril ou Combi. L'écran LED affichera les deux modes. Sélectionnez :

G (Gril)	Pendant cette fonction ne s'allumeront que les résistances. Parfait pour préparer des saucisses, des ailes de poulet, etc.
C.1	Combine 30 % fonction micro-ondes et 70 % fonction gril.
C.2	Combine 55 % fonction micro-ondes et 45 % fonction gril.

Avertissement : lorsque l'appareil arrête de fonctionner avec le mode Gril ou Combi, toutes ses parties (la grille, les récipients, etc.) pourraient atteindre des températures très élevées. Faites attention de ne pas vos brûler lorsque vous les sortez. Utilisez des maniques ou des gants pour ne pas vos brûler.

Exemple : 80 % de puissance avec a fonction Gril pendant 10 minutes.		
	Étapes	Écran
1	Une fois le micro-ondes allumé, l'écran affichera 2 points clignotants.	:
2	Appuyez sur le bouton Gril/Combi pour sélectionner le mode Gril.	C.2
3	Utilisez les boutons « + » et « - » de Temps/Poids/Cuisson automatique pour établir le temps de cuisson.	10:00
4	Appuyez sur le bouton Instant/Démarrage pour mettre en marche le micro-ondes.	

Décongeler

Cette fonction a été conçue pour décongeler plusieurs types d'aliments. Appuyez une fois sur le bouton Décongeler pour démarrer le mode Décongélation.

d.1	Parfait pour décongeler de la viande (0,1 kg-2 kg).
-----	---

d.2	Parfait pour décongeler du poulet ou de la dinde (0,2 kg-3 kg).
d.3	Parfait pour décongeler du poisson ou des fruits de mer (0,1 kg-0,9 kg).

Il est recommandé de tourner les aliments pendant le processus de décongélation afin d'obtenir une cuisson uniforme.

Généralement, le processus de décongélation prend plus de temps que celui de cuisson.

Une fois que les aliments peuvent être coupés avec un couteau, le processus de décongélation peut être terminé.

Les radiations du micro-ondes traversent autour de 4 cm de la plupart des aliments.

Vous devrez consommer les aliments décongelés le plus rapidement possible. Il n'est pas recommandé de les remettre au réfrigérateur ni au congélateur.

Exemple : décongeler 0.4 kg de poulet.		
	Étapes	Écran
1	Une fois le micro-ondes allumé, l'écran affichera 2 points clignotants.	:
2	Appuyez sur le bouton Décongeler pour choisir le type d'aliment.	d.2
3	Utilisez les boutons « + » et « - » de Temps/Poids/Cuisson automatique pour établir le temps de cuisson.	0.4
4	Appuyez sur le bouton Instant/Démarrage pour mettre en marche le micro-ondes.	

FRANÇAIS

5	À la moitié du processus de décongélation, vous entendrez une alarme qui vous rappellera qu'il faut tourner les aliments. Tournez l'aliment, fermez la porte du micro-ondes et appuyez à nouveau sur le bouton Instant/Démarrer pour reprendre le processus de décongélation.	
---	---	--

Mode Cuisson automatique

Le micro-ondes possède 8 programmes prédéterminés. Sélectionnez le programme le plus approprié en fonction du type de nourriture et de son poids. Appuyez une fois sur le bouton Cuisson automatique pour que l'écran affiche les différents programmes. Choisissez entre :

Écran	Type	Plat
A.1	Pop-corn	Parfait pour préparer 85 g de pop-corn.
A.2	Pop-corn	Parfait pour préparer 100 g de pop-corn.
A.3	Pizza	Parfait pour préparer 0,15 kg de pizza.
A.4	Liquides	Parfait pour réchauffer 250 ml de liquide. La température du liquide doit osciller entre 5 et 10 °C. Ne fermez pas le récipient.
A.5	Liquides	Parfait pour réchauffer 500 ml de liquide. La température du liquide doit osciller entre 5 et 10 °C. Ne fermez pas le récipient.

A.6	Pommes de terre	Parfait pour cuisiner des pommes de terre en dés (5 mm x 5 mm). Poids maximum : 0,45 kg. Placez les dés dans un plateau ou dans un récipient ample, puis couvrez-le pour éviter que l'eau s'évapore.
A.7	Pommes de terre	Parfait pour cuisiner des pommes de terre en dés (5 mm x 5 mm). Poids maximum : 0,65 kg. Placez les dés dans un plateau ou dans un récipient ample, puis couvrez-le pour éviter que l'eau s'évapore.
A.8	Poisson	Parfait pour cuisiner 0,45 kg de poisson à la vapeur.

* Ces données sont approximatives et dépendent de plusieurs facteurs.

Note : les aliments doivent avoir entre 20 et 25 °C de température avant de les cuisiner. Le temps de cuisson prendra plus ou moins de temps selon si la nourriture est chaude ou froide.

La température, le poids et la forme des aliments conditionnent le processus de cuisson. Réglez le temps pour obtenir les meilleurs résultats.

Exemple : cuisiner 0,45 kg de poisson à la vapeur		
	Étapes	Écran
1	Une fois le micro-ondes allumé, l'écran affichera 2 points clignotants.	:
2	Appuyez sur le bouton Cuisson automatique pour sélectionner le mode de cuisson.	A.8
3	Appuyez sur le bouton Instant/Démarrage pour mettre en marche le micro-ondes. L'écran affichera le compte à rebours.	

FRANÇAIS

Connexion automatique

Cette fonction permet de configurer un programme de cuisson déterminé à une heure exacte. Comme cela, l'appareil démarrera à l'heure préétablie avec le mode choisi. Pour activer cette fonction :

Configurez la minuterie.

Configurez le programme de cuisson.

Exemple : ce sont 12h30 et vous voulez programmer le micro-ondes pour qu'il commence à fonctionner à 14h30 avec la puissance à 100 % pendant 9 minutes et 30 secondes.		
	Étapes	Écran
1	Une fois le micro-ondes allumé, l'écran affichera 2 points clignotants.	:
1.1	Appuyez sur le bouton Heure/ Temps de cuisson une fois.	00:00
1.2	Utilisez les boutons « + » et « - » de Temps/Poids/Cuisson automatique pour configurer l'heure exacte.	12:00
1.3	Appuyez sur le bouton Heure/ Temps de cuisson pour confirmer l'heure.	12:00
1.4	Utilisez les boutons « + » et « - » de Temps/Poids/Cuisson automatique pour configurer les minutes exactes.	12:30
1.5	Appuyez sur le bouton Heure/ Temps de cuisson pour confirmer l'heure ou attendez 5 secondes pour que le micro-ondes le fasse automatiquement.	12:30
2	Sélectionnez le programme et le temps de cuisson.	
2.1	Sélectionnez la puissance en appuyant sur le bouton Puissance micro-ondes.	100 P

2.2	Utilisez les boutons « + » et « - » de Temps/Poids/Cuisson automatique pour établir le temps de cuisson.	9.30
2.3	Maintenez appuyé le bouton Heure/Temps de cuisson pour retourner à l'horloge.	
3	Répétez les étapes 1.2, 1.3, 1.4 pour configurer l'heure de démarrage.	
4	Appuyez sur le bouton Heure/Temps de cuisson pour confirmer les réglages de la minuterie. Le programme a été activé. Le micro-ondes démarrera à 14h30.	
5	Appuyez sur le bouton Heure/Temps de cuisson pour confirmer l'heure de démarrage configurée.	

Cuisson par multiples séquences.

Plusieurs recettes doivent être cuisinées par étapes pour obtenir le meilleur résultat. Cette fonction permet de personnaliser et combiner les processus de cuisson.

Exemple : cuisiner les aliments avec la puissance à 100 %, pendant 3 minutes, puis les cuisiner au gril pendant 9 minutes. Ce processus se réalise en 2 séquences.		
	Étapes	Écran
1	Sélectionnez le mode micro-ondes pendant 3 minutes.	
1.1	Appuyez sur le bouton de Puissance micro-ondes pour sélectionner le niveau de puissance souhaité.	100 P
1.2	Utilisez les boutons « + » et « - » de Temps/Poids/Cuisson automatique pour établir le temps de cuisson.	3:00

FRANÇAIS

2	Fonction gril pendant 9 minutes.	
2.1	Appuyez sur le bouton Gril/Combi pour sélectionner le mode Gril.	G
2.2	Utilisez les boutons « + » et « - » de Temps/Poids/Cuisson automatique pour établir le temps de cuisson.	9:00
3	Appuyez sur le bouton Instant/Démarrage pour mettre en marche le micro-ondes.	

Lorsque la fonction micro-ondes est terminée, la fonction gril s'activera automatiquement. Chaque étape a un maximum de 4 séquences. Si l'aliment a besoin de plus, répétez les étapes énumérées ci-dessus.

Fonction sécurité enfants

Fonction qui permet de bloquer le panneau de contrôle afin d'éviter que les enfants utilisent le micro-ondes sans supervision ou par accident.

Activer le verrouillage : maintenez appuyé le bouton Pause/Annuler pendant 3 secondes.

Désactiver le verrouillage : maintenez appuyé le bouton Pause/Annuler pendant 3 secondes.

Conseils

Placer les aliments : mettez les parties les plus épaisses des aliments vers le bord du plateau tournant. Évitez que les aliments se chevauchent.

Surveiller le temps de cuisson : commencez par cuisiner les aliments le minimum de temps possible puis ajoutez plus de temps si nécessaire. Réchauffer les aliments en excès peut provoquer l'apparition de fumée ou causer des brûlures.

Si de la fumée apparaisse, éteignez et débranchez l'appareil. Maintenez la porte fermée pour éteindre les flammes, le cas échéant.

Recouvrez les aliments pendant qu'ils cuisent : recouvrir les aliments évite les éclaboussures et permet une cuisson plus uniforme.

Retournez ou remuez les aliments 1 fois pendant le processus de cuisson.

Respectez les temps de préchauffage : ne dépassez pas le temps spécifié sur l'étiquette de chaque aliment.

Les œufs en coquille ou les œufs bouillis ne doivent pas être chauffés au micro-ondes, ils pourraient exploser même après avoir été cuits.

Perforez légèrement les aliments avec peau dure comme les pommes de terre, les courges, les pommes ou encore les châtaignes avant des les faire cuire.

Après la cuisson, laissez les aliments au micro-ondes pendant quelques minutes pour les faire cuire complètement et les refroidir progressivement.

La couleur et la texture des aliments indiquent quand ils sont bien cuits :

Lorsque la vapeur sort uniformément des aliments, et pas seulement des bords.

Lorsque les parties de la volaille peuvent bouger et ne sont pas rigides.

Lorsqu'il n'y a pas de restes de sang sur la viande ou les volailles.

Lorsque les morceaux de poisson sont opaques et peuvent être coupés à la fourchette.

Si vous utilisez une assiette spécifique pour dorer ou des récipients d'auto-échauffement, placez toujours un isolant thermique comme une assiette en porcelaine en dessous, pour éviter d'endommager le plateau tournant.

Lorsque vous cuisinez des aliments trop gras, ne laissez pas le film entrer en contact avec les aliments pour éviter qu'ils ne fondent.

5. NETTOYAGE ET ENTRETIEN

Le produit et les restes de nourriture doivent être nettoyés périodiquement.

Débranchez le câble de la prise de courant avant de commencer le nettoyage. Ne submergez pas l'appareil dans l'eau ni dans aucun autre type de liquide pendant le nettoyage.

Le manque d'entretien et de nettoyage de l'appareil peut provoquer la détérioration de sa surface et affecter sa durée de vie.

N'utilisez pas de détergents forts, de substances abrasives ni de brosses métalliques pour nettoyer l'appareil.

Ne retirez pas la plaque en mica.

Après une longue utilisation de l'appareil, de fortes odeurs peuvent apparaître à l'intérieur. Pour enlever ces odeurs, suivez les étapes énumérées ci-dessous :

Placez un verre avec plusieurs rondelles de citron à l'intérieur du micro-ondes puis réchauffez-le à puissance élevée pendant 2 ou 3 minutes.

Placez un verre de thé rouge à l'intérieur du micro-ondes puis réchauffez-le à puissance élevée pendant 2 ou 3 minutes.

Placez des écorces d'orange à l'intérieur du micro-ondes et réchauffez-les à puissance élevée pendant 1 minute.

Utilisez un chiffon propre, doux et humide pour nettoyer les joints, la porte, les parois intérieures et le plateau tournant.

Instructions de sécurité pour l'entretien

Lors de l'entretien, il peut être nécessaire de retirer les pièces énumérées ci-dessous, ce qui exposerait la personne à une tension de 250 V.

Magnétron

Transformateur haute-tension

Condensateur haute-tension

FRANÇAIS

Diode haute-tension

Fusibles haute-tension

Les situations suivantes peuvent entraîner une exposition excessive et inappropriée aux micro-ondes pendant la maintenance.

Mauvaise installation du magnétron ;

Mauvais ajustement des serrures de porte, de la charnière de porte ou porte mal fermée ;

Mauvais montage du support du panneau de contrôle ;

La porte, le scellage de la porte ou la fermeture sont abîmés.

Tous les travaux d'entretien et/ou réparation doivent être menés à terme par de personnel qualifié.

6. SPÉCIFICATIONS TECHNIQUES

01385 GrandHeat 2300 Built-In Black

01386 GrandHeat 2300 Built-In White

Puissance micro-ondes : 800 W

Fréquence : 2450 MHz

230-240 V AC, 50 Hz

Capacité : 23 L

Made in China | Conçu en Espagne

7. RECYCLAGE DES ÉLECTROMÉNAGERS



La directive européenne 2012/19/UE relative aux Déchets d'Équipements Électriques et Électroniques (DEEE) spécifie que les électroménagers ne doivent pas être recyclés avec le reste des déchets municipaux. Ces électroménagers doivent être jetés séparément, afin d'optimiser la récupération et le recyclage des matériaux et, de cette manière, réduire l'impact qu'ils peuvent avoir sur la santé et sur l'environnement.

Le symbole de la poubelle rayée vous rappelle l'obligation de vous défaire de ce produit correctement.

Pour obtenir des informations détaillées sur la manière la plus adéquate de vous défaire de vos électroménagers et/ou des batteries correspondantes, vous devez contacter les autorités locales.

8. GARANTIE ET SAV

Ce produit possède une garantie de 2 ans à partir de la date d'achat, à condition de toujours présenter la facture d'achat, que le produit soit en parfait état, et ait été utilisé correctement comme indiqué dans ce manuel d'instructions.

La garantie ne couvre pas :

Un produit qui ait été utilisé en-dehors de ses capacités ou usages normaux, ayant subi des coups, ayant été abîmé, exposé à l'humidité, submergé dans un liquide ou une substance corrosive, ainsi que tous les incidents dont la faute serait imputable au consommateur.

Un produit qui ait été démonté, modifié ou réparé par des personnes non autorisées par le Service Après-Vente Officiel de Cecotec.

Lorsque le problème a été provoqué par l'usure normale des composants dû à l'utilisation.

Le service de garantie couvre tous les défauts de fabrication pendant 2 ans selon la législation en vigueur, à l'exception des pièces consommables. Dans le cas d'une mauvaise utilisation de la part de l'utilisateur, le service de garantie ne se fera pas responsable de la réparation.

Si vous détectez un incident ou un problème avec le produit, ou vous avez des doutes concernant le produit, veuillez contacter le Service Après-Vente Officiel de Cecotec au +34 9 63 21 07 28.

1. TEILE UND KOMPONENTEN

Abb. 1

1. Türschließsystem
2. Fenster
3. Drehachse
4. Drehring
5. Drehteller aus Glas
6. Bedienfeld
7. Magnetron (entfernen Sie nicht die Glimmerplatte, die es schützt)
8. Grillrost

Bedienfeld

Abb. 2.

Mikrowellenleistung:

Grill/Combi Modus

Zeit/Kochzeit

Auftauen

Pause/Cancel

Instant/Start

- Zeit/- Gewicht

+ Zeit/+ Gewicht / Automatisches Kochen

2. VOR DEM GEBRAUCH

Nehmen Sie das Gerät aus der Verpackung. Wenn die Mikrowelle ein Schutzplastik hat, entfernen Sie diese vor dem Gebrauch. Vergewissern Sie sich, dass das Produkt keine Schäden aufweist und benachrichtigen Sie im Falle eines Schadens sofort den Technischen Kundendienst von Cecotec.

Stellen Sie das Produkt an einen flachen, stabilen und trockenen Ort, fern von korrosivem Material, Hitze oder Feuchtigkeit, wie z.B. Wasser- oder Gasbrenner.

Um Stromschläge zu vermeiden, muss die Mikrowelle so installiert werden, dass der Stecker zugänglich ist und eine wirksame Erdung im Falle eines Stromausfalls gewährleistet ist.

Die Mikrowellentür muss zum Betrieb geschlossen sein.

Wenn Sie Produktrückstände im Produkt oder auf den Heizelementen feststellen, lassen Sie die Mikrowellentür offen, um eine gute Belüftung zu gewährleisten. Es ist ratsam, ein Glas Wasser mehrmals bei hoher Temperatur zu erhitzen.

Warnung: Entnehmen Sie nicht die abdeckung der Glimmer-Platte

3. INSTALLATION

Es handelt sich um eine eingebaute Mikrowelle, daher sollten bei der Installation die folgenden Anweisungen befolgt werden.

Installieren Sie das Gerät nicht in der Nähe von Fernsehern, Radios oder Antennen, um Störungen zu vermeiden.

Das Gerät muss so gestellt werden, dass der Stecker gut zugänglich ist.

Installieren Sie die Stützfüße mit den Gewindeschrauben. Abb. 3.

Installieren Sie die Luftleitungsplatte. Abb. 4.

Montage der Halterung Abb. 5.

Führen Sie die Mikrowelle in sein geeignetes Loch ein und befestigen Sie sie mit den Schrauben. Abb. 6.

Details des Schrank oder Loch:

Hohlraum (L) 560 mm*(A) 443 mm*(P) 550 mm;

Eingangsstrom: (L)≥272 mm*(W)≥72 mm

Auslassöffnung: (L) ≥560 mm*(W)≥50 mm

Tiefe: ≥550 mm

Ungefähre Dicke der Platte: 18-20 mm

Bauen Sie den Zierrahmen an der Halterung an. Abb. 7.

Vergewissern Sie sich, dass alle Teile korrekt installiert sind. Abb. 8.

Luftstrom im Schrank oder Loch

Abb. 9.

4. BEDIENUNG

Schließen Sie das Gerät an den Stromanschluss an. Sobald die Verbindung hergestellt ist, blinkt die LED-Beleuchtung 3 Mal und dann erscheinen 2 Punkte ":" auf dem Bildschirm Geben Sie die Garfunktion und die gewünschte Zeit ein.

Zeit/ Gewicht / Automatisches Kochen

Verwenden Sie diese beiden Tasten, um sowohl die Kochzeit als auch das Gewicht des Essens zu erhöhen oder zu verringern, oder um das Menü "Auto Cook" zu wählen.

Pause/Cancel

Vor die Mikrowelle zu starten: Drücken Sie die Taste einmal, um die Einstellungen zurückzusetzen und in den Ausgangszustand zurückzukehren.

DEUTSCH

Während des Betriebs: Drücken Sie die Taste einmal, um den Betrieb zu unterbrechen, oder zweimal, um das gewählte Programm abzubrechen.

Alarm des Kochende

Sobald das vorgewählte Kochprogramm beendet ist, erscheint das Wort „End“ auf dem Bildschirm und die Mikrowelle gibt 3 Pieptöne ab. Drücken Sie die Pause/Cancel-Taste, um den Alarm zu stoppen.

Zeit und Timer-Einstellung

Drücken Sie die Zeit/Hochzeit-Taste, um die aktuelle Zeit einzustellen oder den Timer zu programmieren.

Beispiel: Die Uhrzeit auf 12:30 Uhr einstellen.		
	Schritte	Bildschirm
1	Nach dem Einschalten zeigt der Bildschirm 2 blinkende Punkte an.	:
2	Drücken Sie die Taste Zeit/ Kochzeit einmal.	00:00
3	Verwenden Sie die + und - Knöpfe von Zeit/Gewicht/ Auto Cook, um die genaue Zeit einzustellen.	12:00
4	Drücken Sie die Taste Zeit/ Kochzeit einmal.	12:00
5	Verwenden Sie die + und - Tasten für Zeit/Gewicht/ Auto Cook, um die genauen Minuten einzustellen.	12:30
6	Drücken Sie die Zeit/ Kochzeit-Taste einmal, um die Einstellungen zu bestätigen, oder warten Sie 5 Sekunden, bis das Gerät sie automatisch speichert.	

Mit der Mikrowelle kochen

Verwenden Sie diese Funktion für Lebensmitteln zu kochen/ erhitzen.

drücken Sie die Leistungstaste der Mikrowelle und wählen Sie aus den Optionen:

Hohe Leistung	100% Mikrowellenleistung. Perfekt für schnelles und effizientes Kochen.
Hoch-Mittlere Leistung	80% Mikrowellenleistung. Perfekt für das Kochen bei mittlere-hohe Geschwindigkeit.
Mittlere Leistung	60% Mikrowellenleistung. Perfekt zum Dämpfen.
Niedrig-Mittlere Leistung	40% Mikrowellenleistung. Perfekt für Lebensmitteln aufzutauen.
Niedrige Leistung	20% Mikrowellenleistung. Perfekt für Speisen warmzuhalten.

Die Mikrowellenfunktion ist bis zu 60 Minuten programmierbar.

Es wird empfohlen, die Lebensmittel während des Prozesses mindestens einmal zu umdrehen oder umzurühren. Drücken Sie die Instant/Start-Taste einmal, um den Betrieb wieder aufzunehmen.

Wenn Sie die Lebensmittel vor der vorgewählten Zeit entnehmen, drücken Sie unbedingt einmal die Pause/Cancel-Taste, um das Programm abzubrechen und zu verhindern, dass das Gerät automatisch ohne Lebensmittel läuft, wenn die Tür geschlossen wird.

Nachdem die Mikrowelle eine bestimmte Zeit lang mit voller Hochleistung betrieben wurde, schaltet sie die Leistung automatisch herunter, um das Lebensdauer des Geräts zu verlängern.

Warnung: Verwenden Sie den Grill nicht, wenn Sie den Mikrowellenmodus verwenden.

Zum Beispiel: Beispiel: Kochen mit 80% Leistung für 10 Minuten.		
	Schritte	Bildschirm
1	Nach dem Einschalten zeigt der Bildschirm 2 blinkende Punkte an.	:
2	Drücken Sie die Leistungstaste der Mikrowelle nacheinander, bis die gewünschte Leistung gewählt ist.	80 P
3	Verwenden Sie die Tasten + und - für Zeit/Gewicht/Automatisches Kochen, um die Kochzeit auszuwählen.	10:00

DEUTSCH

4	Drücken Sie die Taste Instant/Start, um die Mikrowelle zu starten. Die LED-Anzeige zeigt den Countdown an.	
---	--	--

Grill/Combi Modus

Drücken Sie diese Taste, um die Grill- oder Kombinationsfunktion auszuwählen. Die LED-Anzeige zeigt 2 Betriebsarten an, wählen Sie aus:

G (Grill)	Während dieser Funktion werden nur die Widerstände aktiviert. Perfekt für Würstchen, Schweinefleisch, Hähnchenflügel...zu Kochen.
C.1	Kombiniert 30% Mikrowellenfunktion und 70% Grillfunktion.
C.2	Kombiniert 55% Mikrowellenfunktion und 45% Grillfunktion.

Warnung: Beim Betrieb im Grill- oder Kombimodus können alle Teile des Geräts, der Grill und die verwendeten Behälter sehr hohe Temperaturen erreichen. Seien Sie sehr vorsichtig, wenn Sie das Essen aus dem Inneren entnehmen. Verwenden Sie Handschuhe, um Verbrennungen zu vermeiden

Beispiel: Grillen mit 80% Leistung für 10 Minuten.		
	Schritte	Bildschirm
1	Nach dem Einschalten zeigt der Bildschirm 2 blinkende Punkte an.	:
2	Drücken Sie die Grill/Combi-Taste, um den Grill-Modus auszuwählen.	C.2
3	Verwenden Sie die Tasten + und - für Zeit/Gewicht/Automatisches Kochen, um die Kochzeit auszuwählen.	10:00
4	Drücken Sie die Taste Instant/Start, um die Mikrowelle zu starten.	

Auftauen

Funktion für Lebensmittel aufzutauen. Drücken Sie die Abtautaste einmal, um den Abtaumodus

zu wählen.

d.1	Perfekt für Fleisch Aufzutauen (0,1 kg - 2 kg).
d.2	Perfekt für Huhn/Truthahn Aufzutauen (0,2 kg - 3 kg).
d.3	Perfekt für Fisch/Meeresfrüchte Aufzutauen (0,1 kg - 0,9 kg).

Es wird empfohlen, die Lebensmittel während des Auftauen zu wenden, um ein einheitliches Ergebnis zu erzielen.

Im Allgemeinen dauert der Auftauprozess länger als der Kochprozess.

Sobald die Lebensmittel mit einem Messer geschnitten werden können, kann der Auftauprozess beendet werden.

Mikrowellenstrahlung durchdringt etwa 4 cm der meisten Lebensmittel.

Aufgetaute Lebensmittel sollten so bald wie möglich verzehrt werden. Es wird nicht empfohlen, sie wieder in den Kühl- oder Gefrierschrank zu legen.

Zum Beispiel: 0,4 kg Hähnchen auftauen.		
	Schritte	Bildschirm
1	Nach dem Einschalten zeigt der Bildschirm 2 blinkende Punkte an.	:
2	Drücken Sie die Auftautaste, um die Art des Lebensmittels zu wählen.	d.2
3	Verwenden Sie die Tasten + und - für Zeit/Gewicht/Automatisches Kochen, um die Kochzeit auszuwählen.	0.4
4	Drücken Sie die Taste Instant/Start, um die Mikrowelle zu starten.	

DEUTSCH

5	Nach der Hälfte des Auftauprozesses ertönt ein Alarm, der Sie daran erinnert, Ihr Essen umzudrehen. Drehen Sie ihn um, schließen Sie die Mikrowellentür und drücken Sie erneut die Instant/Start-Taste, um den Auftauvorgang fortzusetzen.	
---	--	--

Auto Cook Modus (Automatisches Kochen)

Die Mikrowelle hat 8 voreingestellte Programme, wählen Sie je nach Art und Gewicht des Lebensmittels das am besten geeignete aus. Drücken Sie die Auto Cook-Taste einmal, auf dem Bildschirm werden die verschiedenen Programme angezeigt. Wählen Sie zwischen:

Bildschirm	Art	Silber
A.1	Popcorn	Perfekt für 85 g Popcorn zubereiten.
A.2	Popcorn	Perfekt für 100 g Popcorn zubereiten.
A.3	Pizza	Perfekt für eine 0,15 kg schweren Pizzascheibe zu kochen.
A.4	Flüssigkeiten.	Perfekt für 250 ml Flüssigkeit aufzuheizen Die Flüssigkeit sollte zwischen 5 °C und 10 °C liegen. Schließen Sie nicht den Behälter.
A.5	Flüssigkeiten.	Perfekt für 500 ml Flüssigkeit aufzuheizen Die Flüssigkeit sollte zwischen 5 °C und 10 °C liegen. Schließen Sie nicht den Behälter.

A.6	Kartoffeln	Perfekt für Kartoffelwürfeln zu Kochen (5 mm x 5 mm). Maximales Gewicht von 0,45 kg. Legen Sie die Würfel in eine große Schale oder einen großen Behälter und decken Sie diese ab, um eine Wasserverdunstung zu verhindern.
A.7	Kartoffeln	Perfekt für Kartoffelwürfeln zu Kochen (5 mm x 5 mm). Maximales Gewicht von 0,65 kg. Legen Sie die Würfel in eine große Schale oder einen großen Behälter und decken Sie diese ab, um eine Wasserverdunstung zu verhindern.
A.8	Fisch	Perfekt. für 0,45 kg gedünsteter Fisch zu Kochen.

Diese Daten sind Näherungswerte und hängen von mehreren Faktoren ab.

Warnung:

Die Lebensmittel müssen vor dem Kochen eine Temperatur zwischen 20°C und 25°C haben. Da der Kochprozess heißer oder kälter ist, wird er mehr oder weniger Zeit in Anspruch nehmen. Die Temperatur, das Gewicht und die Form der Lebensmittel haben einen großen Einfluss auf den Kochprozess. Passen Sie die Zeit an, um die besten Ergebnisse zu erzielen.

Beispiel: um 0,45 kg gedünsteter Fisch zu kochen		
	Schritte	Bildschirm
1	Nach dem Einschalten zeigt der Bildschirm 2 blinkende Punkte an.	:
2	Drücken Sie die Taste Auto Cook, um den Kochmodus zu wählen	A.8

DEUTSCH

3	Drücken Sie die Taste Instant/ Start, um die Mikrowelle zu starten. Die Anzeige wird den Countdown anzeigen.	
---	---	--

Automatische Einschaltung

Diese Funktion ermöglicht es Ihnen, ein bestimmtes Kochprogramm zu einer bestimmten Zeit einzustellen. Somit startet das Programm zur voreingestellten Zeit automatisch. Um diese Funktion zu aktivieren:

Stellen Sie den Timer ein.

Stellen Sie das Kochprogramm ein.

Beispiel: Es ist jetzt 12:30 Uhr, und Sie möchten die Mikrowelle auf Leistung 100, für 9 Minuten und 30 Sekunden um 14:20 Uhr programmieren.		
	Schritte	Bildschirm
1	Nach dem Einschalten zeigt der Bildschirm 2 blinkende Punkte an.	:
1.1	Drücken Sie die Taste Zeit/ Kochzeit einmal.	00:00
1.2	Verwenden Sie die + und - Tasten von Zeit/Gewicht/ Auto Cook, um die genaue Zeit einzustellen.	12:00
1.3	Drücken Sie die Zeit/Kocheit Taste, um die Uhrzeit zu bestätigen.	12:00
1.4	Verwenden Sie die + und - Tasten für Zeit/Gewicht/ Auto Cook, um die genauen Minuten einzustellen.	12:30
1.5	Drücken Sie die Zeit/ Kochzeit Taste einmal, um die eingestellte Zeit zu bestätigen, oder warten Sie 5 Sekunden und die Mikrowelle fängt automatisch an.	12:30

2	Wählen Sie Programm und Kochzeit.	
2.1	Wählen Sie die Leistung indem Sie die Leistungstaste der Mikrowelle drücken.	100 P
2.2	Verwenden Sie die Tasten + und - für Zeit/Gewicht/ Automatisches Kochen, um die Kochzeit auszuwählen.	9.30
2.3	Drücken und halten Sie die Taste Zeit/Kochzeit, um zur Uhr zurückzukehren. (ca. 3 Sekunden)	
3	Wiederholen Sie die Schritte 1.2, 1.3, 1.4, um die Startzeit festzulegen.	
4	Drücken Sie die Zeit/Kochzeit, um die Timer-Einstellungen zu bestätigen. Das Programm ist aktiviert. Die Mikrowelle beginnt um 14.20 Uhr.	
5	Drücken Sie die Zeit/Kochzeit-Taste um die eingestellte Startzeit zu überprüfen.	

Multi-Sequenz-Kochen

Einige Rezepte erfordern mehrere Schritte, um das beste Ergebnis zu erzielen. Mit dieser Funktion können Sie Kochprozesse anpassen und kombinieren.

Beispiel: Lebensmitteln kochen bei Leistung 100 für 3 Minuten und dann Grillen für 9 Minuten. Hierbei handelt es sich um einen Kochprozess in zwei Sequenzen.		
	Schritte	Bildschirm
1	Wählen Sie den Mikrowellenmodus für 3 Minuten.	
1.1	Drücken Sie die Leistungstaste, um die gewünschte Leistungsstufe zu wählen.	100 P

DEUTSCH

1.2	Verwenden Sie die Tasten + und - für Zeit/Gewicht/ Automatisches Kochen, um die Kochzeit auszuwählen.	3:00
2	Grillfunktion für 9 Minuten.	
2.1	Drücken Sie die Grill/Combi-Taste, um den Grill-Modus auszuwählen.	G
2.2	Verwenden Sie die Tasten + und - für Zeit/Gewicht/ Automatisches Kochen, um die Kochzeit auszuwählen.	9:00
3	Drücken Sie die Taste Instant/Start, um die Mikrowelle zu starten.	

Sobald die Mikrowellenfunktion beendet ist, wird die Grillfunktion automatisch aktiviert. Maximal 4 Sequenzen per Vorgang Wenn mehr benötigt wird, wiederholen Sie die oben aufgeführten Schritte.

Kinderversicherung

Sicherheitssystem, mit der das Bedienfeld gesperrt werden kann, um zu verhindern, dass Kinder das Gerät unbeaufsichtigt benutzen.

Sperre aktivieren: Halten Sie die Taste Pause/Cancel 3 Sekunden lang gedrückt.

Sperre deaktivieren: Halten Sie die Taste Pause/Cancel 3 Sekunden lang gedrückt.

Hinweise

Die Lebensmitteln stellen: Legen Sie die dickeren Teile des Lebensmittels an den Rand des Drehtellers. Versuchen Sie, überlappende Lebensmittel zu vermeiden.

Achten Sie auf die Garzeit: Beginnen Sie damit, die Lebensmittel für die kürzeste Zeit und fügen Sie bei Bedarf mehr Zeit hinzu. Die Überhitzung von Lebensmitteln kann zu Rauch oder Verbrennungen führen.

Wenn Rauch auftritt, schalten Sie das Gerät aus, ziehen Sie den Netzstecker und schließen Sie die Tür um die Flammen, falls vorhanden, zu löschen.

Decken Sie die Lebensmittel während des Kochens ab: Das Abdecken der Speisen vermeidet Spritzer und wird so gleichmäßiger gekocht.

Drehen Sie oder rühren Sie um die Lebensmittel während des Kochvorgangs 1 Mal um.

Halten Sie die Vorwärmzeit ein: Überschreiten Sie nicht die auf dem Etikett der einzelnen Lebensmittel angegebene Zeit.

Eier in der Schale oder gekochte Eier sollten nicht in der Mikrowelle erhitzt werden, sie könnten auch nach dem Kochen explodieren.

Speisen mit harter Schale wie Kartoffeln, Kürbisse, Äpfel oder Kastanien vor dem Kochen leicht durchstechen.

Lassen Sie die Lebensmittel nach dem Kochen einige Minuten in der Mikrowelle, um sie vollständig zu garen und abzukühlen.

Die Farbe und Textur der Lebensmitteln zeigen an, wann sie gut gekocht sind:

Wenn Dampf gleichmäßig aus den Lebensmitteln austritt, nicht nur an den Rändern.

Wenn das Geflügelfleisch bewegt werden kann und nicht starr sind.

Wenn auf Fleisch- oder Geflügelstücken keine Blutspuren zu finden sind.

Wenn die Fischstücke undurchsichtig sind und mit einer Gabel geschnitten werden können

Wenn Sie eine spezielle Bräunungsschale oder Behälter mit Eigenerwärmung verwenden, legen Sie immer einen Wärmeisolator, z. B. eine Porzellanschale, darunter, um Schäden am Drehtisch zu vermeiden.

Wenn Sie Lebensmittel mit hohem Fettgehalt kochen, lassen Sie die Folie nicht mit dem Lebensmittel in Kontakt kommen, damit sie nicht schmilzt.

5. REINIGUNG UND WARTUNG

Sowohl das Gerät als auch die gebliebenen Lebensmittelreste müssen regelmäßig gereinigt werden.

Trennen Sie die Verbindung vom Strom bevor Sie reinigen. Tauchen Sie das Gerät nicht ins Wasser oder anderen Flüssigkeiten.

Mangelnde Wartung oder Reinigung des Produkts kann die Oberfläche verschlechtern und die Lebensdauer des Produkts beeinträchtigen.

Verwenden Sie keine starken Reinigungsmittel, Scheuermittel oder Metallbürsten, um das Gerät zu reinigen.

Entfernen Sie nicht die Glimmer-platte.

Nach längerem Gebrauch des Produktes können im Inneren starke Gerüche auftreten. Um diese Gerüche loszuwerden, folgen Sie den unten aufgeführten Schritten:

Stellen Sie ein Glas mit mehreren Zitronenscheiben in die Mikrowelle und 2 bis 3 Minuten hoch erhitzen.

Stellen Sie ein Glas roten Tee in die Mikrowelle und erhitzen Sie ihn für 2 oder 3 Minuten bei hoher Leistung.

Stellen Sie mehreren Orangenschalen in die Mikrowelle und erhitzen Sie diese für 1 Minute.

Verwenden Sie ein weiches, feuchtes Tuch, um die Dichtungen, die Tür, die Innenwände und den Drehteller zu reinigen.

Sicherheitshinweise für die Wartung

Während der Wartung müssen möglicherweise die unten aufgeführten Teile entfernt werden, wodurch die Person einer Spannung von 250 V ausgesetzt wird.

Magnetron

DEUTSCH

Hochspannungstransformator
Hochspannungskondensator
Hochspannungsdiode
Hochspannungssicherungen

Die folgenden Situationen können zu einer übermäßigen und unangemessene Exposition der Mikrowellen während der Wartung führen.

Schlechte Installation des Magnetron.
Schlecht eingestellte Türschlösser, Türscharnier oder Tür nicht richtig geschlossen;
Schlechte Einbau der Bedienteilhalterung;
Die Tür, Türdichtung oder die Schließung ist beschädigt.

Alle Wartungs- und/oder Reparaturarbeiten müssen von qualifiziertem Personal durchgeführt werden.

6. TECHNISCHE SPEZIFIKATIONEN

01385 GrandHeat 2300 Built-In Black
01386 GrandHeat 2300 Built-In White
Mikrowellenleistung: 800 W
Frequenz: 2450 MHz
230-240 V AC, 50 Hz
Fassungsvermögen: 23 L
Made in China | Entworfen in Spanien

7. ENTSORGUNG VON ALTEN ELEKTROGERÄTEN



Die Europäische Richtlinie 2012/19/EU über Elektro- und Elektronik-Altgeräte (WEEE) legt fest, dass alte Haushaltsgeräte nicht mit dem normalen unsortierten Siedlungsabfall entsorgt werden dürfen. Alte Geräte müssen gesondert gesammelt werden, um die Verwertung und das Recycling der enthaltenen Materialien zu optimieren und die Auswirkungen auf die menschliche Gesundheit und die Umwelt zu reduzieren.

Das durchgestrichene Symbol "durchgestrichene Abfalltonne" auf dem Produkt erinnert Sie an Ihre Verpflichtung, das Gerät korrekt zu entsorgen.

Die Verbraucher müssen sich mit Ihren örtlichen Behörden oder Einzelhändlern in Verbindung setzen, um Informationen über die ordnungsgemäße Entsorgung ihrer Altgeräte und/ oder ihrer Batterien zu erhalten.

8. GARANTIE UND KUNDENDIENST

Dieses Produkt hat eine Garantie von 2 Jahren ab Kaufdatum. Solange die Kaufrechnung aufbewahrt und versandt wird, befindet sich das Produkt in einwandfreiem Zustand und wird ordnungsgemäß verwendet, wie in dieser Bedienungsanleitung angegeben .

Die Garantie deckt keine Schäden bei denen:

Das Produkt über seine Kapazität oder Anwendbarkeit hinaus missbraucht, geschlagen, nicht ordnungsgemäß behandelt wurde oder mit ätzenden bzw. Korrosiven Substanzen oder Flüssigkeiten in Kontakt geraten ist oder die jeweilige Störung, Fehler, Schaden bzw. Defekt dem Verbraucher zugerechnet werden kann.

Das Produkt von Personen demontiert, repariert oder modifiziert wurde, die nicht vom offiziellen Technischen Kundendienst durch Cecotec autorisiert worden sind.

Der Grund hierfür durch die normale Abnutzung und Verschleiß der Teile und des Zubehörs entstanden ist.

Die Garantieleistung deckt alle Herstellungsbedingten Schäden und Fehler Ihres Produktes für die Dauer von 2 Jahren, nach geltendem Recht. Diese eingeschränkte Gewährleistung gilt nicht für Mängel, die sich aus Unfällen, Missbrauch, unsachgemäße Wartung oder normale Abnutzung ergeben.

Sollte unerwartet eine Störung auftreten oder haben Sie Fragen über Ihrem Produkt, können Sie sich mit dem Kundendienst in Verbindung setzen über die Telefonnummer: +34 963210728

1. PARTI E COMPONENTI

Fig. 1

1. Sistema di blocco dello sportello
2. Finestrella di controllo
3. Asse rotatorio
4. Supporto del piatto girevole
5. Piatto girevole in vetro
6. Pannello di controllo
7. Magnetron (non ritirare la placca in mica che lo protegge)
8. Griglia

Pannello di controllo

Fig. 2

Potenza microonde

Modalità Grill/Combi

Ora/Tempo di cottura

Scongelamento

Pausa/Annullare

Instant/Inizio

- Tempo/- Peso

+ Tempo/+ Peso/Cottura automatica

2. PRIMA DELL'USO

Ritirare il prodotto dalla scatola. Qualora il microonde avesse una protezione in plastica, rimuoverla prima dell'uso. Verificare che il prodotto non sia danneggiato, in caso lo fosse contattare immediatamente il Servizio di Assistenza Tecnica di Cecotec.

Collocare il prodotto su una superficie piana, stabile e asciutta, lontana da qualsiasi materiale corrosivo, calore o umidità come ad esempio acqua o fornello a gas.

Al fine di evitare scariche elettriche, il microonde deve essere installato di modo che la presa sia accessibile e che garantisca una presa di terra effettiva in caso di fuga di corrente.

Per poter funzionare, lo sportello del microonde deve essere chiuso.

Nel caso di localizzare resti di prodotti dalla fabbricazione all'interno del prodotto o nelle resistenze, mantenere aperto lo sportello del microonde per assicurare una buona ventilazione.

Si consiglia di scaldare varie volte un bicchiere d'acqua ad alta temperatura.

Avvertenza: non ritirare la copertura della placca in mica.

3. INSTALLAZIONE

Questo dispositivo è un microonde a incasso, per la sua installazione è necessario seguire le seguenti istruzioni.

Installare il dispositivo lontano da televisori, radio o antenne per evitare interferenze.

Il collegamento del prodotto deve essere accessibile alla presa della corrente.

Installare gli appoggi del supporto con le viti a filetto. Fig. 3

Installare il pannello del condotto dell'aria. Fig. 4

Installare il supporto. Fig. 5

Introdurre il microonde nel vano e fissare con le viti da legno. Fig. 6

Specifiche armadio o vano:

Cavità: (L) 560 mm*(A) 443 mm*(P) 550 mm;

Entrata: (L)≥272 mm*(W)≥72 mm

Bocca di scarico: (L) ≥560 mm*(W)≥50 mm

Profondità netta: ≥550 mm

Spessore approssimativo della placca: 18-20 mm.

Fissare la cornice decorativa al supporto. Fig. 7

Verificare che tutte le parti siano installate correttamente. Fig. 8

Flusso d'aria nell'anta o vano

Fig. 9

4. FUNZIONAMENTO

Collegare il dispositivo alla corrente. Una volta collegato, la luce LED lampeggerà 3 volte e compariranno 2 punti ":" sul display. Selezionare la funzione di cottura e il tempo desiderato.

Tempo/Peso/Cottura automatica

Utilizzare questi 2 tasti per aumentare o diminuire sia il tempo di cottura che il peso degli alimenti o per selezionare il menù di Cottura automatica.

Pausa/Annullare

Prima di mettere in funzione il microonde: premere una volta il tasto per ripristinare le impostazioni e tornare allo stato iniziale.

Durante il funzionamento: premere una volta il tasto per interrompere il funzionamento, due volte per cancellare il programma selezionato.

ITALIANO

Segnale acustico di fine cottura

Terminato il programma di cottura preselezionato, comparirà "End" sul display e il microonde emetterà 3 bip. Premere il tasto Pausa/Cancelare per fermare il segnale acustico.

Configurazione ora e timer

Premere il tasto Ora/Tempo di cottura per configurare l'ora attuale o programmare il timer.

Esempio: configurare l'ora alle 12:30.		
	Passaggi	Display
1	Dopo l'accensione, il display mostrerà 2 punti lampeggiando.	:
2	Premere una volta il tasto Ora/Tempo di cottura.	00:00
3	Utilizzare i tasti + e - di Tempo/Peso/Cottura automatica per configurare l'ora esatta.	12:00
4	Premere una volta il tasto Ora/Tempo di cottura.	12:00
5	Utilizzare i tasti + e - di Tempo/Peso/Cottura automatica per configurare i minuti esatti.	12:30
6	Premere una volta il tasto Ora/Tempo di cottura per confermare le impostazioni o attendere 5 secondi per salvare automaticamente.	

Cucinare al microonde

Utilizzare questa funzione per cucinare o scaldare alimenti.

Premere il tasto di Potenza microonde e selezionare tra le opzioni:

Potenza alta	100 % potenza microonde. Perfetto per cucinare in modo rapido ed efficiente.
Potenza medio-alta	80 % potenza microonde. Perfetto per cucinare ad una velocità medio-alta.

Potenza media	60 % potenza microonde. Perfetto per cucinare al vapore.
Potenza medio-bassa	40 % potenza microonde. Perfetto per scongelare gli alimenti.
Potenza bassa	20 % potenza microonde. Perfetto per mantenere alimenti caldi.

La funzione microonde è programmabile fino a 60 minuti.

Si consiglia di girare o muovere gli alimenti almeno una volta durante il processo di cottura. Premere una volta il tasto Instant/Start per riprendere il funzionamento.

Nel caso di ritirare il cibo prima dell'ora preselezionata, assicurarsi di premere una volta il tasto Pausa/Cancel per cancellare il programma ed evitare in questo modo che il microonde entri in funzione a vuoto e automaticamente chiudendo lo sportello.

Dopo l'uso a massima potenza per un determinato tempo, il microonde diminuirà la potenza automaticamente al fine di allungare la vita utile del prodotto.

Avvertenza: non utilizzare la griglia in modalità microonde.

Esempio: cucinare all'80% della potenza per 10 minuti.		
	Passaggi	Display
1	Dopo l'accensione, il display mostrerà 2 punti lampeggiando.	:
2	Premere il tasto Potenza microonde in modo consecutivo fino a selezionare la potenza desiderata.	80 P
3	Utilizzare i tasti + e - di Tempo/Peso/Cottura automatica per configurare il tempo di cottura.	10:00
4	Premere il tasto Instant/Inizio per mettere il microonde in funzionamento. Il display LED mostrerà il conto alla rovescia.	

Modalità Grill/Combi

Premere questo tasto per selezionare la funzione grill o combinata. Il display LED mostrerà 2 modalità, selezionare:

ITALIANO

G (Grill)	Durante questa funzione si attiveranno solamente le resistenze. Perfetto per cucinare salsicce, alette di pollo...
C.1	Combina il 30 % della funzione microonde e il 70 % della funzione grill.
C.2	Combina il 55 % della funzione microonde e il 45 % della funzione grill.

Avvertenza: con la modalità grill o combi è possibile che tutte le parti dell'apparato, la griglia e i recipienti utilizzati raggiungano temperature molto alte. Prestare attenzione al momento di ritirare elementi dall'interno del microonde. Utilizzare guanti o simili per evitare scottature.

Esempio: cucinare all'80% della potenza per 10 minuti.		
	Passaggi	Display
1	Dopo l'accensione, il display mostrerà 2 punti lampeggiando.	:
2	Premere il tasto Grill/Combi per selezionare la modalità grill.	C.2
3	Utilizzare i tasti + e - di Tempo/Peso/Cottura automatica per configurare il tempo di cottura.	10:00
4	Premere il tasto Instant/Inizio per mettere il microonde in funzionamento.	

Scongelamento

Funzione adatta allo scongelamento di differenti tipi di alimenti. Premere una volta Scongelare per selezionare la modalità scongelamento.

d.1	Perfetto per scongelare la carne (0,1 kg-2 kg).
d.2	Perfetto per scongelare pollo/tacchino (0,2 kg-3 kg).
d.3	Perfetto per scongelare pesce/frutti di mare (0,1 kg-0,9 kg).

Si consiglia di girare gli alimenti durante il processo di cottura al fine di ottenere un risultato omogeneo.

Il processo di scongelamento ha bisogno di più tempo rispetto a quello di cottura.

È possibile verificare il termine del processo di scongelamento facendo un taglio sull'alimento.

Le radiazioni del microonde oltrepassano attorno ai 4 cm la maggior parte degli alimenti. Gli alimenti scongelati dovranno essere consumati il prima possibile. Non collocare di nuovo gli alimenti scongelati nel frigorifero nè congelatore.

Esempio: scongelare 0.4 kg di pollo.		
	Passaggi	Display
1	Dopo l'accensione, il display mostrerà 2 punti lampeggiando.	:
2	Premere il tasto Scongela per selezionare il tipo di alimento.	d.2
3	Utilizzare i tasti + e - di Tempo/Peso/Cottura automatica per configurare il tempo di cottura.	0.4
4	Premere il tasto Instant/Inizio per mettere il microonde in funzionamento.	
5	A metà del processo di scongelamento, suonerà il segnale acustico di avviso al fine di girare gli alimenti. Girarli, chiudere lo sportello e premere di nuovo il tasto Instant/Inizio per riprendere il processo di scongelamento.	

Modalità di Cottura automatica

Il microonde è dotato di 8 programmi predeterminati, selezionare il più adatto secondo il tipo di alimento e relativo peso. Premere una volta il tasto di Cottura automatica, il display mostrerà i differenti programmi. Selezionare tra:

Display	Tipo	Piatto
A.1	Pop corn	Perfetto per preparare 85 g di pop corn.
A.2	Pop corn	Perfetto per preparare 100 g di pop corn.

ITALIANO

A.3	Pizza	Perfetto per preparare 0,15 kg di pizza.
A.4	Liquidi	Perfetto per scaldare 250 ml di liquido. Il liquido da 5 °C a 10 °C. Non chiudere il recipiente.
A.5	Liquidi	Perfetto per scaldare 500 ml di liquido. Il liquido da 5 °C a 10 °C. Non chiudere il recipiente.
A.6	Patate	Perfetto per cucinare patate tagliate a dadi (5 mm x 5 mm). Peso massimo di 0,45 kg. Collocare i dadi in un vassoio o recipiente ampio e coprirlo per evitare l'evaporazione dell'acqua.
A.7	Patate	Perfetto per cucinare patate tagliate a dadi (5 mm x 5 mm). Peso massimo di 0,65 kg. Collocare i dadi in un vassoio o recipiente ampio e coprirlo per evitare l'evaporazione dell'acqua.
A.8	Pesce	Perfetto per cucinare 0,45 kg di pesce al vapore.

*Questi dati sono approssimativi e dipendono da molteplici fattori.

Avviso:

Prima di cucinare un alimento, la sua temperatura deve avere un margine da 20 °C a 25 °C. Essendo più caldo o freddo, il processo di cottura richiederà più o meno tempo.

La temperatura, il peso e la forma degli alimenti influiranno sul processo di cottura. Configurare il tempo per ottenere i migliori risultati.

Esempio: cucinare 0,45 kg di pesce al vapore.		
	Passaggi	Display

1	Dopo l'accensione, il display mostrerà 2 punti lampeggiando.	:
2	Premere il tasto Cottura automatica per selezionare la modalità di cottura.	A.8
3	Premere il tasto Instant/Inizio per mettere il microonde in funzionamento. Il display mostrerà il conto alla rovescia.	

Avvio automatico

Questa funzione permette di configurare un programma di cottura determinato ad un'ora stabilita. Il programma entrerà in funzione automaticamente all'ora programmata. Per attivare questa funzione:

Configurare il timer.

Impostare il programma di cottura.

Esempio: sono le 12:30 e si desidera programmare il microonde a potenza 100 per 9 minuti e 30 secondi alle 14:20.		
	Passaggi	Display
1	Dopo l'accensione, il display mostrerà 2 punti lampeggiando.	:
1.1	Premere una volta il tasto Ora/Tempo di cottura.	00:00
1.2	Utilizzare i tasti + e - di Tempo/Peso/Cottura automatica per configurare l'ora esatta.	12:00
1.3	Premere il tasto Ora/Tempo di cottura per configurare l'ora.	12:00
1.4	Utilizzare i tasti + e - di Tempo/Peso/Cottura automatica per configurare i minuti esatti.	12:30

1.5	Premere il tasto Ora/ Tempo per confermare l'ora configurata o attendere 5 secondi, il microonde lo farà automaticamente.	12:30
2	Selezionare il programma e il tempo di cottura.	
2.1	Selezionare la potenza premendo il tasto Potenza microonde.	100 P
2.2	Utilizzare i tasti + e - di Tempo/Peso/Cottura automatica per configurare il tempo di cottura.	9.30
2.3	Mantenere premuto il tasto Ora/Tempo di cottura per tornare all'orologio (circa 3 secondi).	
3	Ripetere i passaggi 1.2, 1.3, 1.4 per configurare l'ora di inizio.	
4	Premere il tasto Ora/Tempo di cottura per confermare le impostazioni del timer configurate. Il programma è stato attivato. Il microonde entrerà in funzionamento alle 14:20.	
5	Premere il tasto Ora/Tempo di cottura per verificare l'ora di inizio configurata.	

Cottura a sequenza multipla

Alcune ricette richiedono vari passaggi per ottenere i migliori risultati. Questa funzione consente personalizzare e combinare i processi di cottura.

Esempio: cucinare alimenti a potenza 100, per 3 minuti e a grill per 9 minuti. Questo è un processo di cottura a 2 sequenze.		
	Passaggi	Display

1	Selezionare la modalità microonde per 3 minuti.	
1.1	Premere il tasto del livello Potenza microonde per selezionare il livello di potenza desiderato.	100 P
1.2	Utilizzare i tasti + e - di Tempo/Peso/Cottura automatica per configurare il tempo di cottura.	3:00
2	Funzione grill per 9 minuti.	
2.1	Premere il tasto Grill/Combi per selezionare la modalità grill.	G
2.2	Utilizzare i tasti + e - di Tempo/Peso/Cottura automatica per configurare il tempo di cottura.	9:00
3	Premere il tasto Instant/Inizio per mettere il microonde in funzionamento.	

Terminata la funzione microonde, la funzione grill si attiverà automaticamente.

Ogni operazione permette un massimo di 4 sequenze. Se richieste di più, ripetere i passaggi indicati precedentemente.

Funzione blocco di sicurezza per bambini

Sistema di sicurezza che permette bloccare il pannello di controllo al fine di evitare l'uso da parte dei bambini senza sorveglianza.

Attivazione blocco: mantenere premuto il tasto Paura/Cancelare per 3 secondi.

Disattivazione blocco: mantenere premuto il tasto Paura/Cancelare per 3 secondi.

Consigli per l'uso

Collocazione degli alimenti: mettere le parti più spesse degli alimenti verso il bordo del piatto rotatorio. Evitare di coprire gli alimenti.

Monitorare il tempo di cottura: cominciare a cucinare gli alimenti per un minimo di tempo possibile e aggiungere più tempo qualora necessario. Riscaldare eccessivamente gli alimenti potrebbe favorire la comparsa di fumo o che gli stessi si brucino.

In caso di comparsa di fumo, spegnere e scollegare il dispositivo e mantenere lo sportello chiuso.

ITALIANO

Coprire gli alimenti mentre si cucinano: coprendo gli alimenti si evitano schizzi e si cucinano in modo più uniforme.

Girare o muovere gli alimenti una volta durante il processo di cottura (ad esempio hamburger o filetti di carne).

Rispettare il tempo di preriscaldamento: non eccedere il tempo specificato nell'etichetta di ogni alimento.

Le uova a guscio e le uova sode non devono essere scaldate al microonde, potrebbero provocare scoppio anche dopo la cottura.

Perforare leggermente alimenti con buccia come patate, zucche, mele o castagne prima di cucinarle .

Dopo la cottura, lasciare per alcuni minuti gli alimenti all'interno del microonde per terminare la cottura completa e che si raffreddino gradualmente.

Il colore e la consistenza degli alimenti indicano che sono ben cotti.

Quando fuoriesce vapore uniformemente dagli alimenti, non sono dai bordi.

Quando le parti della carne si muovono e non sono rigide.

Quando non vi sono residui di sangue nella carne.

Quando le parti del pesce sono opache e possono essere tagliate con una forchetta.

Quando si usa un piatto specifico per dorare o recipienti per il riscaldamento automatico, collocare sempre un isolante termico come un piatto di porcellana al di sotto per evitare danni al piatto girevole.

Quando si cucinano alimenti con alto contenuto di grasso, evitare il contatto diretto con la pellicola trasparente.

5. PULIZIA E MANUTENZIONE

Pulire periodicamente il prodotto da residui di cibo accumulati.

Scollare il cavo dalla corrente della parete prima di iniziare la pulizia. Non sommergere il prodotto in acqua o in altri tipi di liquidi durante la pulizia.

La mancanza di manutenzione e di pulizia del prodotto potrebbe deteriorare la superficie e ripercuotere sulla sua vita utile.

Non utilizzare detergenti aggressivi, abrasivi in polvere o spazzole metalliche per pulire il dispositivo.

non ritirare la placca in mica.

Dopo l'uso prolungato del prodotto potrebbero comparire forti odori dal suo interno. Per eliminare gli odori, seguire i seguenti passaggi descritti qui di seguito:

Collocare un bicchiere con alcune fette di limone all'interno del microonde e riscaldarlo ad alta potenza per 2 o 3 minuti.

Collocare una tazza di té rosso all'interno del microonde e riscaldarla per 2-3 minuti ad alta potenza.

Collocare bucce di arancia all'interno del microonde e riscaldarle ad alta potenza per 1 minuto.

Utilizzare un panno morbido ed umido per pulire le giunture, lo sportello, le pareti inferiori e il piatto rotatorio.

Istruzioni di sicurezza per la manutenzione

Durante la manutenzione è possibile che le parti citate di seguito debbano essere ritirate esponendo una persona a 250 V.

Magnetron

Trasformatore ad alta tensione

Condensatore ad alta tensione

Diodo ad alta tensione

Fusibili ad alta tensione

Le seguenti situazioni possono provocare un'eccessiva e inappropriata esposizione al microonde durante la manutenzione.

Installazione non corretta del magnetron;

Installazione, chiusura dello sportello e giunzione non corretta;

Montaggio del supporto del pannello di controllo non corretto;

Lo sportello, il sigillo o chiusura sono danneggiati;

La manutenzione e/o riparazione devono essere effettuate da personale tecnico qualificato.

6. SPECIFICHE TECNICHE

01385 GrandHeat 2300 Built-In Black

01386 GrandHeat 2300 Built-In White

Potenza microonde: 800 W

Frequenza: 2450 MHz

230-240 V AC, 50 Hz

Capacità: 23 L

Made in China | Progettato in Spagna

7. RICICLAGGIO DI ELETTRODOMESTICI



La direttiva europea 2012/19/UE in riferimento ai Rifiuti di Appareti Elettrici ed Elettronici (RAEE) specifica che gli elettrodomestici non devono essere riciclati con il resto dei rifiuti municipali. Tali elettrodomestici devono essere gettati separatamente, al fine di ottimizzare il recupero e il riciclaggio di materiali e, in questo modo, ridurre l'impatto sulla salute umana e sul medio ambiente.

ITALIANO

Il simbolo del cassonetto dei rifiuti barrato le ricorda l'obbligo di gettare correttamente questo prodotto.

Per ottenere informazioni dettagliate sulla forma più adeguata per gettare gli elettrodomestici e/o le corrispondenti batterie, il consumatore dovrà contattare le autorità locali.

8. GARANZIA E SAT

Questo prodotto ha una garanzia di 2 anni a partire dalla data di acquisto, sempre e quando viene conservata e inviata la fattura di acquisto, il prodotto stia in perfetto stato fisico e si utilizzi in modo adeguato così come indicato nel manuale di istruzioni.

La garanzia non coprirà:

Se il prodotto è stato utilizzato al di fuori della sua capacità o di utilizzo, maltrattato, colpito, esposto ad umidità, sommerso da qualche liquido o sostanza corrosiva, così come qualsiasi altra mancanza attribuibile al consumatore.

Se il prodotto è stato smontato, modificato o riparato da persone non autorizzate dal SAT ufficiale di Cecotec.

Se il problema è stato generato da un'usura normale dei pezzi dovuta all'uso.

Il servizio di garanzia copre tutti i difetti di fabbricazione per 2 anni secondo la legislazione in vigore, ad eccezione dei pezzi consumabili. Nel caso di cattivo uso da parte dell'utente, il servizio di garanzia non si farà responsabile della riparazione.

Qualora ci fosse un problema con il prodotto o avere una consulenza, contattare il Servizio di Assistenza Tecnica ufficiale di Cecotec attraverso il numero di telefono +34 96 321 07 28.

1. PEÇAS E COMPONENTES

Fig. 1

1. Sistema de bloqueio da porta
2. Janela de controlo
3. Eixo giratório
4. Aro giratório
5. Prato giratório de vidro
6. Painel de controlo
7. Magnetão (não remova a tampa de mica que o protege)
8. Grelha

Painel de controlo

Fig. 2.

Potência micro-ondas

Modo Grill/Combi

Hora/Tempo de cozedura

Descongela

Pausa/Cancelar

Instant/Início

- Tempo/- Peso

+ Tempo/+ Peso/Cozinhar automático

2. ANTES DE USAR

Tire o produto da caixa. Se o micro-ondas tiver uma cobertura plástica protetora, retire-a antes de começar a o utilizar. Certifique-se de que o produto não apresenta nenhum dano e, caso sejam detetados, notificar imediatamente ao Serviço de Assistência Técnica de Cecotec.

Coloque o produto num lugar plano, estável e seco, longe de qualquer material corrosivo, calor ou humidade como por exemplo água ou queimadores de gás.

Com o fim de evitar descargas elétricas, o micro-ondas deve ser instalado de tal maneira que a tomada seja acessível e que garanta uma tomada de terra eficaz em caso de fuga de corrente.

A porta do micro-ondas deve estar fechada para poder funcionar.

Em caso de detetar restos de produtos da fabricação no interior do produto ou nas resistências, mantenha aberta a porta do micro-ondas para garantir uma boa ventilação. É recomendável aquecer um copo de água várias vezes a alta temperatura.

Advertência: não retire o painel da placa de mica.

3. INSTALAÇÃO

Este dispositivo é um micro-ondas encastre, pelo que devem ser seguidas as seguintes instruções para a sua instalação.

Instale o dispositivo longe de televisores, rádios ou antenas para evitar interferências.

O dispositivo deve ser posicionado de modo a que a ficha seja acessível.

Instale os pés de apoio com os parafusos de rosca. Fig. 3.

Instale o painel de conduta de ar. Fig. 4.

Instale o suporte. Fig. 5.

Introduza o micro-ondas no nicho e fixe-o com os parafusos para madeira. Fig. 6.

Detalhes sobre o armário ou nicho:

Cavidade: (L) 560 mm*(A) 443 mm*(P) 550 mm;

Entrada: (L)≥272 mm*(W)≥72 mm

Orifício de escape: (L) ≥560 mm*(W)≥50 mm

Profundidade efetiva: ≥550 mm

Espessura aproximada da placa: 18-20 mm

Fixe a moldura decorativa ao suporte. Fig. 7.

Certifique-se de que todas as peças estão corretamente instaladas. Fig. 8.

Fluxo de ar na cavidade ou nicho

Fig. 9.

4. FUNCIONAMENTO

Conecte o aparelho à corrente elétrica. Uma vez conectado, a luz LED piscará 3 vezes e aparecerão 2 pontos ":" no ecrã. Introduza a função de cocção e o tempo desejado.

Tempo/Peso/Cozinhar automático

Utilize estes 2 botões para aumentar ou diminuir tanto o tempo de cozedura como o peso dos alimentos, ou para selecionar o menu Cozinhar Automático.

Pausa/Cancelar

Antes de pôr em funcionamento o micro-ondas: pressione o botão uma vez para repor as definições e voltar ao estado inicial.

Durante o funcionamento: pressione o botão uma vez para interromper o funcionamento e pressione-o duas vezes para cancelar o programa selecionado.

Aviso de fim de cozedura

Uma vez finalizado o programa de cocção pré-selecionado, aparecerá a palavra "End" no ecrã e o micro-ondas emitirá 3 bip. Pressione o botão Pausa/Cancelar para parar o alarme.

Ajuste da hora e temporizador

Pressione o botão Hora/Tempo de cozedura para definir a hora atual ou para programar o temporizador.

Exemplo: configurar a hora às 12:30.		
	Passos	Ecrã
1	Depois de se ligar, o ecrã mostrará 2 pontos a piscar.	:
2	Pressione uma vez o botão de Hora/Tempo de cozedura	00:00
3	Use os botões + e - do Tempo/Peso/Cozinhar automático para definir a hora exata.	12:00
4	Pressione uma vez o botão de Hora/Tempo de cozedura	12:00
5	Use os botões + e - para Tempo/Peso/Cozinhar para definir os minutos exatos.	12:30
6	Pressione o botão Hora/Tempo de cozedura uma vez para confirmar as configurações ou aguarde 5 segundos para que o dispositivo as salve automaticamente.	

Cozinhar no micro-ondas

Utilize esta função para cozinhar ou para aquecer alimentos.

Pressione o botão de Potência e seleccione entre as opções:

Potência alta	100% potência micro-ondas. Perfeito para cozinhar de forma rápida e eficiente.
---------------	--

PORTUGUÊS

Potência média-alta	80 % potência micro-ondas. Perfeito para cozinhar a uma velocidade média-alta
Potência média	60% potência micro-ondas. Ideal para cozinhar ao vapor.
Potência médio-baixa	40% potência micro-ondas. Ideal para descongelar alimentos.
Potência baixa	20% potência micro-ondas. Ideal para manter alimentos quentes.

A função micro-ondas é programável até 60 minutos.

Recomenda-se dar a volta ou remover os alimentos pelo menos uma vez durante o processo. Pressione o botão Instant/Início uma vez para retomar o funcionamento.

Caso retirar a comida antes da hora pré-selecionada, certifique-se de pressionar o botão Pause/Cancelar uma vez para cancelar o programa e evitar que o eletrodoméstico se ponha em funcionamento vazio e de forma automática ao fechar a porta.

Depois de funcionar à máxima potência durante um certo tempo, o micro-ondas reduzirá automaticamente a potência, a fim de prolongar a vida útil do aparelho.

Atenção: não utilize a grelha quando utilizar o modo micro-ondas.

Exemplo: cozinhar a 80% de potência durante 10 minutos.		
	Passos	Ecrã
1	Depois de se ligar, o ecrã mostrará 2 pontos a piscar.	:
2	Pressione o botão de Potência de forma consecutiva até selecionar a potência desejada.	80 P
3	Utilize os botões + e - para Tempo/Peso/Cozinhar automático para selecionar o tempo de cozedura.	10:00
4	Pressione o botão Instant/Início para ligar o micro-ondas. O ecrã LED mostrará a contagem regressiva.	

Modo Grill/Combi

Pressione este botão para selecionar a função de grill ou combinada. O ecrã LED mostrará 2 modos, seleccione:

G (Grill)	Durante esta função só são ativadas as resistências. Ideal para cozinhar salsichas, porco, asas de frango etc.
C.1	Combina 30% função micro-ondas e 70% função grill.
C.2	Combina 55% função micro-ondas e 45% função grill.

Advertência: ao funcionar em modo grill ou em modo combinado, todas as partes do aparelho, a grelha e os recipientes utilizados podem atingir temperaturas muito elevadas. Tenha muito cuidado ao remover elementos do interior. Utilize luvas para evitar queimaduras.

Exemplo: cozinhar no modo grill a 80% de potência durante 10 minutos.		
	Passos	Ecrã
1	Depois de se ligar, o ecrã mostrará 2 pontos a piscar.	:
2	Pressione o botão Grill/Combi para selecionar o modo grill.	C.2
3	Utilize os botões + e - para Tempo/Peso/Cozinhar automático para selecionar o tempo de cozedura.	10:00
4	Pressione o botão Instant/Início para ligar o micro-ondas.	

Descongelo

Função desenhada para descongelar diferentes tipos de alimentos. Pressione o botão Descongelo uma vez para selecionar o modo de descongelação:

d.1	Ideal para descongelar carne (0,1 kg-2 kg).
d.2	Ideal para descongelar frango/peru (0,2 kg-3 kg).
d.3	Ideal para descongelar peixe/marisco (0,1 kg-0,9 kg).

Recomenda-se dar a volta ao alimentos durante o processo de descongelação ao fim de obter um resultado uniforme.

Normalmente, o processo de descongelação requer mais tempo do que o de cocção.

Uma vez que os alimentos podem ser cortados com uma faca, o processo de descongelamento pode ser terminado.

A radiação de micro-ondas passa por cerca de 4 cm da maioria dos alimentos.

PORTUGUÊS

Os alimentos descongelados devem ser consumidos o mais rapidamente possível. Não se recomenda voltar a colocá-los no frigorífico ou congelador.

Exemplo: descongelar 0.4 kg de frango.		
	Passos	Ecrã
1	Depois de se ligar, o ecrã mostrará 2 pontos a piscar.	:
2	Pressione o botão Descongelar para selecionar o tipo de alimento.	d.2
3	Utilize os botões + e - para Tempo/Peso/Cozinhar automático para selecionar o tempo de cozedura.	0.4
4	Pressione o botão Instant/ Início para ligar o micro-ondas.	
5	A meio do processo de descongelação, soará um alarme para o lembrar de virar os alimentos. Vire-os, feche a porta do micro-ondas e prima novamente o botão Instant/Início para retomar o processo de descongelação.	

Modo de Cozinhar automático

O micro-ondas conta com 8 programas pré-definidos, selecione o mais adequado de acordo com o tipo de alimento e o seu peso. Pressione o botão Cozinhar automático uma vez, o ecrã LED mostrará os diferentes programas. Escolha entre:

Ecrã	Tipo	Prato
A.1	Pipocas de milho	Ideal para cozinhar 85 g de pipocas.
A.2	Pipocas de milho	Ideal para cozinhar 100 g de pipocas.
A.3	Pizza	Perfeito para cozinhar uma fatia de 0,15 kg de pizza.

A.4	Líquidos	Ideal para aquecer 250 ml de líquido. O líquido deverá estar entre 5 °C e 10 °C. Não feche o recipiente.
A.5	Líquidos	Ideal para aquecer 500 ml de líquido. O líquido deverá estar entre 5 °C e 10 °C. Não feche o recipiente.
A.6	Batata	Ideal para cozinhar cubos de batatas (5 mm x 5 mm). Peso máximo de 0,45 kg. Coloque as batatas numa bandeja ou recipiente largo e cubra-o para evitar a evaporação da água.
A.7	Batata	Ideal para cozinhar cubos de batatas (5 mm x 5 mm). Peso máximo de 0,65 kg. Coloque as batatas numa bandeja ou recipiente largo e cubra-o para evitar a evaporação da água.
A.8	Peixe	Ideal para cozinhar 0,45 g de peixe ao vapor.

*Estes dados são aproximados e dependem de múltiplos fatores.

Aviso:

Os alimentos devem estar a uma temperatura entre 20°C e 25°C antes de serem cozinhados. Quer seja mais quente ou mais frio, o processo de cozedura precisará de mais ou menos tempo. A temperatura, o peso e as formas dos alimentos influenciarão muito o processo de cozedura. Ajuste o tempo para obter os melhores resultados.

Exemplo: para cozinhar 0,45 gr de peixe ao vapor:		
	Passos	Ecrã
1	Depois de se ligar, o ecrã mostrará 2 pontos a piscar.	:

PORTUGUÊS

2	Pressione o botão de Cozinhar automático para selecionar o modo cocção.	A.8
3	Pressione o botão Instant/ Início para ligar o micro-ondas. O ecrã mostrará a contagem regressiva.	

Início automático

Esta função permite definir um programa de cozedura específico numa determinada hora. Assim, na hora pré-definida, o programa se iniciará automaticamente. Para ativar esta função: Configure o temporizador.
Configure o programa de cocção.

Exemplo: agora são as 12:30 e pretende programar o micro-ondas a 100, durante 9 minutos e 30 segundos às 14:20.		
	Passos	Ecrã
1	Depois de se ligar, o ecrã mostrará 2 pontos a piscar.	:
1.1	Pressione uma vez o botão de Hora/Tempo de cozedura	00:00
1.2	Use os botões + e - do Tempo/Peso/Cozinhar automático para definir a hora exata.	12:00
1.3	Pressione o botão de Hora/Tempo de cozedura para confirmar a hora.	12:00
1.4	Use os botões + e - para Tempo/Peso/Cozinhar para definir os minutos exatos.	12:30
1.5	Pressione o botão de Hora/Tempo de cozedura para confirmar a hora configurada ou espere 5 segundos, o micro-ondas o fará automaticamente.	12:30

2	Selecione o programa e o tempo de cocção.	
2.1	Selecione a potência pressionando o botão de Potência micro-ondas.	100 P
2.2	Utilize os botões + e - para Tempo/Peso/Cozinhar automático para selecionar o tempo de cozedura.	9.30
2.3	Mantenha pressionado o botão de Hora/Tempo de cozedura para voltar ao relógio. (3 segundos aprox.)	
3	Repita os passos 1.2, 1.3, 1.4 para configurar a hora de início.	
4	Pressione o botão Hora/Tempo de cozedura para confirmar as configurações do temporizador. O programa foi ativado. O micro-ondas entrará em funcionamento a partir das 14.20.	
5	Pressione o botão de Hora/Tempo de cozedura para verificar a hora de início configurada.	

Cocção por várias sequências

Algumas receitas exigem vários passos para obter o melhor resultado. Esta função permite personalizar e combinar os processos de cocção.

Exemplo: cozinhar alimentos a potência 100, durante 3 minutos e depois grill durante 9 minutos. Este é um processo de cozedura de duas sequências.		
	Passos	Ecrã
1	Selecione o modo micro-ondas durante 3 minutos.	

PORTUGUÊS

1.1	Pressione o botão de Potência micro-ondas para selecionar o nível desejado.	100 P
1.2	Utilize os botões + e - para Tempo/Peso/Cozinhar automático para selecionar o tempo de cozedura.	3:00
2	Função grill durante 9 minutos.	
2.1	Pressione o botão Grill/Combi para selecionar o modo grill.	G
2.2	Utilize os botões + e - para Tempo/Peso/Cozinhar automático para selecionar o tempo de cozedura.	9:00
3	Pressione o botão Instant/Início para ligar o micro-ondas.	

Uma vez finalizada a função micro-ondas, a função grill será ativada de forma automática. Cada operação permite um máximo de 4 seqüências. Se for necessário mais, repetir os passos acima enumerados.

Função de bloqueio de segurança para crianças

Sistema de segurança que permite bloquear o painel de controlo com o fim de evitar que as crianças utilizem o aparelho sem supervisão ou por acidente.

Ativar bloqueio: mantenha pressionado o botão Pausa/Cancelar durante 3 segundos.

Desativar bloqueio: mantenha pressionado o botão Pausa/Cancelar durante 3 segundos.

Conselhos

Colocação dos alimentos: ponha as partes mais grossas dos alimentos mais para a borda do prato giratório. Tente evitar sobrepor os alimentos.

Vigie o tempo de cocção: comece por cozinhar os alimentos durante o mínimo tempo possível e adicione mais tempo se for necessário. Aquecer os alimentos em excesso pode supor o aparecimento de fumo ou causar que se queiem.

Se aparecer fumo, ligue e desligue o dispositivo e mantenha a porta fechada para extinguir as chamas, se houver.

Cubra os alimentos enquanto se cozinham: ao tapar os alimentos evita que salpiquem e se cozinham de forma mais uniforme.

Dê a volta ou revolva os alimentos 1 vez durante o processo de cocção.

Respeite o tempo de pré aquecimento: não exceda o tempo especificado na etiqueta de cada

alimento.

Os ovos com casca ou os ovos cozidos não devem ser aquecidos no micro-ondas, podem explodir mesmo depois de serem cozidos.

Perfure ligeiramente alimentos com pele dura como batatas, abóbora, maçãs ou castanhas antes de as cozinhar.

Após cozinhar, deixe a comida no micro-ondas durante alguns minutos para que cozinhe completamente e arrefeça gradualmente.

A cor e a textura dos alimentos indicam quando estão bem cozinhados:

Quando o vapor sai uniformemente dos alimentos, e não apenas dos bordos.

Quando as partes da ave podem mover-se e não são rígidas.

Quando não há rasto de sangue em pedaços de carne ou de aves.

Quando os pedaços de peixe são opacos e podem ser cortados com um garfo.

Quando utilizar um prato específico para dourar ou recipientes de auto aquecimento, coloque sempre por baixo um isolante térmico, tal como um prato de porcelana, para evitar danos no prato giratório.

Ao cozinhar alimentos com elevado teor de gordura, não deixe a película entrar em contacto com os alimentos para evitar o seu derretimento.

5. LIMPEZA E MANUTENÇÃO

Tanto o produto como os resíduos alimentares devem ser limpos regularmente.

Desconecte o cabo da corrente elétrica antes de iniciar a limpeza. Não submerja o produto na água nem em nenhum outro tipo de líquido durante a limpeza.

A falta de manutenção e limpeza do produto pode provocar o deterioro da sua superfície e afetar a sua vida útil.

Não utilize detergentes fortes, substâncias abrasivas ou escovas de metal para limpar o dispositivo.

Não retire a placa de mica.

Depois do uso prolongado podem aparecer cheiros no seu interior. Para tirar os cheiros siga os seguintes passos:

Coloque um copo com várias rodela de limão no interior do micro-ondas e aqueça a alta potência durante 2 ou 3 minutos.

Coloque um copo de chá vermelho no interior do micro-ondas e aqueça-o a alta potência durante 2 ou 3 minutos.

Coloque cascas de laranja no interior do micro-ondas e aqueça a alta potência durante 1 minuto.

Utilize um pano suave e húmido para limpar as juntas, as portas, as paredes interiores e o prato giratório.

Instruções de segurança para manutenção

PORTUGUÊS

Durante a manutenção, as peças a seguir enumeradas podem ter de ser removidas, o que expõe a pessoa a 250 V.

Magnetrão

Transformador de alta tensão

Condensador de alta tensão

Díodo de alta tensão

Fusíveis de alta tensão

As seguintes situações podem resultar em exposição excessiva e inadequada às micro-ondas durante a manutenção.

Má instalação de magnetrões;

Fechaduras de porta mal reguladas, dobradiça da porta ou porta não devidamente fechada;

Montagem incorreta do suporte do painel de controlo;

A porta, o vedante da porta ou o fecho estão danificados.

Todos os trabalhos de manutenção e/ou reparação devem ser efetuados por pessoal qualificado.

6. ESPECIFICAÇÕES TÉCNICAS

01385 GrandHeat 2300 Built-In Black

01386 GrandHeat 2300 Built-In White

Potência micro-ondas: 800 W

Frequência: 2450 MHz

230-240 V AC, 50 Hz

Capacidade: 23 L

Fabricado em China | Desenhado em Espanha

7. RECICLAGEM DE ELETRODOMÉSTICOS



A diretiva europeia 2012/19/UE sobre Resíduos de Aparelhos Elétricos e Eletrônicos (RAEE) especifica que os eletrodomésticos não devem ser reciclados com o resto dos resíduos municipais. Ditos eletrodomésticos terão de ser eliminados de forma separada, para otimizar a recuperação e reciclagem de materiais e, desta maneira, reduzir o impacto que possam ter na saúde humana e no meio ambiente.

O símbolo do contentor riscado recorda a sua obrigação de eliminar este produto de forma correta.

Para obter informação detalhada acerca da forma mais adequada de eliminar os seus

eletrodomésticos e/ou as correspondentes baterias, o consumidor deverá contactar com as autoridades locais.

8. GARANTIA E SAT

Este produto tem uma garantia de 2 anos desde a data de compra, sempre e quando se conserve e envie a fatura de compra, o produto esteja em perfeito estado físico e se lhe dê um uso adequado tal e como se indica neste Manual de Instruções.

A garantia não cobrirá:

Se o produto tiver sido usado fora da sua capacidade ou utilidade, maltratado, batido, exposto à humidade, submergido em algum líquido ou substância corrosiva, assim como qualquer outra falta atribuível ao consumidor.

Se o produto foi desmontado, modificado ou reparado por pessoas não autorizadas pelo SAT oficial da Cecotec.

Se a ocorrência foi originada pelo desgaste normal das peças devido ao uso.

O serviço de garantia cobre todos os defeitos de fabricação durante 2 anos com base à legislação vigente, exceto peças consumíveis. Em caso de mal uso por parte do usuário, o serviço de garantia não se fará responsável pela reparação.

Se em alguma ocasião deteta uma ocorrência com o produto ou tem alguma consulta, entre em contacto com o Serviço de Assistência Técnica oficial da Cecotec através do número de telefone **+34 96 321 07 28**.

1. CZĘŚCI I KOMPONENTY

Rys. 1

1. Blokada zabezpieczająca drzwiczki
2. Okno kontrolne
3. Oś obrotowa
4. Pierścień obrotowy
5. Obracany szkalny talerz
6. Panel sterowania
7. Magnetron (nie zdejmuj osłony mikowej, która ją chroni)
8. Ruszt

Panel sterowania

Rys. 2.

Moc kuchenki mikrofalowej

Tryb Grill / Combi

Czas gotowania / czas

rozmrzanie

Pauza / Anuluj

Instant / Start

- Czas/- Waga

+ Czas / + Waga / Automatyczne gotowanie

2. PRZED URUCHOMIENIEM

Wyciągnij produkt z opakowania. Jeśli kuchenka zawiera plastikowe elementy ochronne, ściągnij je, zanim jej użyjesz. Upewnij się, czy urządzenie nie posiada żadnych widocznych uszkodzeń. W przypadku wykrycia jakiegось nieprawidłowości natychmiast skontaktuj się z Serwisem Pomocy Technicznej.

Postaw produkt na stabilnej, płaskiej i suchej powierzchni, daleko od żrących substancji, źródeł ciepła i wilgoci, jak np. woda czy palniki gazowe.

Aby uniknąć porażenia prądem, kuchenka mikrofalowa musi być zainstalowana w taki sposób, aby wtyczka była dostępna i gwarantowała skuteczne uziemienie w przypadku niedoboru prądu.

Drzwi mikrofalówki muszą być zamknięte, aby urządzenie działało.

Jeśli we wnętrzu aparatu lub na elementach grzejnych znajdują się pozostałości po procesie produkcji, otwórz drzwiczki mikrofalówki i pozostaw otwarte w celu zapewnienia jej dobrej wentylacji. Zaleca się kilkukrotne podgrzanie szklanki wody w wysokiej temperaturze.

Uwaga: Nie zdejmuj pokrywy z płyty mikowej.

3. INSTALACJA

To urządzenie jest wbudowaną kuchenką mikrofalową, dlatego podczas instalacji należy przestrzegać następujących instrukcji.

Zainstaluj urządzenie z dala od telewizorów, radioodbiorników lub anten, aby uniknąć zakłóceń.

Urządzenie należy ustawić tak, aby wtyczka była dostępna.

Zamontować nóżki podpierające za pomocą śrub gwintowanych. Rys. 3.

Zamontować panel kanału powietrznego. Rys. 4.

Zainstaluj wspornik. Rys. 5.

Włóż kuchenkę mikrofalową do otworu i zamocuj za pomocą wkrętów do drewna. Rys. 6.

Szczegóły szafki lub pustki:

Wgłębienie: 560 mm (Wysokość) x 443 mm (Głębokość) x 550 mm (Szerokość)

Wejście: (L) ≥ 272 mm * (W) ≥ 72 mm

Otwór odprowadzający: (L) ≥ 560 mm * (W) ≥ 50 mm

Głębokość: ≥ 550 mm

Przybliżona grubość obudowy: 18-20 mm.

Przymocuj ozdobną ramę do wspornika. Rys. 7.

Upewnij się, że wszystkie części są poprawnie zainstalowane. Rys. 8.

Przepływ powietrza w szafce lub otworze

Rys. 9.

4. OBSŁUGA URZĄDZENIA

Podłącz urządzenie do prądu. Po podłączeniu dioda LED zamiga 3 razy i pojawią się 2 kropki „.” na ekranie. Ustaw wybrany tryb pracy i czas.

Czas / Waga / Automatyczne gotowanie

Użyj tych 2 przycisków, aby zwiększyć lub zmniejszyć zarówno czas gotowania, jak i wagę żywności lub wybrać menu Automatyczne gotowanie.

Pauza / Anuluj

Przed uruchomieniem kuchenki mikrofalowej: naciśnij raz przycisk, aby zresetować ustawienia i powrócić do stanu początkowego.

Podczas pracy: naciśnij przycisk jeden raz, aby przerwać działanie lub naciśnij go dwukrotnie,

POLSKI

aby anulować wybrany program.

Alarm końca gotowania

Po zakończeniu wybranego programu gotowania na wyświetlaczu pojawi się słowo „End”, a kuchenka mikrofalowa wyemituje 3 sygnały dźwiękowe. Naciśnij przycisk Pause / Cancel, aby zatrzymać alarm.

Ustawianie czasu i timera

Naciśnij przycisk Czas / Czas gotowania, aby ustawić bieżącą godzinę lub czas.

Przykład: ustaw czas na 12:30.		
	Kroki	Wyświetlacz
1	Po włączeniu na wyświetlaczu pojawią się 2 migające kropki.	:
2	Naciśnij raz przycisk Czas / Czas gotowania.	00:00
3	Za pomocą przycisków Czas i Waga / Automatyczne gotowanie + i - ustaw dokładny czas.	12:00
4	Naciśnij raz przycisk Czas / Czas gotowania.	12:00
5	Za pomocą przycisków Czas i Waga / Automatyczne gotowanie + i - ustaw dokładne minuty.	12:30
6	Naciśnij raz przycisk Czas / Czas gotowania, aby potwierdzić ustawienia lub poczekaj 5 sekund, aż urządzenie zapisze się automatycznie.	

Gotowanie mikrofalowe

Użyj tej funkcji do gotowania lub podgrzewania żywności.

Naciśnij przycisk zasilania mikrofalowego i wybierz jedną z opcji:

Wysoka moc	100% mocy mikrofal. To idealny program do szybkiego i wydajnego podgrzewania.
średnio-wysoka moc	80% mocy mikrofal. Służy do średnio-szybkiego gotowania.
średnia moc	60% mocy mikrofal. Doskonale sprawdzi się w gotowaniu na parze.
Średnia niska moc	40% mocy mikrofal. Program odpowiedni do rozmrażania produktów.
Niska moc	20% mocy mikrofal. Służy do utrzymywania ciepła żywności.

Możesz ustawić czasomierz funkcji mikrofalówki na maks. 60 minut.

Zaleca się zamieszanie lub obrócenie jedzenia przynajmniej jeden raz w trakcie jego ogrzewania. Naciśnij jeden raz przycisk Natychmiast / Start, aby wznowić działanie.

Jeśli wyjmiesz jedzenie przed ustawionym czasem, pamiętaj, aby nacisnąć przycisk Pauza / Anuluj jeden raz, aby anulować program i uniemożliwić automatyczne uruchomienie urządzenia i opróżnienie go po zamknięciu drzwi.

Po pewnym czasie pracy z pełną mocą kuchenka mikrofalowa automatycznie obniży moc, aby wydłużyć żywotność urządzenia.

Ostrzeżenie: nie należy używać stojaka w trybie mikrofalowym.

Przykład: Przykład: gotowanie na 80 % mocy przez 10 minut.		
	Kroki	Wyświetlacz
1	Po włączeniu na wyświetlaczu pojawią się 2 migające kropki.	:
2	Naciśnij kolejno przycisk mocy mikrofal, aż zostanie wybrana żądana moc.	80 W
3	Użyj przycisków + i - dla opcji Czas / Waga / Automatyczne gotowanie, aby wybrać czas gotowania.	10:00
4	Naciśnij przycisk Instant / Start, aby uruchomić kuchenkę mikrofalową. Na wyświetlaczu rozpocznie się odliczanie.	

POLSKI

Tryb Grill / Combi

Naciśnij ten przycisk, aby wybrać funkcję grilla lub kombinacji. Na ekranie Wyświetlacz LED pokaże 2 tryby, proszę wybrać: się 3 opcje do wyboru:

G (Grill)	W tym trybie uruchamiane są tylko elementy grzejne. Idealny do gotowania kiebas, wieprzowiny, skrzydełek z kurczaka ...
C.1	Łączy 30% funkcji mikrofalowej i 70% funkcji grilla.
C.2	Łączy w sobie 55% funkcji mikrofalowej i 45% funkcji grilla.

Ostrzeżenie: podczas pracy w trybie grilla lub kombi wszystkie części urządzenia, grill i zużyte pojemniki mogą osiągać bardzo wysokie temperatury. Zachowaj ostrożność podczas usuwania przedmiotów z wnętrza. Nosić rękawiczki lub rękawiczki, aby uniknąć poparzeń.

Przykład: grillowanie przy mocy 80% przez 10 minut.		
	Kroki	Wyświetlacz
1	Po włączeniu na wyświetlaczu pojawią się 2 migające kropki.	:
2	Naciśnij przycisk Grill / Combi, aby wybrać tryb grillowania.	C.2
3	Użyj przycisków + i - dla opcji Czas / Waga / Automatyczne gotowanie, aby wybrać czas gotowania.	10:00
4	Naciśnij przycisk Instant / Start, aby uruchomić kuchenkę mikrofalową.	

rozmrzażanie

Ta funkcja służy do rozmrażania różnych rodzajów żywności. Naciśnij raz przycisk Odszraniania, aby wybrać tryb odszraniania.

d.1	Idealny do rozmrażania mięsa (0,1 kg-2 kg).
d.2	Idealny do rozmrażania kurczaka / indyka (0,2 kg-3 kg).
d.3	Idealny do rozmrażania ryb / skorupiaków (0,1 kg-0,9 kg).

Zaleca się odwracanie żywności podczas procesu rozmrażania w celu uzyskania jednolitego

wyniku.

Zasadniczo rozmrażanie zajmuje więcej czasu niż gotowanie.

Można uznać proces rozmrażania za zakończony, kiedy produkt daje się pokroić nożem.

Fale kuchenki mikrofalowej przebijają się na głębokość ok. 4 cm w przypadku większości produktów żywnościowych.

Rozmrożone jedzenie należy spożyć jak najszybciej. Nie zaleca się jego ponownego zamrażania ani przetrzymywania w lodówce.

Przykład: rozmrozić 0,4 kg kurczaka.		
	Kroki	Wyświetlacz
1	Po włączeniu na wyświetlaczu pojawią się 2 migające kropki.	:
2	Naciśnij przycisk Rozmrażania, aby wybrać rodzaj żywności.	d.2
3	Użyj przycisków + i - dla opcji Czas / Waga / Automatyczne gotowanie, aby wybrać czas gotowania.	0.4
4	Naciśnij przycisk Instant / Start, aby uruchomić kuchenkę mikrofalową.	
5	W połowie procesu rozmrażania rozlegnie się alarm przypominający o konieczności odwrócenia jedzenia. Odwróć, zamknij drzwi kuchenki mikrofalowej i ponownie naciśnij przycisk Natychmiast / Start, aby wznowić proces rozmrażania.	

Automatyczny tryb gotowania

Kuchenka mikrofalowa posiada 8 domyślnych programów. Wybierz ten, który najbardziej odpowiada danemu rodzajowi produktu. Naciśnij raz przycisk Auto Cook, na ekranie pojawią się różne programy. Wybrać pomiędzy:

Wyświetlacz	Typ	Danie
-------------	-----	-------

A.1	Popcorn	Idealny do gotowania 85 g popcornu.
A.2	Popcorn	Idealny do gotowania 100 g popcornu.
A.3	Pizza	Idealny do gotowania plastru pizzy o masie 0,15 kg.
A.4	Płyny	Idealny do ogrzania 250 ml płynu. Ciecz musi mieć między 5 °C a 10 °C. Nie zamykaj naczynia.
A.5	Płyny	Idealny do ogrzania 500 ml płynu. Ciecz musi mieć między 5 °C a 10 °C. Nie zamykaj naczynia.
A.6	Ziemniaki	Idealny do gotowania kostek ziemniaczanych (5 mm x 5 mm). Maksymalna waga 0,45 kg. Potóż pokrojone ziemniaki na tacce lub w szerokim naczyniu i przykryj je, aby nie woda nie odparowała.
A.7	Ziemniaki	Idealny do gotowania kostek ziemniaczanych (5 mm x 5 mm). Maskymalna waga 0,65 kg. Potóż pokrojone ziemniaki na tacce lub w szerokim naczyniu i przykryj je, aby nie woda nie odparowała.
A.8	Ryba	Idealny do przygotowania 0,45 kg ryby na parze.

* Dane te są przybliżone i zależą od wielu czynników.

Ważne:

Przed gotowaniem żywność musi mieć temperaturę od 20 ° C do 25 ° C. Jeśli ma inną temperaturę, będzie wymagać krótszego lub dłuższego czasu gotowania, w zależności czy jest cieplejszy czy zimniejszy.

Temperatura, waga i kształt żywności będą miały duży wpływ na proces gotowania. Dostosuj czas, aby uzyskać najlepsze wyniki.

Przykład: gotowanie 0,45 kg ryb gotowanych na parze.		
	Kroki	Wyświetlacz
1	Po włączeniu na wyświetlaczu pojawią się 2 migające kropki.	:
2	Naciśnij przycisk Auto Cook, aby wybrać tryb gotowania	A.8
3	Naciśnij przycisk Instant / Start, aby uruchomić kuchenkę mikrofalową. Na wyświetlaczu rozpocznie się odliczanie.	

Automatyczny start

Ta funkcja umożliwia skonfigurowanie określonego programu gotowania w określonym czasie. W ten sposób o zadany czas program uruchomi się automatycznie. Aby ją aktywować, należy:

Ustaw minutnik.

Ustaw harmonogram gotowania.

Przykład: jest teraz 12:30 i chcesz ustawić kuchenkę mikrofalową na moc 100, przez 9 minut i 30 sekund o 14:20.		
	Kroki	Wyświetlacz
1	Po włączeniu na wyświetlaczu pojawią się 2 migające kropki.	:
1.1	Naciśnij raz przycisk Czas / Czas gotowania.	00:00
1.2	Za pomocą przycisków Czas i Waga / Automatyczne gotowanie + i - ustaw dokładny czas.	12:00
1.3	Naciśnij przycisk Czas / Czas gotowania, aby potwierdzić godzinę.	12:00

1.4	Za pomocą przycisków Czas i Waga / Automatyczne gotowanie + i - ustaw dokładne minuty.	12:30
1.5	Naciśnij przycisk Czas / Czas gotowania, aby potwierdzić ustawiony czas lub odczekaj 5 sekund, kuchenka mikrofalowa zrobi to automatycznie.	12:30
2	Wybierz program i czas gotowania.	
2.1	Wybierz moc, naciskając przycisk mocy mikrofal.	100 W
2.2	Użyj przycisków + i - dla opcji Czas / Waga / Automatyczne gotowanie, aby wybrać czas gotowania.	9.30
2.3.	Naciśnij i przytrzymaj przycisk Czas / Czas gotowania, aby powrócić do zegara. (Okolo 3 sekund)	
3	Powtórz kroki 1.2, 1.3, 1.4, aby skonfigurować czas rozpoczęcia.	
4	Naciśnij przycisk Czas / Czas gotowania, aby potwierdzić skonfigurowane ustawienia timera. Program został aktywowany. Kuchenka mikrofalowa uruchomi się o godzinie 14.20.	
5	Naciśnij przycisk Czas / Czas gotowania, aby sprawdzić skonfigurowany czas rozpoczęcia.	

Gotowanie wieloetapowe

Niektóre produkty, wymagają wielu etapów przygotowania. Ta funkcja umożliwia personalizację i kombinację różnych procesów gotowania.

Przykład: chcesz ugotować danie na mocy 100 przez 3 minuty, a następnie grillować przez 9 minut. Jest to proces gotowania składający się z dwóch sekwencji.		
	Kroki	Wyświetlacz
1	Wybierz tryb mikrofal na 3 minuty.	
1.1	Naciśnij przycisk mocy mikrofal, aby wybrać żądany poziom mocy.	100 W
1.2	Użyj przycisków + i - dla opcji Czas / Waga / Automatyczne gotowanie, aby wybrać czas gotowania.	3:00
2	Funkcja grill przez 9 minut	
2.1	Naciśnij przycisk Grill / Combi, aby wybrać tryb grillowania.	G
2.2	Użyj przycisków + i - dla opcji Czas / Waga / Automatyczne gotowanie, aby wybrać czas gotowania.	9:00
3	Naciśnij przycisk Instant / Start, aby uruchomić kuchenkę mikrofalową.	

Po zakończeniu funkcji mikrofalówki, urządzenie automatycznie aktywuje grillowanie.

Każda operacja może mieć maksymalnie 4 etapy. Jeśli wymagane jest więcej, powtórz powyższe kroki.

Zabezpieczenie przed dziećmi

System bezpieczeństwa, który umożliwia zablokowanie panelu sterowania, aby uniemożliwić dzieciom korzystanie z urządzenia bez nadzoru lub przez przypadek.

Aktywuj blokadę: Naciśnij i przytrzymaj przycisk Pause / Cancel przez 3 sekundy.

Dezaktywuj blokadę: Naciśnij i przytrzymaj przycisk Pause / Cancel przez 3 sekundy.

Wskazówki

Ostrożnie umieść jedzenie wewnątrz mikrofalówki: najtwardsze kawałki powinny znajdować się bliżej krawędzi talerza obrotowego. Staraj się układać kawałki produktów tak, żeby na siebie nie zachodziły.

Pilnuj czasu ogrzewania: zacznij od ustawienia najmniejszego możliwego czasu i w zależności od rozwoju sytuacji, dodawaj kolejne minuty. Zbyt długie ogrzewanie żywności może

POLSKI

spowodować jej przypalenie lub pojawienie się dymu.

Jeśli pojawi się dym, wyłącz urządzenie i wyjmij wtyczkę z gniazdka, a drzwi zamknij, aby zgasić płomień.

Przykryj podgrzewaną żywność - jej ogrzewanie będzie bardziej równomierne i nie zachlapie wnętrza urządzenia.

1 raz pomieszaj lub poobracaj jedzenie podczas ogrzewania.

Pilnuj czasu nagrzewania: nie przekraczaj czasu wskazanego na etykietach produktów spożywczych.

Jajka w skorupce lub jajka na twardo nie powinny być mikrofalowane, mogą eksplodować nawet po ugotowaniu.

Lekko przekłuj potrawy o twardej skórce, takie jak ziemniaki, dynie, jabłka lub kasztany przed gotowaniem.

Po ugotowaniu pozostaw jedzenie w kuchence mikrofalowej na kilka minut, aby całkowicie się ugotowało i stopniowo ostygło.

Kolor i tekstura żywności wskazują, kiedy są dobrze ugotowane:

Kiedy para wydobywa się równomiernie z jedzenia, nie tylko z krawędzi.

Gdy części ptaka można przesunąć i nie są one sztywne.

Gdy nie ma śladu krwi w kawałkach mięsa lub drobiu.

Gdy kawałki ryb są nieprzezroczyste i można je kroić widelcem.

Korzystając ze specjalnej płyty złocącej lub pojemników samonagrzewających, zawsze umieszczaj izolator termiczny, taki jak porcelanowy talerz, aby uniknąć uszkodzenia talerza obrotowego.

Podczas gotowania potraw o wysokiej zawartości tłuszczu nie dopuść do kontaktu folii z żywnością, aby zapobiec jej stopieniu.

5. CZYSZCZENIE I KONSERWACJA

Zarówno urządzenie, jak i resztki jedzenia powinny być regularnie czyszczone.

Przed czyszczeniem odłącz przewód od gniazdka ściennego. Nie zanurzaj urządzenia w wodzie ani żadnym innym płynie.

Brak konserwacji i czyszczenia produktu może pogorszyć powierzchnię i wpłynąć na jego żywotność.

Do czyszczenia urządzenia nie używaj silnych detergentów, substancji ściernych ani metalowych szczotek.

Nie usuwaj płytki mikrowej.

Jeśli urządzenie było używane przez długi czas, w jego wnętrzu może pojawić się intensywny zapach. Możesz się go pozbyć, wykonując jedną z następujących czynności:

Włóż szklanekę z kilkoma plasterkami cytryny do mikrofalówki i podgrzewaj ją na wysokiej mocy przez 2-3 minuty.

Włóż szklanekę czerwonej herbaty do kuchenki mikrofalowej i podgrzewaj przez 2-3 minuty z

dużą mocą.

Umieść we wnętrzu kuchenki skórki z pomarańczy i podgrzewaj je na wysokiej mocy przez 1 minutę.

Użyj gładkiej ściereczki do wyczyszczenia uszczelek, drzwiczek, ścianek wewnętrznych i talerza obrotowego.

Instrukcje bezpieczeństwa konserwacji

Podczas konserwacji wymienione poniżej części mogą wymagać usunięcia, narażając osobę na napięcie 250 V.

Magnetron

Transformator wysokiego napięcia

Kondensator wysokiego napięcia

Dioda wysokiego napięcia

Bezpiecznik wysokiego napięcia

Następujące sytuacje mogą prowadzić do nadmiernego i nadmiernej narażenia na mikrofałe podczas konserwacji.

Słaba instalacja magnetronowa;

Niewłaściwa regulacja zamków drzwi, zawiasu drzwi lub źle zamkniętych drzwi;

Niewłaściwy montaż wspornika panelu sterowania;

Drzwi, uszczelka drzwi lub obudowa są uszkodzone.

Wszelkie prace konserwacyjne i / lub naprawy muszą być wykonywane przez wykwalifikowany personel techniczny.

6. DANE TECHNICZNE

01385 GrandHeat 2300 Built-In Black

01386 GrandHeat 2300 Built-In White

Moc kuchenki mikrofalowej: 800 W

Częstotliwość: 2450 MHz

230-240 V AC, 50 Hz

Pojemność: 23 L

Made in China | Zaprojektowany w Hiszpanii.

7. RECYKLING SPRZĘTU



Dyrektywa Parlamentu Europejskiego i Rady 2012/19/UE w sprawie zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego (WEEE) zakazuje wyrzucania ww.

sprzętu razem z innymi odpadami. Omawiane sprzęty muszą być składowane osobno dla zoptymalizowania odzyskiwania surowców i recyklingu materiałów. W ten sposób negatywny wpływ elektroodpadów na zdrowie ludzkie i środowisko zostaje znacznie zredukowany.

Symbol przekreślonego kotowego kontenera na odpady informuje o obowiązku zadbania o oddanie zużytego sprzętu do specjalnego punktu zbiórki ZSEE.

Aby uzyskać szczegółowe informacje o najodpowiedniejszym sposobie pozbywania się urządzeń i / lub odpowiednich baterii, konsument powinien skontaktować się z lokalnymi władzami.

8. GWARANCJA I POMOC TECHNICZNA

Produkt jest objęty 2 letnią gwarancją od daty zakupu. Z gwarancji można korzystać po okazaniu dowodu zakupu. Produkt nie podlega gwarancji, jeśli był używany niezgodnie z instrukcją lub jeśli jest fizycznie uszkodzony.

Produkt NIE podlega gwarancji, jeśli:

był używany niezgodnie ze swoim przeznaczeniem, wystawiony na działanie wody lub wilgoci, mechanicznie uszkodzony przez użytkownika, wystawiony na działanie substancji żrących czy nosi jakiegokolwiek inne znamiona uszkodzeń wynikających z winy użytkownika.

urządzenie było naprawiane lub modyfikowane przez osoby nieautoryzowane przez firmę Cecotec.

odnosi się do przypadków, spowodowanych normalnym użytkowaniem się elementów w trakcie ich użytkowania.

Gwarancja obejmuje wszystkie wady fabryczne produktu przez 2 lata od daty zakupu, nie włączając w to części podlegających zużyciu. Urządzenie nie było używane przez użytkownika w odpowiedni sposób.

W przypadku wykrycia ewentualnego defektu urządzenia lub w razie potrzeby konsultacji skontaktuj się z Serwisem Obsługi Technicznej Cecotec pod numerem +34 96 321 07 28.

1. ČÁSTI A SLOŽENÍ

Obr. 1

1. Systém blokování dvířek
2. Průhled pro kontrolu smažení
3. Rotující osa
4. Rotující prstenec
5. Otočný skleněný talíř
6. Kontrolní panel
7. Magnetron (neodstraňujte desku slídy, která chrání magnetron)
8. Gril

Kontrolní panel

Obr. 2.

Výkon mikrovlnné trouby

Program Grill/Combi

Hodiny/Čas vaření

Rozmrazit

Pauza/Zrušení

Instant/Začátek

- Čas/- Váha

+ Čas/+ Váha/Automatická příprava

2. PŘED POUŽITÍM

Vyjměte přístroj z krabice. V případě, že mikrovlnná trouba je pokryta plastovým protektorem, před použitím jej odstraňte. Ujistěte se, že není poškozená. Pokud nějaké poškození najdete, okamžitě to oznamte Asistenčnímu technickému servisu.

Postavte přístroj na rovný povrch, stabilní a suchý, v dostatečné vzdálenosti od korozivních materiálů, tepla nebo vlhkosti, jako jsou například voda a plynové hořáky.

Abyste se vyhnuli elektrickým výbojům, mikrovlnná trouba by se měla instalovat tak, aby byla zástrčka přístupná a uzemněná, kdyby došlo k výboji elektrické energie.

Aby přístroj fungoval, dvířka musí být zavřená.

V případě, že najdete vevnitř nebo zbytky materiálu z výroby vevnitř přístroje, nechejte dvířka otevřená, aby se zajistila dobrá ventilace. Doporučuje se několikrát ohřát sklenici vody na vysokou teplotu.

Upozornění: Neodstraňujte kryt ze slídy.

3. INSTALACE

Toto zařízení je vestavěná mikrovlnná trouba, proto je nutné při instalaci dodržovat následující pokyny.

Nainstalujte zařízení v dostatečné vzdálenosti od televizoru, rádia nebo antény, abyste zabránili rušení.

Instalujte přístroj tak, aby byla zástrčka přístupná.

Instalujte podpěrné nohy pomocí palcového šroubu. Obr. 3.

Namontujte panel vzduchového potrubí. Obr. 4.

Instalujte podpěry. Obr. 5.

Vložte mikrovlnnou troubu do otvoru a upevněte ji šrouby na dřevo. Obr. 6.

Detaily skříňky nebo dutiny:

Dutina: (délka) 560 mm*(šířka) 443 mm*(hloubka) 550 mm;

Vstup: (L)≥272 mm*(W)≥72 mm

Otvor vývodu: (L) ≥560 mm*(W)≥50 mm

Čistá hloubka: ≥550 mm

Přibližná tloušťka desky: 18-20 mm.

Připojte ozdobný rám k držáku. Obr. 7.

Ujistěte se, že všechny části jsou ve správně nainstalovány. Obr. 8.

Proud vzduchu ve skříňce nebo otvoru

Obr. 9.

4. FUNGOVÁNÍ

Zapojte přístroj do elektrického přívodu. Po připojení LED kontrolka 3x zabliká a objeví se 2 „:“ tečky na LCD obrazovce. Zadejte funkci vaření a požadovaný čas.

Čas/Váha/Automatická příprava

Pomocí těchto 2 tlačítek můžete zvýšit nebo snížit dobu vaření i hmotnost jídla nebo vybrat nabídku Automatické vaření.

Pauza/Zrušení

Před uvedením mikrovlnné trouby do provozu: Jedním stisknutím tlačítka resetujete nastavení a vrátíte se do původního stavu.

Během provozu: stiskněte jednou tlačítko pro přerušování provozu nebo dvakrát pro zrušení vybraného programu.

Upozornění na konec vaření

Po dokončení programu přístroj zapípá a obrazovka ukáže END a mikrovlnná trouba 3x zapípá. Stisknutím tlačítka Pozastavit / Zrušit alarm zastavíte.

Nastavení času a časovače

Stisknutím tlačítka hodiny / čas vaření nastavte aktuální čas nebo časovač.

Příklad: zastavit na mikrovlnné troubě 12:30.		
	Kroky	Obrazovka
1	Po zapnutí se na displeji zobrazí 2 blikající tečky.	:
2	Stiskněte jednou tlačítko čas / čas vaření	00:00
3	Stiskněte tlačítka "+" a "-" pro nastavení času/hmotnosti/ automatického vaření pro nastavení přesných hodin.	12:00
4	Stiskněte jednou tlačítko čas / čas vaření	12:00
5	Stiskněte tlačítka "+" a "-" pro nastavení času/hmotnosti/ automatického vaření pro nastavení přesných minut.	12:30
6	Jedním stisknutím tlačítka čas / čas vaření potvrďte nastavení nebo počkejte 5 sekund, než se zařízení automaticky uloží.	

Vaření v mikrovlnné troubě

Tuto funkci použijte pro vaření nebo ohřívání potravin.

Stiskněte tlačítko výkon mikrovlnné trouby a vyberte z následujících možností:

Vysoký výkon	100% výkonu mikrovlnné trouby: Ideální pro rychlé a efektivní vaření.
Středně vysoký výkon	80% výkonu mikrovlnné trouby: Ideální pro vaření při středním až vysokém výkonu

ČEŠTINA

Střední výkon	60% výkonu mikrovlnné trouby: Perfektní pro vaření v páře.
Středně nízký výkon	40% výkonu mikrovlnné trouby: Perfektní pro rozmrazení potravin.
Nízký výkon	20% výkonu mikrovlnné trouby: Perfektní pro udržení potravin teplých.

Funkce mikrovlnné trouby je programovatelná až 60 minut.

Obraťte a zamíchejte potraviny jedenkrát během vaření. Stiskněte tlačítko instant/zapnutí, abyste přístroj znovu zapnuli.

Pokud vyjmete jídlo před předem zvoleným časem, nezapomeňte jednou program pozastavit / zrušit, abyste program zrušili a po zavření dvířek zabránili automatickému a prázdnému spuštění spotřebiče.

Po určité době provozu na plný výkon mikrovlnná trouba automaticky sníží výkon, aby se prodloužila životnost spotřebiče.

Varování: Nepoužívejte mřížku, když používáte mikrovlnný režim.

PŘÍKLAD: Příklad: vařit 10 minut na 80 % výkonu mikrovlnné trouby.		
	Kroky	Obrazovka
1	Po zapnutí se na displeji zobrazí 2 blikající tečky.	:
2	Opakovaně stiskněte tlačítko výkonu a vyberte požadovaný výkon přípravy.	80 P
3	Stiskněte tlačítka "+" a "-" pro nastavení času/hmotnosti/ automatického vaření pro nastavení přesného času.	10:00
4	Stiskněte tlačítko instant/zapnutí, abyste přístroj zapnuli. LED obrazovka zobrazí odečet času.	

Program Grill/Combi

Stisknutím tohoto tlačítka vyberete funkci grilu nebo kombinace. Na LED displeji se zobrazí 2 režimy, vyberte:

G (Grill)	Během této funkce budou aktivovány pouze odpory. Ideální pro vaření párků, vepřového masa, kuřecích křídél ...
C.1	Kombinuje 30% mikrovlnnou funkci a 70% funkci grilu.
C.2	Kombinuje 55% mikrovlnnou funkci a 45% funkci grilu.

Varování: Při provozu v grilu nebo kombinovaném režimu mohou všechny použité části spotřebiče, gril a nádoby dosáhnout velmi vysokých teplot. Při vyjímání potravin zevnitř buďte velmi opatrní. Používejte rukavice, abyste se vyhnuli popálení a jiným zraněním.

Příklad: grilování při 80% výkonu po dobu 10 minut.		
	Kroky	Obrazovka
1	Po zapnutí se na displeji zobrazí 2 blikající tečky.	:
2	Stisknutím tlačítka Grill / Combi vyberte režim grilování.	C.2
3	Stiskněte tlačítka "+" a "-" pro nastavení času/hmotnosti/ automatického vaření pro nastavení přesného času.	10:00
4	Stiskněte tlačítko instant/zapnutí, abyste přístroj zapnuli.	

Rozmrazit

Funkce určená k rozmrazování různých druhů potravin. Stiskněte tlačítko programu rozmrazování pro zvolení požadovaného programu fungování.

d.1	Ideální pro rozmrazování masa (0,1 kg - 2 kg).
d.2	Ideální pro rozmrazování kuřete/krůty (0,1 kg - 2 kg).
d.3	Ideální pro rozmrazování ryb/mořských plodů (0,1 kg - 2 kg).

Doporučuje se během procesu rozmrazování jídlo otočit, aby se dosáhlo rovnoměrného výsledku.

Proces rozmrazení obvykle trvá déle než proces vaření.

Jakmile může být jídlo krájeno nožem, může být proces rozmrazování ukončen.

Mikrovlnné záření prochází asi 4 cm většiny potravin.

ČEŠTINA

Rozmrazené jídlo by mělo být konzumováno co nejdříve. Nedoporučuje se vkládat je zpět do chladničky nebo mrazničky.

Příklad: rozmrazte 0,4 kg kuřecího masa.		
	Kroky	Obrazovka
1	Po zapnutí se na displeji zobrazí 2 blikající tečky.	:
2	Stisknutím tlačítka Rozmrazování vyberte druh jídla.	d.2
3	Stiskněte tlačítka "+" a "-" pro nastavení času/hmotnosti/automatického vaření pro nastavení přesného času.	0.4
4	Stiskněte tlačítko instant/zapnutí, abyste přístroj zapnuli.	
5	V polovině procesu rozmrazování zazní varovný signál, který vám připomene, že máte jídlo otočit. Otočte jej, zavřete dvířka mikrovlnné trouby a opětovným stisknutím tlačítka Instant / Start obnovte proces odmrazování.	

Tlačítko automatického programu

Mikrovlnná trouba má 8 přednastavených programů, vyberte nejvhodnější v závislosti na druhu jídla a jeho hmotnosti. Jedním stisknutím tlačítka automatické vaření se na obrazovce zobrazí různé programy. Vyberte mezi:

Obrazovka	Typ	Jídlo
A.1	Popcorn	Ideální pro vaření 85 g popcornu.
A.2	Popcorn	Ideální pro vaření 100 g popcornu.
A.3	Pizza	Ideální pro vaření 0,15 kg plátku pizzy.

A.4	Tekutiny	Ideální pro ohřev 250 ml kapaliny. Kapalina by měla být mezi 5 ° C a 10 ° C. Neuzavírejte nádobu
A.5	Tekutiny	Ideální pro ohřev 500 ml kapaliny. Kapalina by měla být mezi 5 ° C a 10 ° C. Neuzavírejte nádobu
A.6	Brambora	Ideální pro vaření brambor (5 mm x 5 mm). Maximální hmotnost 0,45 kg. Umístěte kostky do velkého podnosu nebo nádoby a zakryjte je, abyste zabránili odpařování vody.
A.7	Brambory	Ideální pro vaření brambor (5 mm x 5 mm). Maximální hmotnost 0,65 kg. Umístěte kostky do velkého podnosu nebo nádoby a zakryjte je, abyste zabránili odpařování vody.
A.8	Ryba	Ideální pro vaření 0,45 kg ryby v páře.

Tyto časy jsou pouze referenční a závisí na mnoha faktorech.

Upozornění:

Potraviny by měly mít teplotu mezi 20 °C a 25 °C před vařením. Pokud by byly teplejší nebo chladnější, bude proces vaření trvat více či méně času.

Teplota, hmotnost a tvar jídla výrazně ovlivní proces vaření. Upravte čas pro dosažení nejlepších výsledků.

Příklad: vaření 0,45 kg ryby v páře.		
	Kroky	Obrazovka
1	Po zapnutí se na displeji zobrazí 2 blikající tečky.	:

ČEŠTINA

2	Stisknutím tlačítka automatické vaření vyberte režim vaření	A.8
3	Stiskněte tlačítko instant/zapnutí, abyste přístroj zapnuli. Obrazovka zobrazí odečet času.	

Automatické zapnutí

Tato funkce umožňuje konfigurovat určitý program vaření v určitém čase. V nastaveném čase se tedy program spustí automaticky. Pro aktivování funkce:

Nastavení časovače:

Vyberte požadovaný program vaření.

Příklad: nyní je 12:30 a chcete nastavit mikrovlnnou troubu na výkon 100 po dobu 9 minut a 30 sekund ve 14:20.		
	Kroky	Obrazovka
1	Po zapnutí se na displeji zobrazí 2 blikající tečky.	:
1.1	Stiskněte jednu tlačítko čas / čas vaření	00:00
1.2	Stiskněte tlačítka "+" a "-" pro nastavení času/hmotnosti/automatického vaření pro nastavení přesných hodin.	12:00
1.3	Stisknutím tlačítka hodiny / čas vaření potvrďte čas.	12:00
1.4	Stiskněte tlačítka "+" a "-" pro nastavení času/hmotnosti/automatického vaření pro nastavení přesných minut.	12:30
1.5	Jedním stisknutím tlačítka čas / čas vaření potvrďte nastavení nebo počkejte 5 sekund, než se zařízení automaticky uloží.	12:30
2	Vyberte požadovaný program a čas vaření.	

2.1	Stiskněte tlačítko výkonu a vyberte požadovaný výkon přípravy.	100 P
2.2	Stiskněte tlačítka "+" a "-" pro nastavení času/hmotnosti/automatického vaření pro nastavení přesného času.	9.30
2.3	Stisknutím a podržením tlačítka čas / čas vaření se vrátíte k hodinám. (Cca 3 sekundy)	
3	Opakujte kroky 1.2, 1.3, 1.4 a nakonfigurujte počáteční čas.	
4	Stisknutím tlačítka Čas / Doba vaření potvrďte nakonfigurovaná nastavení časovače. Program se aktivuje. Mikrovlnná trouba se spustí v 14,20.	
5	Stisknutím tlačítka Čas / Doba vaření zkontrolujte nakonfigurovaný čas spuštění.	

Vaření po částech

Některé recepty vyžadují několik kroků k dosažení nejlepšího výsledku. Tato funkce umožňuje přizpůsobit a kombinovat procesy vaření.

Příklad: vaření jídla při 100% výkonu po dobu 3 minut a poté grilování po dobu 9 minut. Jedná se o 2-sekvenční proces vaření.		
	Kroky	Obrazovka
1	Vyberte mikrovlnný režim na 3 minuty.	
1.1	Stiskněte tlačítko výkonu mikrovlnné trouby a vyberte požadovanou sílu.	100 P

ČEŠTINA

1.2	Stiskněte tlačítka "+" a "-" pro nastavení času/hmotnosti/ automatického vaření pro nastavení přesného času.	3:00
2	Funkce grilu po dobu 9 minut.	
2.1	Stisknutím tlačítka Gril / Combi vyberte režim grilování.	G
2.2	Stiskněte tlačítka "+" a "-" pro nastavení času/hmotnosti/ automatického vaření pro nastavení přesného času.	9:00
3	Stiskněte tlačítko instant/zapnutí, abyste přístroj zapnuli.	

Jakmile je funkce mikrovlnné trouby ukončena, funkce grilu se aktivuje automaticky.

Každá operace umožňuje maximálně 4 sekvence. Pokud je potřeba více, opakujte výše uvedené kroky.

Bezpečnostní pojistka proti použití dětmi

Bezpečnostní systém, který umožňuje uzamčení ovládacího panelu, aby se dětem zabránilo používat přístroj bez dozoru nebo náhodou.

Pokud chcete tuto funkci aktivovat, stiskněte a podržte tlačítko Pauza/zrušit po dobu 3 sekund.

Pokud chcete tuto funkci zrušit, stiskněte a podržte tlačítko Pauza/zrušit po dobu 3 sekund.

Rady

Umístění potravin: dejte nejsilnější části potravin na okraj otočného talíře. Snažte se zabránit překrývání potravin.

Hlídejte čas vaření: nastavte minimální čas nezbytný k uvaření jídla a poté případně čas přidávejte. Příliš dlouhý čas ohřívání může způsobit kouř nebo potraviny spálit.

Pokud se objeví kouř, vypněte a odpojte zařízení a nechte dvířka zavřená, abyste uhasili plameny.

Přikryjte potraviny během vaření: zakrytím se zabrání stříkancům a potraviny se uvaří jednotněji.

Obraťte a zamíchejte potraviny jedenkrát během vaření.

Dodržujte čas předešťátí: nepřekračujte specifikovaný čas na etiketě každé potraviny.

Vejce ve skořápce nebo vařená vejce by se neměla ohřívát v mikrovlnné troubě, mohou explodovat při dokončení procesu vaření.

Propíchněte povrch potravin s tvrdou slupkou, jako jsou brambory, dýně, jablka nebo kaštiny, než je začnete ohřívát.

Po vaření nechte jídlo v mikrovlnné troubě několik minut, aby se úplně vařilo a postupně vychladlo.

Barva a struktura potravin ukáže, kdy jsou dobře vařeny:

Když pára vychází rovnoměrně z jídla, nejen z okrajů.

Když je možné částmi drůbeže lehce pohybovat a nejsou tuhé.

Když v kouscích masa nebo drůbeže není stopa krve.

Když jsou kousky ryb bílé a lze je krájet vidličkou.

Pokud používáte speciální talíř na opečení nebo termické nádoby, vždy na ně umístěte tepelnou izolaci, jako je porcelánový talíř, aby nedošlo k poškození otočného talíře.

Při vaření potravin s vysokým obsahem tuku nedovolte, aby se plastový obal dostal do kontaktu s potravinami, aby nedošlo k jeho roztavení.

5. ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA

Přístroj, stejně jako uvíznuté zbytky jídla je nutné periodicky čistit.

Odpojte přívodový kabel ze zdi před tím, než začnete s čištěním. Během čištění se vyhněte ponoření do vody ani jiné tekutiny.

Špatná údržba a čištění přístroje může způsobit opotřebení povrchu a ovlivnit životnost přístroje.

Nikdy nepoužívejte silné saponáty, benzín, prášková abraziva nebo kovové kartáče na čištění přístroje.

Neodstraňujte slídovou desku.

Při dlouhodobém používání přístroje je možné, že se ve vnitřním prostoru objeví silný zápach. Abyste ho odstranili, následujte tyto kroky:

Umístěte sklenici s několika plátky citrónu dovnitř mikrovlnné trouby a ohřívejte je na silný výkon po dobu 2-3 minuty.

Umístěte sklenici červeného čaje dovnitř mikrovlnné trouby a ohřívejte je na silný výkon po dobu 2-3 minut.

Umístěte pomerančové slupky dovnitř mikrovlnné trouby a ohřívejte je na silný výkon po dobu 1 minuty.

Použijte vlhký jemný hadřík pro vyčištění spár, dvířek, vnitřních stěn a otočného talíře.

Instrukce k bezpečné údržbě

Během údržby může být nutné vyjmout níže uvedené části a vystavit osobu 250 V.

Magnetron

Vysokonapěťový transformátor

Vysokonapěťový kondenzátor

Dioda vysokého napětí

Pojistky vysokého napětí

ČEŠTINA

Následující situace mohou zapříčinit velké a nepatřičné vystavení mikrovlnnému záření.
Špatná instalace magnetronu;
Špatné seřízení zámků dveří, dveřního závěsu nebo špatně zavřených dveří;
Špatná montáž podpory kontrolního panelu.
Dveře, těsnění dveří nebo kryt jsou poškozené.

Veškerá údržba a opravy by měly být provedeny kvalifikovaným technickým personálem.

6. TECHNICKÉ SPECIFIKACE

01385 GrandHeat 2300 Built-In Black

01386 GrandHeat 2300 Built-In White

Výkon mikrovlnné trouby: 800 W

Frekvence: 2450 MHz

230-240 V AC, 50 Hz

Objem: 23 L

Vyrobena v Číně | Navrženo ve Španělsku

7. RECYKLACE ELEKTROSPOTŘEBIČŮ



Evropská směrnice 2012/19/EU o odpadních elektrických a elektronických zařízeních (OEEZ) specifikuje elektrospotřebiče, které se nemají recyklovat spolu s ostatním komunálním odpadem. Tyto elektrospotřebiče se musí zlikvidovat samostatně, aby se tak dosáhlo co nejlepší recyklace a využití materiálů, a tímto se omezil dopad, který by lidé mohli mít na životní prostředí.

Symbol přeškrtnutého kontejneru připomíná povinnost zlikvidovat tento produkt správně.

Pro obdržení detailních informací o nejvhodnějším možném způsobu naložení s vaším elektrospotřebičem, a/nebo o bateriích, kontaktujte místní úřady.

8. ZÁRUKA A TECHNICKÝ SERVIS

Tento produkt má záruku 2 roky od data zakoupení v případě, že zákazník disponuje fakturou nebo dokladem o koupi a produkt je v perfektním stavu a nakládá se s ním adekvátním způsobem tak, jak je uvedeno s v tomto návodu na použití.

Záruka nezahrnuje:

Pokud byl produkt používán nad svoji kapacitu anebo užitnost, byl špatně používán, utrpěl náraz, byl vystaven vlhkosti, ponořen do tekutiny nebo jiné korozivní substance, a jakoukoli

vinu připsatelnou spotřebiteli.

Pokud byl produkt rozmontován, modifikován anebo opravován servisem neautorizovaným oficiálním servisem Cecotec.

Pokud byl problém zaviněn normálním používáním a opotřebením součástí.

Záruční servis kryje veškeré defekty zaviněné během výroby po dobu 2 let na základě platné legislativy, s výjimkou spotřebních dílů. V případě špatného zacházení ze strany spotřebitele není záruční servis odpovědný za opravu.

Pokud byste někdy zjistili s přístrojem problém nebo máte nějaký dotaz, spojte se okamžitě s oficiálním Technickým asistenčním servisem Cecotec na telefonním čísle +34 96 321 07 28.

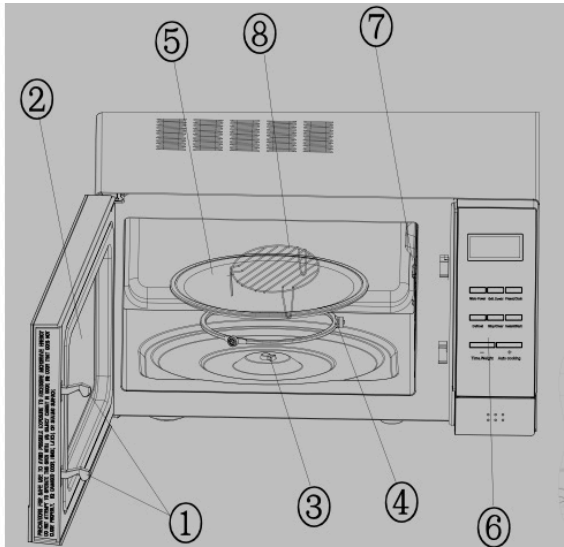


Fig./Img./Abb./Afb./ Rys./Obr. 1

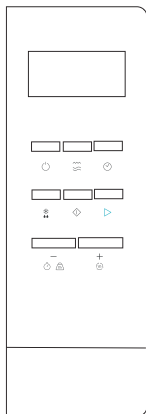


Fig./Img./Abb./Afb./ Rys./Obr. 2

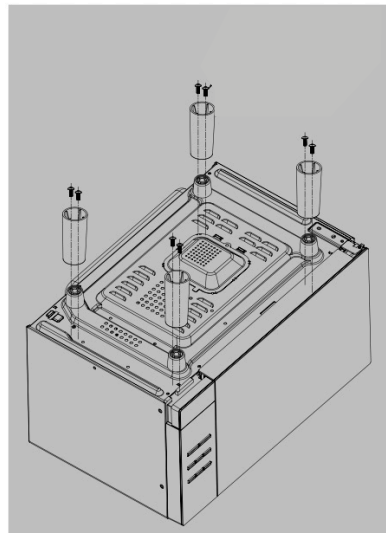


Fig./Img./Abb./Afb./ Rys./Obr. 3

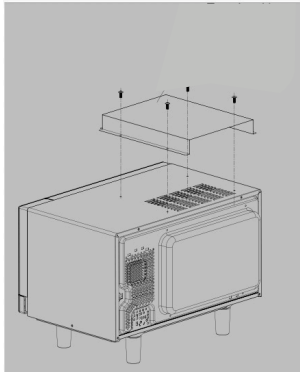


Fig./Img./Abb./Afb./ Rys./Obr. 4

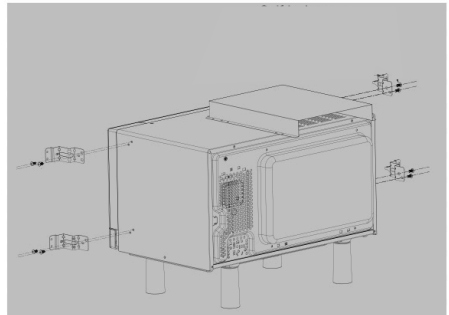


Fig./Img./Abb./Afb./ Rys./Obr. 5

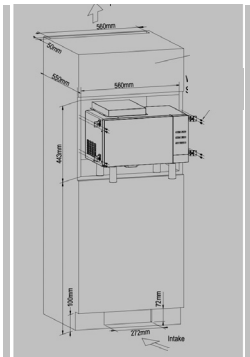


Fig./Img./Abb./Afb./ Rys./Obr. 6

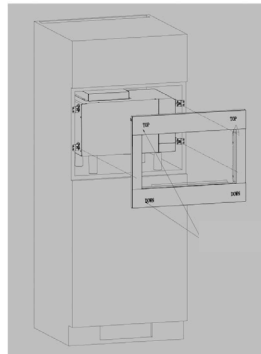


Fig./Img./Abb./Afb./ Rys./Obr. 7

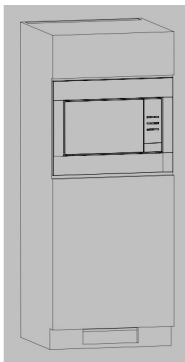


Fig./Img./Abb./Afb./ Rys./Obr. 8

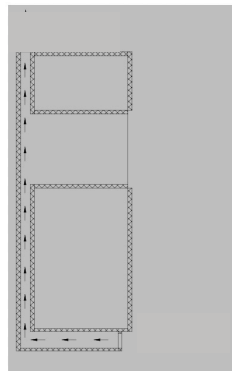


Fig./Img./Abb./Afb./ Rys./Obr. 9

www.cecotec.es

Grupo Cecotec Innovaciones S. L.
C/de la Pinadeta s/n, 46930
Quart de Poblet, Valencia, Spain

EA012006ZZ